

Europeiska unionens officiella tidning

L 333



Svensk utgåva

Lagstiftning

sextioandra årgången

27 december 2019

Innehållsförteckning

II *Icke-lagstiftningsakter*

INTERNATIONELLA AVTAL

- ★ Rådets beslut (EU) 2019/2218 av den 24 oktober 2019 om undertecknande på Europeiska unionens vägnar och om provisorisk tillämpning av protokollet om genomförande av partnerskapsavtalet om fiske mellan Demokratiska republiken São Tomé och Príncipe och Europeiska gemenskapen 1
- ★ Protokoll om genomförande av partnerskapsavtalet om fiske mellan Demokratiska republiken São Tomé och Príncipe och Europeiska gemenskapen 3

FÖRORDNINGAR

- ★ Rådets Förordning (EU) 2019/2219 av den 24 oktober 2019 om fördelning av fiskemöjligheter enligt protokollet om genomförande av partnerskapsavtalet om fiske mellan Demokratiska republiken São Tomé och Príncipe och Europeiska gemenskapen 31
- ★ Rådets Förordning (EU) 2019/2220 av den 19 december 2019 om ändring av förordning (EU) nr 1388/2013 om öppnande och förvaltning av autonoma unionstillkvoter för vissa jordbruks- och industriprodukter 33
- ★ Kommissionens genomförandeförordning (EU) 2019/2221 av den 12 december 2019 om ändring av genomförandeförordning (EU) nr 612/2013 vad gäller de uppgifter som registreras i meddelanden avseende registrering av ekonomiska aktörer och skatteupplag i de nationella registren och det centrala registret 47
- ★ Kommissionens genomförandeförordning (EU) 2019/2222 av den 12 december 2019 om ändring av förordning (EG) nr 684/2009 om genomförande av rådets direktiv 2008/118/EG vad gäller de uppgifter som ska lämnas enligt de datoriserade förfarandena för flyttning av punktskattepliktiga varor under punktskatteuppskov 56
- ★ Kommissionens genomförandeförordning (EU) 2019/2223 av den 13 december 2019 om ändring av genomförandeförordning (EU) 2016/323 vad gäller de uppgifter som krävs för dokument om ömsesidigt administrativt bistånd som används för informationsutbyte om punktskattepliktiga varor med punktskatteuppskov 82

SV

De rättsakter vilkas titlar är tryckta med fin stil är sådana rättsakter som har avseende på den löpande handläggningen av jordbrukspolitiska frågor. De har normalt begränsad giltighetstid.

Beträffande alla övriga rättsakter gäller att titlarna är tryckta med fet stil och föregås av en asterisk.

BESLUT

- ★ Europaparlamentets beslut (EU) 2019/2224 av den 23 oktober 2019 om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2017, avsnitt II – Europeiska rådet och rådetD 134
- ★ Europaparlamentets resolution (EU) 2019/2225 av den 23 oktober 2019 med de iakttagelser som utgör en del av beslutet om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2017, avsnitt II – Europeiska rådet och rådet 135
- ★ Europaparlamentets beslut (EU) 2019/2226 av den 23 oktober 2019 om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska stödkontoret för asylfrågor för budgetåret 2017 137
- ★ Europaparlamentets resolution (EU) 2019/2227 av den 23 oktober 2019 med de iakttagelser som utgör en del av beslutet om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska stödkontoret för asylfrågor för budgetåret 2017 139
- ★ Rådets beslut (EU) 2019/2228 av den 19 december 2019 om undertecknande, på unionens vägnar, av avtalet mellan Europeiska unionen och Republiken Vitryssland om återtagande av personer som vistas olagligt inom territoriet 141
- ★ Rådets beslut (EU) 2019/2229 av den 19 december 2019 om bemyndigande att inleda förhandlingar med Republiken Vitryssland om ett avtal om samarbete och ömsesidigt administrativt bistånd i tullfrågor 143
- ★ Rådets genomförandebeslut (EU) 2019/2230 av den 19 december 2019 om ändring av beslut 2007/884/EG om bemyndigande för Förenade kungariket att fortsätta att tillämpa en åtgärd som avviker från artiklarna 26.1 a, 168 och 169 i direktiv 2006/112/EG om ett gemensamt system för mervärdesskatt 146
- ★ Europeiska Centralbankens Beslut (EU) 2019/2231 av den 10 december 2019 om godkännande av den mängd mynt som ska ges ut 2020 (ECB/2019/40) 149

AKTER SOM ANTAS AV ORGAN SOM INRÄTTATS GENOM INTERNATIONELLA AVTAL

- ★ Beslut nr 1/2019 av stabiliserings- och associeringsrådet EU–Albanien av den 28 november 2019 om Albanien deltagande som observatör i arbetet i Europeiska unionens byrå för grundläggande rättigheter och villkoren för detta inom ramen för rådets förordning (EG) nr 168/2007 [2019/2232] 151
- ★ Beslut nr 1/2019 av AEP-kommittén inrättad genom det inledande avtalet om ekonomiskt partnerskap mellan Ghana, Å ena sidan, och europeiska gemenskapen och dess medlemsstater, Å andra sidan av den 2 december 2019 om Republiken Kroatien anslutning till Europeiska unionen [2019/2233] 154

II

(Icke-lagstiftningsakter)

INTERNATIONELLA AVTAL

RÅDETS BESLUT (EU) 2019/2218

av den 24 oktober 2019

om undertecknande på Europeiska unionens vägnar och om provisorisk tillämpning av protokollet om genomförande av partnerskapsavtalet om fiske mellan Demokratiska republiken São Tomé och Príncipe och Europeiska gemenskapen

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, särskilt artikel 43 jämförd med artikel 218.5,

med beaktande av Europeiska kommissionens förslag, och

av följande skäl:

- (1) Den 23 juli 2007 antog rådet förordning (EG) nr 894/2007 ⁽¹⁾ om ingående av ett partnerskapsavtal om fiske mellan Demokratiska republiken São Tomé e Príncipe och Europeiska gemenskapen ⁽²⁾ (nedan kallat *avtalet*). Avtalet trädde i kraft den 29 augusti 2011 och är fortfarande i kraft.
- (2) Den 18 december 2017 bemyndigade rådet kommissionen att inleda förhandlingar med Demokratiska republiken São Tomé och Príncipe (nedan kallad *São Tomé och Príncipe*) i syfte att ingå ett nytt protokoll om genomförande av avtalet.
- (3) Det föregående protokollet till avtalet löpte ut den 22 maj 2018.
- (4) Kommissionen har, på unionens vägnar, förhandlat fram ett nytt protokoll. Förhandlingarna ledde till att det nya protokollet paraferades den 17 april 2019.
- (5) Syftet med protokollet om genomförande av partnerskapsavtalet om fiske mellan Demokratiska republiken São Tomé och Príncipe och Europeiska gemenskapen (nedan kallat *protokollet*) är att göra det möjligt för unionen och São Tomé och Príncipe att samarbeta närmare för att främja en hållbar fiskeripolitik, ett ansvarsfullt nyttjande av fiskeresurserna i São Tomé och Príncipes vatten och stödja São Tomé och Príncipes ansträngningar i syfte att utveckla fiskerisektorn.
- (6) För att säkerställa att unionsfartygen snabbt kan inleda sin fiskeverksamhet bör protokollet tillämpas provisoriskt från och med att det undertecknas.
- (7) Protokollet bör godkännas och tillämpas provisoriskt, i avvaktan på att de förfaranden som är nödvändiga för dess ingående avslutats.

⁽¹⁾ Rådets förordning (EG) nr 894/2007 av den 23 juli 2007 om ingående av ett partnerskapsavtal om fiske mellan Demokratiska republiken São Tomé e Príncipe och Europeiska gemenskapen (EUT L 205, 7.8.2007, s. 35).

⁽²⁾ EUT L 205, 7.8.2007, s. 36.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Undertecknandet på unionens vägnar av protokollet om genomförande av partnerskapsavtalet om fiske mellan Demokratiska republiken São Tomé och Príncipe och Europeiska gemenskapen bemyndigas härmed, med förbehåll för att nämnda protokoll ingås.

Texten till protokollet åtföljer detta beslut.

Artikel 2

Rådets ordförande bemyndigas härmed att utse den eller de personer som ska ha rätt att underteckna protokollet på unionens vägnar.

Artikel 3

Protokollet ska tillämpas provisoriskt från och med den dag då det undertecknas ⁽³⁾, i avvaktan på att de förfaranden som är nödvändiga för dess ingående avslutas.

Artikel 4

Detta beslut träder i kraft samma dag som det antas.

Utfärdat i Luxemburg den 24 oktober 2019.

På rådets vägnar
A.-K. PEKONEN
Ordförande

⁽³⁾ Den dag från och med vilken protokollet ska tillämpas provisoriskt kommer att offentliggöras av rådets generalsekretariat i *Europeiska unionens officiella tidning*.

PROTOKOLL

om genomförande av partnerskapsavtalet om fiske mellan Demokratiska republiken São Tomé och Príncipe och Europeiska gemenskapen

Artikel 1

Principer

1. Detta protokoll avser genomförandet av partnerskapsavtalet om fiske mellan Demokratiska republiken São Tomé och Príncipe och Europeiska gemenskapen (nedan kallat *avtalet*).

Detta protokoll omfattar en bilaga och tillägg som utgör en integrerad del av protokollet.

2. Europeiska unionen (nedan kallad *unionen*) och Demokratiska republiken São Tomé och Príncipe (nedan kallad *São Tomé och Príncipe*) (nedan gemensamt kallade *parterna*) förbinder sig att främja ett ansvarsfullt fiske i São Tomé och Príncipes fiskezon på grundval av principen om icke-diskriminering.

São Tomé och Príncipe förbinder sig att tillämpa samma tekniska åtgärder och bevarandeåtgärder på samtliga utländska industriella tonfiskflottor som är verksamma i fiskezonen med målet att bidra till en god förvaltning av fisket.

3. Parterna åtar sig härmed att säkerställa genomförandet av detta protokoll i enlighet med artikel 9 i partnerskapsavtalet mellan medlemmarna i gruppen av stater i Afrika, Västindien och Stillahavsområdet, å ena sidan, och Europeiska gemenskapen och dess medlemsstater, å andra sidan ⁽¹⁾ i dess senaste lydelse (nedan kallat *Cotonouavtalet*), som innehåller grundsatser rörande mänskliga rättigheter, demokratiska principer och rättsstatsprincipen och grundelement rörande sunt styrelseskick.

4. Parterna förbinder sig att främja en hållbar utveckling och en hållbar och sund förvaltning av miljön.

5. Parterna förbinder sig att offentliggöra och utbyta information om varje avtal som tillåter att utländska fartyg får tillträde till São Tomé och Príncipes fiskezon och om den fiskeansträngning som följer av ett sådant avtal, i synnerhet information om hur många tillstånd som utfärdats och hur stora fångster som gjorts.

6. I enlighet med artikel 6 i avtalet får unionsfartyg bedriva fiske i São Tomé och Príncipes fiskezon endast om de innehar ett fisketillstånd som utfärdats inom ramen för detta protokoll och i enlighet med villkoren i bilagan till protokollet.

Artikel 2

Fiskemöjligheter

1. Under en period av fem år räknat från den dag då den detta protokolls provisoriska tillämpningsperiod börjar löpa fastställs de fiskemöjligheter som unionens fartyg beviljas enligt artikel 5 i avtalet för att möjliggöra fångst av långvandrande arter (de arter som förtecknas i bilaga I till Förenta nationernas havsrättskonvention av 1982), med undantag för skyddade arter och arter för vilka det införts fiskeförbud av Internationella kommissionen för bevarande av tonfisk i Atlanten (Iccat).

2. Fiskemöjligheterna ska fördelas enligt följande:

- a) 28 notfartyg för tonfisk, och
- b) 6 ytlångrevsfartyg.

3. Punkterna 1 och 2 i den här artikeln ska tillämpas om inte annat följer av artiklarna 6, 7 och 9 i detta protokoll.

⁽¹⁾ EGT L 317, 15.12.2000, s. 3.

*Artikel 3***Ekonomisk ersättning – betalningsvillkor**

1. Den ekonomiska ersättning som avses i artikel 7 i avtalet ska för den period som avses i artikel 2 i detta protokoll vara 4 200 000 EUR.
2. Den ekonomiska ersättning som avses i artikel 1 ska bestå av följande delar:
 - a) Ett årligt belopp på 400 000 EUR för tillträdet till São Tomé och Príncipes fiskezon, motsvarande en referensfångstmängd på 8 000 ton per år, och
 - b) ett specifikt belopp på 440 000 EUR per år till stöd för genomförandet av São Tomé och Príncipes sektoriella fiskeripolitik.
3. Det beräknade beloppet för avgifter som uppstår under ett år till följd av den verksamhet som bedrivs av fartyg med tillstånd enligt detta protokoll, beräknat på grundval av den referensfångstmängd som anges i punkt 2 a, uppgår till i genomsnitt 560 000 EUR.
4. Punkt 2 i den här artikeln ska tillämpas om inte annat följer av artiklarna 4, 6, 7 och 9 i detta protokoll och av artiklarna 12 och 13 i avtalet.
5. Den ekonomiska ersättning som avses i punkt 2 ska betalas av unionen och ska uppgå till 840 000 EUR per år under hela tillämpningsperioden för detta protokoll, vilket motsvarar summan av de årliga belopp som avses i punkterna 2 a och b.
6. Om unionens fartygs totala årliga fångst i São Tomé och Príncipes vatten överstiger den referensfångstmängd som anges i punkt 2 a ska den årliga ekonomiska ersättningen höjas med 50 EUR för varje överskjutande ton som fångats.
7. Betalningen för överskjutande fångster ska ske enligt den överenskommelse om slutavräkning som föreskrivs i kapitel II avsnitt 2 i bilagan. Det årliga belopp som unionen betalar för överskjutande fångster får emellertid inte vara mer än dubbelt så stort som det belopp som anges i punkt 2 a. När det belopp som unionen ska betala för dessa överskjutande fångster är mer än dubbelt så stort som det årliga beloppet enligt punkt 2 a ska det överskjutande beloppet betalas det påföljande året.
8. Betalningen av den ekonomiska ersättningen enligt punkt 2 a ska ske senast nittio dagar efter den dag då detta protokoll började tillämpas provisoriskt för det första året och senast på årsdagen för den provisoriska tillämpningen av detta protokoll för de påföljande åren.
9. São Tomé och Príncipes myndigheter ska ha exklusiv befogenhet att besluta hur den ekonomiska ersättning som avses i punkt 2 a ska användas, i enlighet med principerna för en sund ekonomisk förvaltning.
10. Den ekonomiska ersättningen ska sättas in på statliga konton, enligt följande: Den ekonomiska ersättning som föreskrivs i punkt 2 a ska betalas till ett bankkonto som öppnats vid São Tomé och Príncipes centralbank för statskassans räkning. Den specifika ekonomiska ersättning som föreskrivs i punkt 2 b, liksom den som föreskrivs i punkt 7, ska sättas in på kontot för Utvecklingsfonden för fisket (Fonds de développement de pêche) och ska tas upp i budgeten. São Tomé och Príncipes myndigheter ska årligen lämna uppgifter om bankkontonumren till Europeiska kommissionen.

*Artikel 4***Sektorsstöd**

1. Det sektorsstöd som ges inom ramen för detta protokoll ska bidra till genomförandet av den nationella strategin för fisket och till utvecklingen av São Tomé och Príncipes havsekonomi. Det har till syfte att sörja för hållbar förvaltning av fiskeresurserna och sektorns utveckling, särskilt genom följande åtgärder:
 - a) Förbättrad uppföljning, kontroll och övervakning av fisket.
 - b) Förbättrade vetenskapliga kunskaper om fiskeresurserna.
 - c) Förbättrad kvalitet på fiskeriprodukter.
 - d) Stöd till utvecklingen av det småskaliga fisket.
 - e) Stärkt internationellt samarbete.
 - f) Stöd till utvecklingen av vattenbruket.

2. Parterna ska senast tre månader efter det att detta protokoll börjar tillämpas provisoriskt, inom ramen för den gemensamma kommitté som avses i artikel 9 i avtalet (nedan kallad *den gemensamma kommittén*), enas om ett flerårigt sektorsprogram och tillhörande tillämpningsföreskrifter omfattande bland annat följande:

- a) Årliga och fleråriga riktlinjer för användningen av den specifika ekonomiska ersättning som anges i artikel 3.2 b i detta protokoll.
- b) Årliga och fleråriga mål för att bidra till ett hållbart och ansvarsfullt fiske, med beaktande av de prioriteringar som uttryckts av São Tomé och Príncipe vad gäller fiskeripolitiken.
- c) Kriterier och förfaranden för en årlig utvärdering av resultaten.

3. Ändringar som rör mål och åtgärder i det årliga eller fleråriga sektorsprogrammet ska förhandsanmälas till Europeiska kommissionen. Om Europeiska kommissionen har invändningar får ärendet hänskjutas till gemensamma kommittén som ska uttala sig om den planerade ändringen med målet att få bägge parter godkännande, i tillämpliga fall genom skriftväxling.

4. Parterna ska varje år utvärdera resultaten av genomförandet av det fleråriga sektorsprogrammet på grundval av en skriftlig rapport som lämnats av São Tomé och Príncipes myndigheter. Om denna utvärdering visar att genomförandet av målen inte överensstämmer med programplaneringen eller om gemensamma kommittén bedömer att det är otillräckligt, får utbetalningen av den ekonomiska ersättningen revideras eller tillfälligt avbrytas.

5. Utbetalningen av den ekonomiska ersättningen ska återupptas efter samråd och överenskommelse mellan parterna så snart framstegen i genomförandet bedöms som tillfredsställande av gemensamma kommittén, i tillämpliga fall genom skriftväxling. Utbetalningen av den specifika ekonomiska ersättning som föreskrivs i artikel 3.2 b får dock inte ske senare än sex månader efter det att detta protokoll har löpt ut.

Artikel 5

Vetenskapligt och tekniskt samarbete för ett ansvarsfullt fiske

1. Unionen och São Tomé och Príncipe förbinder sig att under protokollets tillämpningsperiod övervaka fiskeresursernas tillstånd i São Tomé och Príncipes fiskezon.
2. Parterna förbinder sig att i den centralafrikanska regionen främja samarbetet när det gäller ansvarsfullt fiske.
3. Parterna förbinder sig att följa samtliga rekommendationer och resolutioner som antagits av Iccat.
4. Parterna ska i enlighet med artikel 4 i avtalet och på grundval av de rekommendationer och resolutioner som antagits av Iccat och mot bakgrund av bästa tillgängliga vetenskapliga utlåtanden samråda i den gemensamma kommitté för att anta åtgärder för en hållbar förvaltning av de fiskeresurser som omfattas av detta protokoll och som berörs av unionens fartygs verksamhet.
5. Parterna ska, för en god förvaltning och för bevarandet av hajar, komma överens om att säkerställa en noggrann övervakning av fångster av dessa arter, genom utbyte av fångstuppgifter enligt vad som föreskrivs i kapitel III i bilagan. Gemensamma kommittén ska, vid behov, anta kompletterande förvaltningsåtgärder som medger en bättre reglering av långrevsflottans verksamhet.
6. Parterna ska samarbeta för att stärka mekanismerna för kontroll, inspektion och bekämpning av olagligt, orapporterat och oreglerat fiske i São Tomé och Príncipe.

Artikel 6

Revidering av fiskemöjligheterna och de tekniska åtgärderna

1. De fiskemöjligheter som avses i artikel 2 får revideras av gemensamma kommittén förutsatt att revideringen är förenlig med en hållbar förvaltning av de fiskeresurser som detta protokoll avser.
2. I så fall ska den ekonomiska ersättning som anges i artikel 3.2 a justeras tidsproportionellt och ändringarna ska föras in i detta protokoll.

3. Gemensamma kommittén får granska och, om så är nödvändigt, efter ömsesidig överenskommelse anpassa eller ändra bestämmelserna om villkoren för bedrivandet av fiske och de tekniska tillämpningsföreskrifterna i detta protokoll.

Artikel 7

Nya fiskemöjligheter

1. För nyttjande av fisken som inte omfattas av detta protokoll kan São Tomé och Príncipes myndigheter vända sig till unionen för att överväga möjligheterna till sådant fiske. Om det saknas tillräckliga uppgifter om beståndens tillstånd ska parterna komma överens om villkoren för att genomföra ett undersökande fiske, med beaktande av bästa vetenskapliga utlåtanden som lämnats in till parternas vetenskapliga experter.

2. På grundval av dessa resultat och om unionen uttrycker sitt intresse för dessa fisken, ska parterna samråda i den gemensamma kommittén innan myndigheterna i São Tomé och Príncipe eventuellt beviljar tillstånd. I tillämpliga fall ska parterna komma överens om villkoren för dessa nya fiskemöjligheter och, om så krävs, göra ändringar i detta protokoll.

Artikel 8

Åtgärder för att främja landningar och samarbete mellan ekonomiska aktörer

1. Parterna ska samarbeta för att förbättra möjligheterna att landa fångster i São Tomé och Príncipes hamnar.
2. São Tomé och Príncipe ska göra ansträngningar för att införa en strategi och åtgärder som uppmuntrar landningar. Unionen ska göra ansträngningar, inom ramen för denna strategi, för att landa en del av sina fångster, särskilt bifångster.
3. Parterna ska göra ansträngningar för att skapa villkor som gynnar tekniska, ekonomiska och handelsmässiga relationer mellan företag och för att främja en ram som gynnar utvecklingen av handel och investeringar.

Artikel 9

Avbrytande av detta protokolls genomförande

1. Genomförandet av detta protokoll kan avbrytas på initiativ av endera parten om en eller flera av följande omständigheter konstateras:
 - a) Om onormala omständigheter av det slag som avses i artikel 2 h i avtalet hindrar fiskeverksamhet i São Tomé och Príncipes fiskezon.
 - b) Om betydande ändringar i utformningen och genomförandet av någondera av parternas fiskeripolitik påverkar detta protokoll.
 - c) Om endera parten konstaterar att avgörande element rörande de mänskliga rättigheterna enligt artikel 9 i Cotonouavtalet har överträtts och efter det förfarande som fastställs i artiklarna 8 och 96 i det avtalet.
 - d) Om unionens betalning av den ekonomiska ersättning som föreskrivs i artikel 3.2 a uteblir av andra orsaker än de som anges i denna artikel.
 - e) Om det uppstår en allvarlig och ej löst tvist mellan parterna angående tillämpningen eller tolkningen av detta protokoll.
2. Den part som vill avbryta detta protokolls tillämpning ska skriftligen underrätta den andra parten om detta minst tre månader före den dag då avbrottet kommer att få verkan.
3. Vid avbrytande ska parterna fortsätta att samråda för att försöka lösa tvisten i godo. Om en sådan lösning nås ska tillämpningen av detta protokoll återupptas och den ekonomiska ersättningen minskas proportionellt och tidsproportionellt i förhållande till hur länge protokollets tillämpning har varit avbruten.

*Artikel 10***Gällande lagstiftning**

1. Unionens fartygs verksamhet i São Tomé och Príncipes vatten ska regleras av gällande lagstiftning i São Tomé och Príncipe, om inte annat följer av avtalet och detta protokoll.
2. Myndigheterna i São Tomé och Príncipe ska underrätta unionen om eventuella ändringar av gällande lagstiftning och om antagande av ny lagstiftning på fiskeriområdet. Unionens fartyg har rätt att invända mot ändringarna inom en frist på sextio dagar från och med denna underrättelse.
3. Europeiska kommissionen ska underrätta myndigheterna i São Tomé och Príncipe om eventuella ändringar av den gällande lagstiftningen och om antagande av ny lagstiftning på fiskeriområdet som påverkar unionens fjärrfiskeflotta.

*Artikel 11***Elektroniskt informationsutbyte**

1. São Tomé och Príncipe och unionen förbinder sig att se till att de datorsystem som krävs för elektroniskt utbyte av alla uppgifter och dokument som rör genomförandet av avtalet är operativa och upprätthålls.
2. Den elektroniska versionen av ett dokument ska i alla sammanhang anses likvärdig med pappersversionen.
3. São Tomé och Príncipe och unionen ska utan dröjsmål informera varandra om eventuella funktionsfel i ett datorsystem. Information och dokument knutna till genomförandet av avtalet ska då automatiskt översändas via ett alternativt kommunikationsmedel.

*Artikel 12***Konfidentialitet**

1. São Tomé och Príncipe och unionen förbinder sig att se till att alla identifikationsuppgifter rörande unionens fartyg och deras fiskeverksamhet som erhålls inom ramen för avtalet alltid behandlas i enlighet med principerna för konfidentialitet och dataskydd.
2. Parterna ska sörja för att endast aggregerade uppgifter om fiskeverksamheten i São Tomé och Príncipes vatten görs offentliga, i enlighet med Iccats bestämmelser på området.
3. Uppgifter som kan betraktas som konfidentiella får endast användas av de behöriga myndigheterna för genomförandet av avtalet och för förvaltning av fisket, och för kontroll och övervakning.
4. När det gäller personuppgifter som lämnas av unionen får lämpliga skyddsåtgärder och rättsmedel fastställas av gemensamma kommittén i enlighet med Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2016/679 ⁽²⁾ (allmän dataskyddsförordning).

*Artikel 13***Tillämpningsperiod**

Detta protokoll och dess bilaga ska tillämpas under fem år från och med det att det börjar tillämpas provisoriskt i enlighet med artikel 15, utom vid uppsägning enligt artikel 14.

⁽²⁾ Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2016/679 av den 27 april 2016 om skydd för fysiska personer med avseende på behandling av personuppgifter och om det fria flödet av sådana uppgifter och om upphävande av direktiv 95/46/EG (allmän dataskyddsförordning) (EUT L 119, 4.5.2016, s. 1).

*Artikel 14***Uppsägning**

1. Om endera parten har för avsikt att säga upp detta protokoll ska den skriftligen underrätta den andra parten om detta minst sex månader före den dag då uppsägningen får verkan.
2. En underrättelse enligt punkt 1 innebär att samråd mellan parterna ska inledas.

*Artikel 15***Provisorisk tillämpning**

Detta protokoll ska tillämpas provisoriskt från och med dagen för dess undertecknande.

*Artikel 16***Ikraftträdande**

Detta protokoll träder i kraft den dag då parterna underrättar varandra om att de förfaranden som är nödvändiga för detta ändamål har slutförts.

Съставено в Брюксел на деветнадесети декември две хиляди и деветнадесета година.

Hecho en Bruselas, el diecinueve de diciembre de dos mil diecinueve.

V Bruselu dne devatenáctého prosince dva tisíce devatenáct.

Udfærdiget i Bruxelles den nittende december to tusind og nitten.

Geschehen zu Brüssel am neunzehnten Dezember zweitausendneunzehn.

Kahe tuhande üheksateistkümnenda aasta detsembrikuu üheksateistkümnendal päeval Brüsselis.

Έγινε στις Βρυξέλλες, στις δέκα εννέα Δεκεμβρίου δύο χιλιάδες δεκαεννέα.

Done at Brussels on the nineteenth day of December in the year two thousand and nineteen.

Fait à Bruxelles, le dix-neuf décembre deux mille dix-neuf.

Sastavljeno u Bruxellesu devetnaestog prosinca godine dvije tisuće devetnaeste.

Fatto a Bruxelles, addì diciannove dicembre duemiladiciannove.

Briselē, divi tūkstoši deviņpadsmiņā gada deviņpadsmiņajā decembrī.

Priimta du tūkstančiai devynioliktų metų gruodžio devynioliktą dieną Briuselyje.

Kelt Brüsszelben, a kétezer-tizenkilencedik év december havának tizenkilencedik napján.

Magħmul fi Brussell, fid-dsatax-il jum ta' Diċembru fis-sena elfejn u dsatax.

Gedaan te Brussel, negentien december tweeduizend negentien.

Sporządzono w Brukseli dnia dziewiętnastego grudnia roku dwa tysiące dziewiętnastego.

Feito em Bruxelas, em dezanove de dezembro de dois mil e dezanove.

Întocmit la Bruxelles la nouăsprezece decembrie două mii nouăsprezece.

V Bruseli devātnāsteho decembra dvetisīcdevātnāst.

V Bruslju, dne devetnajstega decembra leta dva tisoč devetnajst.

Tehty Brysselissä yhdeksäntenätoista päivänä joulukuuta vuonna kaksituhattayhdeksäntoista.

Som skedde i Bryssel den nittonde december år tjugohundra nitton.

За Европейския съюз
 Por la Unión Europea
 Za Evropskou unii
 For Den Europæiske Union
 Für die Europäische Union
 Euroopa Liidu nimel
 Για την Ευρωπαϊκή Ένωση
 For the European Union
 Pour l'Union européenne
 Za Europejską uniję
 Per l'Unione europea
 Eiropas Savienības vārdā –
 Europos Sąjungos vardu
 Az Európai Unió részéről
 Ghall-Unjoni Ewropea
 Voor de Europese Unie
 W imieniu Unii Europejskiej
 Pela União Europeia
 Pentru Uniunea Europeană
 Za Európsku úniu
 Za Evropsko unijo
 Euroopan unionin puolesta
 För Europeiska unionen

За Демократична република Сао Томе и Принсипи
 Por la República Democrática de Santo Tomé y Príncipe
 Za Demokratickou republiku Svatý Tomáš a Princův ostrov
 For Den Demokratiske Republik São Tomé og Príncipe
 Für die Demokratische Republik São Tomé und Príncipe
 São Tomé ja Príncipe Demokraatliku Vabariigi nimel
 Για τη Λαϊκή Δημοκρατία του Σάο Τομέ και Πρίνσιπε
 For the Democratic Republic of São Tomé and Príncipe
 Pour la République démocratique de Sao Tomé-et-Príncipe
 Za Demokraticku Republiku Sveti Toma i Prinsipe
 Per la Repubblica democratica di Sao Tomé-e-Príncipe
 Santomes un Prinsipī Demokrātisko Republikas vārdā —
 San Tomé ir Prinsipēs Demokratinēs Respublikos vardu
 A São Tomé és Príncipe Demokratikus Köztársaság részéről
 Għar-Repubblika Demokratika ta' São Tomé u Príncipe
 Voor de Democratische Republiek Sao Tomé en Principe
 W imieniu Demokratycznej Republiki Wysp Świętego Tomasza i Książęcej
 Pela República Democrática de São Tomé e Príncipe
 Pentru Republica Democratică São Tomé și Príncipe
 Za Demokratickú republiku Svätého Tomáša a Princovho ostrova
 Za Demokratično republiko São Tomé in Príncipe
 São Tomé ja Príncipen demokraattisen tasavallan puolesta
 För Demokratiska republiken São Tomé och Príncipe

BILAGA

VILLKOR FÖR UNIONSFARTYGS FISKEVERKSAMHET I SÃO TOMÉ OCH PRÍNCIPES FISKEZON

KAPITEL I

ALLMÄNNA BESTÄMMELSER

1. Utseende av behörig myndighet

Vid tillämpningen av denna bilaga och om inte annat uttryckligen anges, ska varje hänvisning till en behörig myndighet i unionen respektive São Tomé och Príncipe avse följande:

- a) För unionen: Europeiska kommissionen, i tillämpliga fall via Europeiska unionens delegation med behörighet för São Tomé och Príncipe.
- b) För São Tomé och Príncipe: Fiskedirektionen vid São Tomé och Príncipes fiskeriministerium.

2. Fiskezon

Unionsfartyg som bedriver verksamhet inom ramen för detta protokoll får bedriva sin verksamhet i São Tomé och Príncipes exklusiva ekonomiska zon (EEZ), med undantag för de zoner som är reserverade för småskaligt och halvindustriellt fiske.

Koordinaterna för den exklusiva ekonomiska zonen ska vara de som anges i en anmälan till Förenta nationerna av den 7 maj 1998.

São Tomé och Príncipe ska utan dröjsmål underrätta unionen om varje ändring av fiskezonen.

3. Zoner med sjöfarts- och fiskeförbud

All fiskeverksamhet är, utan undantag, förbjuden i den zon som är avsedd att utnyttjas gemensamt av São Tomé och Príncipe och Nigeria. Koordinaterna för denna zon anges i tillägg 1.

4. Bankkonto

Innan protokollet träder i kraft ska São Tomé och Príncipe meddela unionen uppgifter om det/de bankkonto(n) på vilket/vilka fiskefartygen ska sätta in de belopp som de ska betala inom ramen för avtalet. Kostnaderna för banköverföringar ska betalas av fartygsägarna.

5. Kontaktpunkter

Parterna ska underrätta varandra om sina kontaktpunkter för utbyte av information om genomförandet av detta protokoll, särskilt om frågor som rör utbytet av samlade uppgifter om fångster och fiskeansträngning, förfaranden för fisketillstånd och genomförande av sektorsstödet.

6. Arbetspråk

Parterna är överens om att arbetspråken vid möten som avser genomförandet av detta protokoll i möjligaste utsträckning ska vara portugisiska och franska.

KAPITEL II

FISKETILLSTÅND

Vid tillämpningen av detta protokoll ska termen *autorisation de pêche* (fisketillstånd) vara likvärdig med termen *permis de pêche* (fisketillstånd) i São Tomé och Príncipes lagstiftning.

AVSNITT 1

Tillämpliga förfaranden**1. Villkor som måste vara uppfyllda innan ett fisketillstånd kan beviljas**

Endast behöriga unionsfartyg kan beviljas fisketillstånd i São Tomé och Príncipes fiskezon.

För att ett unionsfartyg ska vara behörigt får fartygsägaren, befälhavaren eller själva fartyget inte vara belagda med förbud att fiska i São Tomé och Príncipe. Deras mellanhavanden med São Tomé och Príncipes administration ska vara ordnade, i den bemärkelsen att de ska ha fullgjort alla tidigare skyldigheter som uppstått genom deras fiske i São Tomé och Príncipe inom ramen för fiskeavtal som slutits med unionen. Utöver detta ska de följa Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2017/2403⁽¹⁾ om hållbar förvaltning av externa fiskeflottor.

2. Ansökan om fisketillstånd

Unionens behöriga myndigheter ska, för varje fartyg som önskar bedriva fiske enligt detta protokoll, på elektronisk väg lämna in en ansökan till São Tomé och Príncipes fiskeriministerium, med unionens delegation med behörighet för São Tomé och Príncipe i kopia, minst 15 arbetsdagar före den begärda giltighetstidens början.

Ansökningarna ska lämnas in till São Tomé och Príncipes fiskeriministerium på en blankett som överensstämmer med förlagan i tillägg 2.

Varje ansökan om fisketillstånd ska innehålla följande:

- a) Ett bevis för att den fasta förskottsavgiften för fisketillståndets giltighetstid och schablonbeloppen för observatörer är betalda.
- b) Ett nytaget färgfoto av fartyget sett från sidan.
- c) En kopia av fartygets registreringsbevis.
- d) I förekommande fall varje annat dokument som krävs enligt de nationella tillämpliga bestämmelserna beroende på fartyg, och som anmälts av São Tomé och Príncipe inom ramen för gemensamma kommittén.

Det årliga schablonbeloppet ska betalas till samma konto för statskassans räkning som det till vilket den ekonomiska ersättningen enligt artikel 3.2 a i detta protokoll betalas.

Avgifterna ska omfatta alla nationella och lokala avgifter utom hamn- och serviceavgifter.

Målarterna ska anges tydligt i varje ansökan om fisketillstånd.

Ansökan om fisketillstånd kan innehålla en anmälan om avsikt att utföra partiell avskärning av hajfenor ombord på fartyget, och om annan verksamhet ombord, som t.ex. urtagning.

3. Utfärdande av fisketillstånd

Fisketillstånden ska utfärdas inom 15 arbetsdagar efter det att São Tomé och Príncipes fiskeriministerium har mottagit den samlade dokumentation som anges i punkt 2 i detta avsnitt.

Originalen ska återlämnas till unionen via unionens delegation med behörighet för São Tomé och Príncipe.

De arter eller kategorier som det är tillåtet att fiska ska anges i tillståndet (tonfiskar, svärdfiskar och tillåtna hajararter).

För att inte fördröja möjligheten att fiska i São Tomé och Príncipes zon ska en kopia av fisketillståndet skickas till fartygsägaren på elektronisk väg. Denna kopia kan användas under en period av högst 60 dagar efter dagen för utfärdande av fisketillståndet. Under denna period ska kopian betraktas som likvärdig med originalet.

4. Ersättning av fisketillståndet i undantagsfall

Fisketillstånd ska beviljas individuellt för enskilda fartyg och får inte överlåtas. På begäran av unionen och vid bevisad force majeure får emellertid fisketillståndet för ett fartyg dras in och ett nytt fisketillstånd utfärdas för ett annat fartyg ur samma kategori för den tid som återstår av giltighetsperioden, enligt föreskrifter som ska fastställas.

Fartygsägaren ska återlämna det ursprungliga fisketillståndet till São Tomé och Príncipes fiskeriministerium. Tillståndet för ersättningsfartyget ska börja gälla den dagen. São Tomé och Príncipe ska informera unionen om överföringen av fisketillståndet och om datumet för när det börjar gälla.

5. Förvaring av fisketillståndet ombord

Fisketillståndet ska alltid förvaras ombord på fartyget, utan att det påverkar tillämpningen av punkt 3 i detta avsnitt.

⁽¹⁾ Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2017/2403 av den 12 december 2017 om hållbar förvaltning av externa fiskeflottor och om upphävande av rådets förordning (EG) nr 1006/2008 (EUT L 347, 28.12.2017, s. 81).

6. Stödfartyg

På unionens begäran och efter att São Tomé och Príncipes myndigheter har gjort en granskning, ska São Tomé och Príncipe tillåta att unionens fiskefartyg som innehar ett fisketillstånd tar hjälp av stödfartyg.

Stödfartygen får inte vara utrustade för att fånga fisk. Stödverksamheten får varken inbegripa bränslepåfyllning eller omlastning av fångster.

Stödfartygen ska omfattas av det förfarande som styr överföring av ansökningar om fisketillstånd enligt detta kapitel, i den mån detta är tillämpligt på dem. São Tomé och Príncipe ska upprätta en förteckning över stödfartyg med tillstånd och utan dröjsmål meddela unionen denna förteckning.

Dessa fartyg ska betala en årlig avgift på 3 500 EUR till förmån för den utvecklingsfond för fisket som nämns i artikel 3.10 i detta protokoll.

AVSNITT 2

Avgifter och förskott

1. Fisketillstånden ska ha en giltighetstid på ett år.
2. Avgiften, per ton fisk som fångas av notfartyg för tonfisk och ytlångrevsfartyg i São Tomé och Príncipes fiskezon, ska vara 70 EUR för detta protokolls hela tillämpningsperiod.
3. Fisketillstånden ska utfärdas efter det att följande årliga schablonbelopp har betalats:
 - a) För notfartyg för tonfisk: 9 100 EUR per fartyg, motsvarande avgifterna för en fångst av 130 ton.
 - b) För ytlångrevsfartyg: 3 255 EUR per fartyg, motsvarande avgifterna för en fångst av 46,5 ton.Avgifterna ska betalas till det konto för statskassans räkning som används för betalning av den ekonomiska ersättningen enligt artikel 3.2 a i detta protokoll.
4. Unionen ska för varje unionsfartyg, på grundval av respektive fångstdeklarationer, fastställa en avräkning för fångster och en avräkning för de avgifter som fartyget är skyldigt med avseende på den årliga fiskesäsongen under det föregående kalenderåret. Den ska överlämna dessa avräkningar till São Tomé och Príncipes myndigheter, och till fartygsägaren via unionens medlemsstater, före den 30 juni det innevarande året. São Tomé och Príncipe får bestrida dessa slutavräkningar inom en frist på 30 dagar räknat från dagen för deras mottagande på grundval av styrkande handlingar. Om oenighet uppstår mellan parterna ska samråd, i tillämpliga fall, inledas inom ramen för gemensamma kommittén. Om São Tomé och Príncipe inte invänder inom fristen på 30 dagar ska slutavräkningarna anses vara godkända.
5. Om slutavräkningen är högre än det schablonbelopp om erlagts i förskott för fisketillståndet ska fartygsägaren, om denne inte har några invändningar, betala det resterande beloppet till São Tomé och Príncipe inom 45 dagar. De resterande beloppen ska betalas till fiskeutvecklingsfondens konto. Om slutavräkningen är lägre än det schablonbelopp som erlagts i förskott, ska det återstående beloppet emellertid inte återbetalas till fartygsägaren.

KAPITEL III

UPPFÖLJNING OCH FÅNGSTDEKLARATION

AVSNITT 1

Elektroniska fiskeloggböcker

1. Befälhavaren på ett unionsfartyg som bedriver fiskeverksamhet inom ramen för detta protokoll ska föra en elektronisk fiskeloggbok som är integrerad i ett elektroniskt registrerings- och rapporteringssystem (ERS-system).
2. Ett fartyg som inte är utrustat med ERS-system får inte inträda i São Tomé och Príncipes fiskezon för att bedriva fiskeverksamhet.
3. Befälhavaren ska ansvara för att uppgifterna i den elektroniska fiskeloggboken är korrekta. Fiskeloggboken ska vara förenlig med i Iccats tillämpliga resolutioner och rekommendationer.

4. Befälhavaren ska varje dag registrera de uppskattade kvantiteterna av varje art som fångats och som bevaras ombord, eller som kastas överbord, för varje fiskeinsats. Registrering av uppskattade kvantiteter av varje art som fångats eller kastas överbord ska göras oavsett vilken vikt det rör sig om.
5. Om fartyget befinner sig i fiskezonen utan att bedriva fiskeverksamhet ska fartygets position kl. 12.00 registreras.
6. Uppgifterna i fiskeloggboken ska överföras automatiskt och dagligen till flaggstatens centrum för fiskerikontroll. Överföringarna ska omfatta minst följande:
 - a) Fiskefartygets identifieringsnummer och namn.
 - b) FAO:s trebokstavskod för varje art.
 - c) Det geografiska område där fångsterna gjordes.
 - d) Datum och, i tillämpliga fall, tidpunkten för fångsterna.
 - e) Datum och klockslag för avresa från och ankomst till hamn, samt fiskeresans varaktighet.
 - f) Redskapstyp, tekniska specifikationer och dimensioner.
 - g) Uppskattade kvantiteter ombord av varje art uttryckt i kilogram levandeviktsekvivalenter eller, i tillämpliga fall, antalet exemplar.
 - h) Uppskattade kvantiteter som kastats överbord av varje art, uttryckt i kilogram levande vikt eller, i tillämpliga fall, antalet exemplar.
7. Flaggstaten ska säkerställa mottagande och registrering i en elektronisk databas som gör det möjligt att spara uppgifterna på ett säkert sätt under minst 36 månader.
8. Flaggstaten och São Tomé och Príncipe ska försäkra sig om att de har den datorutrustning och den programvara som krävs för automatisk överföring av ERS-data. ERS-data ska överföras med den elektroniska kommunikationsmedel som förvaltas av Europeiska kommissionens för standardiserat utbyte av fiskeridata. Ändringar av standarderna ska genomföras inom sex månader.
9. Flaggstatens centrum för fiskerikontroll ska säkerställa automatisk överföring av fiskeloggböckerna genom ERS-system till São Tomé och Príncipes centrum för fiskerikontroll för den period då fartyget befinner sig i fiskezonen, även vid nollfångst.
10. Metoden för kommunikation av fångster via ERS-system samt förfarandena vid eventuella systemfel anges i tillägg 4.
11. São Tomé och Príncipes myndigheter ska behandla uppgifter om enskilda fartygs fiskeverksamhet på ett konfidentiellt och säkert sätt.

AVSNITT 2

Aggregerade fångstuppgifter

1. Flaggstaten ska varje kvartal och för varje fartyg, till den databas som förs av Europeiska kommissionen, lämna uppgifter om de sammanlagda kvantiteter, per månad, som fångats och kastats överbord. För de arter som omfattas av en total tillåten fångstmängd i enlighet med detta protokoll eller av Iccats rekommendationer, ska uppgifter om kvantiteter lämnas varje månad för den föregående månaden.
2. Flaggstaten ska kontrollera uppgifterna genom korskontroller med landnings-, försäljnings-, inspektions- eller observationsuppgifter, samt med all relevant information som myndigheterna har kännedom om. De uppdateringar av databasen som krävs till följd av dessa kontroller ska göras så snart som möjligt. Vid kontrollerna ska de geografiska koordinater för fiskezonen som anges i detta protokoll användas.
3. Före utgången av varje kvartal ska unionen tillhandahålla São Tomé och Príncipes myndigheter aggregerade uppgifter för de föregående kvartalen innevarande år, och ange fångstmängderna per fartyg, fångstmånad och art, från databasen. Dessa uppgifter är preliminära och föränderliga.
4. São Tomé och Príncipe ska analysera de aggregerade uppgifter som framgår av punkt 3 och signalera alla större inkonsekvenser jämfört med uppgifterna från de elektroniska fiskeloggböckerna som erhålls genom ERS-systemet. Flaggstaten ska göra utredningar och aktualisera uppgifterna i nödvändig mån.

KAPITEL IV

UPPFÖLJNING, KONTROLL OCH ÖVERVAKNING

AVSNITT 1

Kontroll och inspektion

Unionsfartyg ska följa de bestämmelser och rekommendationer som Iccat har antagit när det gäller fiskeredskap, fiskeredskaps tekniska specifikationer och alla andra tekniska åtgärder som gäller för deras fiske och fångster.

1. Inträde i och utträde ur fiskezonen

Unionsfartyg som bedriver verksamhet i enlighet med detta protokoll i São Tomé och Príncipes vatten ska minst tre timmar i förväg meddela landets behöriga myndigheter att de har för avsikt att inträda i eller utträda ur São Tomé och Príncipes exklusiva ekonomiska zon.

I samband med att fartygen meddelar inträde i och utträde ur São Tomé och Príncipes exklusiva ekonomiska zon ska de samtidigt meddela sin position samt vilka fångster som redan finns ombord (angivna med FAO:s trebokstavskod), uttryckt i kilogram levande vikt eller, i tillämpliga fall, antal exemplar.

Dessa meddelanden ska överföras genom ERS-systemet eller per e-post till den adress som meddelats av São Tomé och Príncipes myndigheter.

Ett fartyg som ertappas med att bedriva fiske utan att ha meddelat sin avsikt att inträda i São Tomé och Príncipes vatten ska betraktas som ett fartyg utan fisketillstånd och kommer att ådömas sanktioner enligt São Tomé och Príncipes nationella lagstiftning.

2. Inspektionsförfaranden

Inspektion till havs, i hamn eller på redden utanför en hamn i São Tomé och Príncipes fiskezon av unionsfartyg som innehar ett fisketillstånd ska göras av inspektörer från São Tomé och Príncipe som tydligt kan identifieras som fiskeriinspektörer och de ska använda fartyg tillhörande São Tomé och Príncipes myndigheter.

Innan de stiger ombord ska de auktoriserade inspektörerna från São Tomé och Príncipe underrätta unionsfartyget om sitt beslut att göra en inspektion. Inspektionen ska göras av högst två inspektörer som innan de inleder inspektionen ska kunna styrka sin identitet och att de är inspektörer.

São Tomé och Príncipes inspektörer får inte stanna längre ombord på unionsfartyget än vad som krävs för att utföra inspektionsuppgifterna. De ska genomföra inspektionen på ett sådant sätt att den påverkar fartyget, dess fiskeverksamhet och dess last i så liten utsträckning som möjligt.

Bilder (foton eller videoklipp) som tas under inspektionen ska vara avsedda för myndigheter med ansvar för kontroll och övervakning av fisket. De får inte offentliggöras om inte annat föreskrivs i den nationella lagstiftningen.

Befälhavaren på unionsfartyget ska underlätta São Tomé och Príncipes inspektörers ombordstigning och arbete.

Efter varje avslutad inspektion ska São Tomé och Príncipes inspektörer upprätta en inspektionsrapport. Unionsfartygets befälhavare ska ha rätt att föra in sina anmärkningar i inspektionsrapporten. Inspektionsrapporten ska undertecknas av den inspektör som sammanställt rapporten och av unionsfartygets befälhavare.

Befälhavarens undertecknande av inspektionsrapporten ska inte påverka fartygsägarens rätt att försvara sig vid ett eventuellt överträdelseförfarande. Fartygets befälhavare ska samarbeta under inspektionens gång. Om befälhavaren vägrar att skriva under dokumentet ska han eller hon motivera detta skriftligen, och inspektören ska göra anteckningen "vägrat underteckna". São Tomé och Príncipes inspektörer ska lämna en kopia av inspektionsrapporten till unionsfartygets befälhavare innan de lämnar fartyget. São Tomé och Príncipes myndigheter ska underrätta unionen om inspektioner som utförts, inom 24 timmar efter att de genomförts, och om de överträdelser som eventuellt konstaterats, och ska översända inspektionsrapporten till Europeiska unionen. I tillämpliga fall ska en kopia av den åtalsakt som följer av inspektionen skickas till unionen inom högst sju dagar efter inspektörens återvändande till hamnen.

3. Tillåten verksamhet ombord

De fisketillstånd som utfärdas av São Tomé och Príncipe ska innehålla uppgift om vilka verksamheter som är tillåtna ombord, som t.ex. urtagning och partiell avskärning av hajfenor.

4. Omlastning och landning

Varje unionsfartyg som bedriver fiske inom ramen för detta protokoll i São Tomé och Príncipes vatten och som gör en omlastning i São Tomé och Príncipes vatten ska göra detta på reddan utanför hamnarna Fernão Dias, Neves och Ana Chaves.

Ägare till dessa fartyg eller deras företrädare ska, om de önskar landa eller omlasta, minst 48 timmar i förväg meddela de behöriga myndigheterna i São Tomé och Príncipe följande uppgifter:

- a) De omlastande eller landande fiskefartygens namn.
- b) Det mottagande fartygets namn.
- c) Vikt i ton för varje art som ska omlastas eller landas.
- d) Dag för omlastningen eller landningen.
- e) Destinationen för de omlastade eller landade fångsterna.

Meddelandet till São Tomé och Príncipe kan göras via ERS-system eller e-post.

Omlastning till havs ska vara förbjuden.

Fartygens befälhavare ska lämna fångstdeklarationer till de behöriga myndigheterna i São Tomé och Príncipe och meddela om de avser att fortsätta fisket eller lämna São Tomé och Príncipes vatten.

Varje omlastning eller landning av fångster som inte avses i detta avsnitt är förbjuden i São Tomé och Príncipes vatten. Överträdelse kan leda till sanktioner enligt gällande lagstiftning i São Tomé och Príncipe.

AVSNITT 2

System för satellitövervakning

Varje unionsfartyg med tillstånd inom ramen för detta protokoll ska vara utrustat med ett system för satellitövervakning (nedan kallat VMS-system) (*Vessel Monitoring System*).

Systemet för kontinuerlig satellitövervakning ombord på ett fartyg får inte flyttas, stängas av, förstöras, skadas eller göras obrukbart och det är också förbjudet att avsiktligt ändra eller förfalska de uppgifter som VMS-systemet skickar och registrerar.

Unionsfartygen ska automatiskt och kontinuerligt, minst varje timme för notfartyg och minst varannan timme för alla andra fartyg, rapportera sin position till flaggstatens centrum för fiskerikontroll. Denna frekvens kan ökas inom ramen för en utredning av ett fartygs verksamhet.

Flaggstatens centrum för fiskerikontroll ska säkerställa automatisk överföring av VMS-positionerna för den period då fartyget befinner sig i fiskezonen.

Varje positionsrapport ska innehålla följande:

- a) Fartygsidentifikation.
- b) Fartygets senaste geografiska position (longitud, latitud), med en felmarginal på mindre än 500 meter och med ett konfidensintervall på 99 %.
- c) Datum och klockslag för positionsregistreringen.
- d) Fartygets hastighet och kurs.

Metoden för kommunikation av fartygsposition via VMS samt förfarandena vid eventuella systemfel anges i tillägg 5.

Centrumen för fiskerikontroll ska kommunicera med varandra inom ramen för övervakningen av fartygens verksamhet.

KAPITEL V

PÅMÖNSTRING AV SJÖMÄN

1. Antal sjömän för påmönstring

Medan de utövar sin fiskeverksamhet i São Tomé och Príncipes vatten ska unionsfartygen vara skyldiga att påmönstra sjömän från São Tomé och Príncipe enligt följande villkor och begränsningar:

- a) För flottan av notfartyg för tonfisk, för detta protokolls första tillämpningsår, total sex sjöman för hela flottan, för detta protokolls andra tillämpningsår, totalt åtta sjömän, och för detta protokolls tre sista tillämpningsår, totalt tio sjömän per år.
 - b) För flottan av ytlångrevsfartyg, totalt två sjömän per år, för hela flottan.
2. Denna påmönstringskyldighet ska gälla på villkor att São Tomé och Príncipes myndigheter, innan detta protokoll börjar tillämpas och därefter i januari varje år, översänder en förteckning över lämpliga och kvalificerade sjömän till unionen. Fartygsägarna ska anställa sjömän som anges i denna förteckning.
 3. De kvalifikationer som krävs för sjömän från São Tomé och Príncipe anges i tillägg 6.
 4. Fartygsägaren eller dennes företrädare ska meddela São Tomé och Príncipes behöriga myndighet namnen på de lokala sjömän som har mönstrats på, och bekräfta att de har förts upp i besättningslistan.
 5. Internationella arbetsorganisationens (ILO) deklaration om grundläggande principer och rättigheter på arbetet ska gälla fullt ut för de sjömän som mönstrats på unionsfartyg. Detta gäller särskilt föreningsfriheten och erkännandet av den kollektiva förhandlingsrätten samt icke-diskriminering i fråga om anställning och yrkesutövning.
 6. Anställningsavtalen för São Tomé och Príncipes sjömän ska upprättas mellan fartygsägarna eller fartygsägarnas företrädare och sjömännen eller sjömännens fackföreningar eller deras företrädare; en kopia av avtalet ska överlämnas till arbetsministeriet, fiskeriministeriet och de undertecknande avtalsparterna. Avtalen ska säkerställa att sjömännen omfattas av tillämpligt socialt trygghetssystem, i enlighet med tillämplig lag, och att detta system omfattar liv-, sjuk- och olycksfallsförsäkring.
 7. Sjömännens lön ska betalas av fartygsägarna. Fartygsägarna eller deras företrädare ska komma överens om lönen med sjömännen eller deras fackföreningar eller fackföreningarnas företrädare. Sjömännens lönevillkor får dock inte vara sämre än de som gäller för besättningar i de länder de kommer ifrån och de får under inga förhållanden vara sämre än ILO:s normer.
 8. Sjömän som anställs på unionsfartyg ska anmäla sig hos fartygets befälhavare dagen före den föreslagna påmönstringsdagen. Om sjömannen inte infinner sig vid det datum och klockslag som fastställts för påmönstring eller om sjömannen inte har de föreskrivna kvalifikationerna, ska fartygsägaren automatiskt vara befriad från skyldigheten att påmönstra sjömannen.
 9. Om unionsfartygen av exceptionella skäl som kan styrkas av fartygsägarna inte har möjlighet att påmönstra det antal sjömän från São Tomé och Príncipe som föreskrivs i punkt 1 ska de betala ett fast belopp på 20 EUR per icke påmönstrad sjöman och per dag av närvaro i São Tomé och Príncipes fiskezon. Gemensamma kommittén ska regelbundet upprätta en översikt över antalet påmöntrade sjömän från São Tomé och Príncipe.

KAPITEL VI

OBSERVATÖRER

1. Observation av fiskeverksamhet

I avvaktan på att ett system för regionala observatörer införs ska fartyg som har tillstånd att fiska i São Tomé och Príncipes vatten inom ramen för detta protokoll i stället för regionala observatörer ta ombord observatörer som har utsetts av São Tomé och Príncipe, i enlighet med detta kapitel.

2. Utsedda fartyg och observatörer

Unionsfartyg som bedriver fiskeverksamhet i São Tomé och Príncipes vatten i enlighet med detta protokoll ska, på nedanstående villkor, ta ombord observatörer som utses av São Tomé och Príncipes fiskeriministerium på följande villkor:

- a) På begäran av São Tomé och Príncipes behöriga myndigheter ska fartygen från unionen ta ombord en av denna utsedd observatör, som ska ha till uppgift att kontrollera de fångster som tas i São Tomé och Príncipes vatten.

- b) São Tomé och Príncipes behöriga myndigheter ska upprätta en förteckning över de fartyg som ska ta ombord en observatör samt en förteckning över de observatörer som utsetts för detta ändamål. Förteckningarna ska hållas uppdaterade. De ska sändas till Europeiska kommissionen så snart de har upprättats och därefter var tredje månad om de har uppdaterats.
- c) São Tomé och Príncipes behöriga myndigheter ska vid utfärdandet av fisketillståndet, dock senast 15 dagar före det datum som planerats för ombordtagande av en observatör, meddela unionen och de berörda fartygsägarna, helst via e-post, namnet på den observatör som är utsedd att placeras ombord på fartyget.
- d) Observatören ska vara ombord under en hel fiskeres. På uttrycklig begäran av São Tomé och Príncipes behöriga myndigheter kan tiden ombord fördelas på flera fiskeres beroende på den genomsnittliga längden för ett visst fartygs fiskeres. Begäran ska framföras av den behöriga myndigheten samtidigt som den meddelar namnet på den observatör som är utsedd att placeras ombord på det berörda fartyget.

3. Villkor för ombordstigning och landstigning

- a) Villkoren för observatörens ombordstigning ska fastställas i samråd mellan fartygsägaren eller dennes företrädare och den behöriga myndigheten.
- b) Observatörens ombordstigning och avstigning ska äga rum i en av fartygsägaren utsedd hamn. Observatören ska tas ombord i början av den första fiskeresa i São Tomé och Príncipes vatten som inleds efter det att fartygsägarna meddelats listan över utvalda fartyg.
- c) Fartygsägarna ska inom två veckor, och tio dagar i förväg, meddela vilken dag och i vilken hamn i underregionen observatörer kommer att tas ombord på respektive lämna fartyget.
- d) Om observatören tas ombord i en hamn utanför São Tomé och Príncipe, ska observatörens resekostnader betalas av fartygsägaren. Om ett fartyg med en observatör från São Tomé och Príncipe ombord lämnar São Tomé och Príncipes fiskezon ska alla åtgärder vidtas för att se till att observatören kan återvända till São Tomé och Príncipe så snart som möjligt, på fartygsägarens bekostnad.
- e) Om observatören inte har infunnit sig på överenskommen plats tolv timmar efter utsatt tid, ska fartygsägaren automatiskt befrias från skyldigheten att ta ombord observatören.
- f) Befälhavaren ska vidta alla åtgärder inom sitt ansvarsområde för att garantera observatörens fysiska och psykiska välbefinnande när denne utövar sina uppgifter.
- g) Observatörerna ska ha tillgång till de hjälpmedel som behövs för deras tjänsteutövning. Befälhavaren ska ge observatörerna tillgång till de kommunikationsmedel som är nödvändiga för deras tjänsteutövning, de handlingar som är direkt kopplade till fartygets fiskeverksamhet, i synnerhet fiskeloggbok och skeppsdagbok, och till de delar av fartyget som observatören behöver få tillgång till för sin tjänsteutövning.
- h) Fartygsägaren ska stå för observatörens kost och logi på samma villkor som gäller för befälspersoner, med hänsyn till de praktiska möjligheterna på fartyget.
- i) Observatörens lön och sociala avgifter ska betalas av São Tomé och Príncipe.

4. Schablonbeloppet

För att bidra till kostnaderna för utplaceringen av observatörer ska fartygsägaren vid tidpunkten för betalningen av den fasta förskottsavgiften betala in ett belopp på 250 EUR per år och fartyg till samma konto som det som används för att betala in förskottsavgifterna.

5. Observatörens uppgifter

Observatören ska behandlas som en befälsperson ombord. Observatören ska ha följande uppgifter när fartyget bedriver fiskeverksamhet i São Tomé och Príncipes vatten:

- a) Observera fartygens fiskeverksamhet.
- b) Kontrollera fartygens position vid fiske.
- c) Upprätta en förteckning över de fiskeredskap som används.
- d) Kontrollera fångstuppgifterna i fiskeloggboken för São Tomé och Príncipes vatten.
- e) Kontrollera bifångsternas procentandel och göra en uppskattning av hur stora mängder av säljbara fiskarter som kastas överbord.
- f) Meddela fiskeuppgifterna på lämpligt sätt till sin behöriga myndighet, även hur stora kvantiteter som finns ombord av fångster och bifångster.

6. **Observatörens skyldigheter**

Observatören ska under sin vistelse på fartyget

- a) vidta alla lämpliga åtgärder för att deras ombordstigning och närvaro ombord på fartyget inte ska avbryta eller hindra fisket,
- b) respektera egendom och utrustning ombord samt sekretessen för alla fartygshandlingar.
- c) När observationsperioden är avslutad och innan fartyget lämnas ska observatören upprätta en aktivitetsrapport som ska skickas till São Tomé och Príncipes behöriga myndigheter med kopia till Europeiska kommissionen. Observatören ska underteckna rapporten i närvaro av befälhavaren som får lägga till, eller låta lägga till, de synpunkter som han eller hon anser relevanta och signera dessa. En kopia av rapporten ska lämnas till fartygets befälhavare när observatören går i land.

KAPITEL VII

ÖVERTRÄDELSER

1. **Behandling av överträdelser**

Varje överträdelse som begås av ett unionsfartyg som innehar ett fisketillstånd i enlighet med denna bilaga ska bli föremål för en anklagelserapport som ska skickas till unionen och flaggstaten så snart som möjligt.

2. **Kvarhållande av fartyget / omdirigering – Informationsmöte**

- a) Om så föreskrivs i São Tomé och Príncipes gällande lagstiftning för den aktuella överträdelserna, får varje unionsfartyg som bryter mot lagen tvingas avbryta sin fiskeverksamhet och, i det fall fartyget befinner sig till havs, tvingas gå till en hamn i São Tomé och Príncipe.
- b) São Tomé och Príncipe ska inom högst 24 timmar underrätta unionen om varje kvarhållande av ett unionsfartyg som innehar ett fisketillstånd. Underrättelsen ska åtföljas av bevismaterialet rörande den anmälda överträdelserna.
- c) Innan åtgärd vidtas mot fartyget, befälhavaren, besättningen eller lasten, undantaget åtgärder för att säkra bevis, ska São Tomé och Príncipes centrum för fiskerikontroll inom en arbetsdag från underrättelsen om kvarhållandet av fartyget, organisera ett informationsmöte för att klargöra de förhållanden som lett till kvarhållandet av fartyget, och presentera de eventuella följderna. En företrädare för fartygets flaggstat får delta vid informationsmötet.

3. **Sanktioner i samband med överträdelserna – förlikningsförfarande**

- a) Sanktionerna för överträdelserna ska fastställas av São Tomé och Príncipe i enlighet med gällande nationell lagstiftning.
- b) Om överträdelserna påkallar ett rättsligt förfarande ska, förutsatt att ingen brottslig handling begåtts, ett förlikningsförfarande mellan São Tomé och Príncipe och unionen i syfte att fastställa påföljdens art och storlek äga rum innan det rättsliga förfarandet inleds. Företrädare för fartygets flaggstat och företrädare för unionen får delta i förlikningsförfarandet. Förlikningsförfarandet ska avslutas senast tre dagar efter underrättelsen om fartygets kvarhållande.

4. **Rättsligt förfarande – bankgaranti**

Om förlikningsförfarandet misslyckas och överträdelserna anhängiggörs vid behörig domstol, ska den fartygsägare som är ansvarig för överträdelserna ställa en bankgaranti hos en bank som anvisas av São Tomé och Príncipe; garantibeloppet, fastställt av São Tomé och Príncipe, ska täcka kostnaderna för kvarhållandet av fartyget, det uppskattade bötesbeloppet och eventuell kompensationsersättning. Bankgarantin ska blockeras till dess att det rättsliga förfarandet har avslutats.

Bankgarantin ska utan dröjsmål frisläppas och återlämnas till fartygsägaren, enligt följande, så snart avgörandet avgivits:

- a) Hela garantibeloppet, om ingen sanktion har utdömts.
- b) Resterande belopp, om bötesbeloppet är lägre än bankgarantin.

São Tomé och Príncipe ska underrätta unionen om resultaten av det rättsliga förfarandet inom sju dagar efter det att avgörandet meddelats.

5. Frisläppande av fartyget och besättningen

Fartyget och dess besättning ska ges tillstånd att lämna hamnen så snart sanktionen till följd av förlikningsförfarandet reglerats, eller så snart bankgarantin ställts.

TILLÄGG TILL BILAGAN

- Tillägg 1 Koordinater för den zon som utnyttjas gemensamt av São Tomé och Príncipe och Nigeria.
 - Tillägg 2 Ansökningsblankett för tillstånd för fiskefartyg eller stödfartyg
 - Tillägg 3 Teknisk specifikation
 - Tillägg 4 Genomförande av det elektroniska registrerings- och rapporteringssystemet (ERS)
 - Tillägg 5 Satellitbaserat kontrollsystem för fartyg (VMS-system)
 - Tillägg 6 Kvalifikationer som krävs för sjömän från São Tomé och Príncipe ombord på unionens notfartyg och ytlångrevsfartyg
-

Tillägg 1

KOORDINATER FÖR DEN ZON SOM UTNYTTJAS GEMENSAMT AV SÃO TOMÉ OCH PRÍNCIPE OCH NIGERIA

Latitud	Longitud
(Grader Minuter Sekunder)	
03 02 22 N	07 07 31 E
02 50 00 N	07 25 52 E
02 42 38 N	07 36 25 E
02 20 59 N	06 52 45 E
01 40 12 N	05 57 54 E
01 09 17 N	04 51 38 E
01 13 15 N	04 41 27 E
01 21 29 N	04 24 14 E
01 31 39 N	04 06 55 E
01 42 50 N	03 50 23 E
01 55 18 N	03 34 33 E
01 58 53 N	03 53 40 E
02 02 59 N	04 15 11 E
02 05 10 N	04 24 56 E
02 10 44 N	04 47 58 E
02 15 53 N	05 06 03 E
02 19 30 N	05 17 11 E
02 22 49 N	05 26 57 E
02 26 21 N	05 36 20 E
02 30 08 N	05 45 22 E
02 33 37 N	05 52 58 E
02 36 38 N	05 59 00 E
02 45 18 N	06 15 57 E
02 50 18 N	06 26 41 E
02 51 29 N	06 29 27 E
02 52 23 N	06 31 46 E
02 54 46 N	06 38 07 E
03 00 24 N	06 56 58 E
03 01 19 N	07 01 07 E
03 01 27 N	07 01 46 E
03 01 44 N	07 03 07 E
03 02 22 N	07 07 31 E

Tillägg 2

ANSÖKNINGSBLANKETT

TILLSTÅNDSANSÖKAN FÖR FISKEFARTYG ELLER STÖDFARTYG (FISKEAVTAL SÃO TOMÉ OCH PRÍNCIPE – EUROPEISKA UNIONEN)

I. SÖKANDE

1. Fartygsägarens namn: Nationalitet:.....
2. Namn på fartygsägarens organisation eller företrädare:
.....
3. Adress till fartygsägarens organisation eller företrädare:
.....
4. Tfn:
5. E-postadress:
6. Befälhavarens namn: Nationalitet:
7. Namn och adress till fartygsägarens ombud i São Tomé och Príncipe (i förekommande fall):
.....

II. FARTYG OCH FARTYGSIDENTIFIKATION

8. Fartygets namn:
9. Flaggstat:
10. Eventuell tidigare flagg:
11. Datum för övergång till aktuell flaggstat:
12. Registreringsnummer:.....
13. Registreringshamn: MMSI-nr:
14. IMO-nummer: Iccat-nummer:
15. Byggår och byggort:
16. Radioanropssignal: Radioanropsfrekvens:
17. Typ av fartygsskrov: stål trä polyester annat

III. TEKNISK BESKRIVNING AV FARTYG OCH UTRUSTNING

18. Längd överallt: Bredd:
19. Dräktighet (uttryckt i GT):
20. Huvudmotorns styrka i kW: Märke: Typ:
21. Fartygstyp:
22. Fiskeredskap:
23. Fiskezoner:
24. Målarter: tonfiskar svärdfiskar tillåtna hajarter
25. Bifångstarter: tonfiskar svärdfiskar tillåtna hajarter
26. Bearbetning som avses utföras ombord: urtagning partiell avskärning av hajfenor
 annan, specificeras:
27. Besättningens totala antal ombord:

28. Lagringsmetod ombord: färskhållning kylning blandat frysning
29. Fryskapacitet per dygn (i ton):
30. Lastrumskapacitet:Antal:
- Utfärdad i (ort): den
- Sökandens underskrift:
-

Tillägg 3

TEKNISK SPECIFIKATION

NOTFARTYG FÖR TONFISK MED FRYSANLÄGGNING OCH YTLÅNGREVSFARTYG

1. Förbjudna arter

I enlighet med konventionen om skydd av flyttande vilda djur och Iccats resolutioner ska det vara förbjudet att fiska manta (*Manta birostris*), brugd (*Cetorhinus maximus*), vithaj (*Carcharodon carcharias*), storögd rävhaj (*Alopias superciliosus*), hajar av familjen hammarhajar (Sphyrnidae) (utom skovelhuvad hammarhaj (*Sphyrna tiburo*)), årfenhaj (*Carcharhinus longimanus*) och silkeshaj (*Carcharhinus falciformis*). Det ska dessutom vara förbjudet att fiska valhaj (*Rhincodon typus*).

I enlighet med unionslagstiftningen, nämligen rådets förordning (EG) nr 1185/2003 ⁽¹⁾ ska det vara förbjudet att avlägsna hajfenor ombord på fartyg och att behålla, lasta om till annat fartyg eller landa hajfenor. Utan att det påverkar tillämpningen av ovanstående får hajfenor, för att underlätta lagring ombord, skäras igenom delvis och vikas mot kroppen, men de får inte avlägsnas från kroppen innan de landas.

Med tillämpning av Iccats rekommendationer ska parterna sträva efter att minska de oavsiktliga effekterna av fiskeverksamheten på sköldpaddor och havsfåglar, genom att genomföra åtgärder som maximerar överlevnadsmöjligheterna för oavsiktligt fångade exemplar.

2. Redskap och fångster

NOTFARTYG FÖR TONFISK

1. Tillåtet redskap: Not.
2. Målarter: Gulfenad tonfisk (*Thunnus albacares*), storögd tonfisk (*Thunnus obesus*) och bonit (*Katsuwonus pelamis*).
3. Bifångster: I enlighet med Iccats och FAO:s rekommendationer.

YTLÅNGREVSFARTYG

1. Tillåtet redskap: Ytlångrev.
2. Målarter: Svärdfisk (*Xiphias gladius*), blåhaj (*Prionace glauca*), gulfenad tonfisk (*Thunnus albacares*) och storögd tonfisk (*Thunnus obesus*).
3. Bifångster: I enlighet med Iccats och FAO:s rekommendationer.

3. Fartygsägarnas avgifter – antal fartyg

Ytterligare avgift per fiskat ton	70 EUR/ton för detta protokolls hela tillämpningsperiod
Fast årlig avgift	För notfartyg för tonfisk: 9 100 EUR För ytlångrevsfartyg: 3 255 EUR
Schablonavgift avseende observatörer	250 EUR per fartyg och år
Avgift för stödfartyg	3 500 EUR per fartyg och år
Antal fartyg	28 notfartyg för tonfisk
med tillstånd att fiska	6 ytlångrevsfartyg.

(¹) Rådets förordning (EG) nr 1185/2003 av den 26 juni 2003 om avlägsnande av hajfenor ombord på fartyg (EUT L 167, 4.7.2003, s. 1).

Tillägg 4

GENOMFÖRANDE AV DET ELEKTRONISKA REGISTRERINGS- OCH RAPPORTERINGSSYSTEMET (ERS)

1. ERS-meddelanden

1. Flaggstaten och São Tomé och Príncipe ska utse varsin ERS-ansvarig som ska fungera som kontaktpunkt för frågor som rör genomförandet av dessa bestämmelser. Flaggstaten och São Tomé och Príncipe ska utbyta kontaktuppgifter för respektive ERS-ansvariga och ska, vid behov, utan dröjsmål uppdatera denna information.
2. ERS-data ska överföras av fartyget till dess flaggstat, som ska se till att uppgifterna automatiskt görs tillgängliga för São Tomé och Príncipe.
3. Data ska vara i formatet CEFAC-ONU och ska överföras via FLUX-nätet som tillhandahålls av Europeiska kommissionen.
4. Parterna kan dock komma överens om en övergångsperiod under vilken data ska överföras via DEH (*Data Exchange Highway*) i formatet EU-ERS (v 3.1).
5. Flaggstatsens centrum för fiskerikontroll ska automatiskt och utan dröjsmål överföra meddelanden av omedelbar karaktär i kategorierna COE, COX, PNO, som mottas från fartyget, till São Tomé och Príncipes centrum för fiskerikontroll. Även övriga typer av meddelanden ska överföras automatiskt en gång per dag räknat från den dag då formatet CEFAC-ONU faktiskt börjar användas, eller, fram till dess, utan dröjsmål göras tillgängliga för São Tomé och Príncipes centrum för fiskerikontroll, efter automatisk begäran ställd till flaggstatsens centrum för fiskerikontroll via Europeiska kommissionens centralnod. Från det nya formatets faktiska genomförande ska detta senare överföringssätt endast användas för särskilda begäranden av historiska data.
6. São Tomé och Príncipes centrum för fiskerikontroll ska bekräfta mottagandet av ERS-data av omedelbar karaktär som sänds till centrumet, genom ett returmeddelande med mottagningsbevis och en bekräftelse av det mottagna meddelandets giltighet. Inget mottagningsbevis ska överföras för data som São Tomé och Príncipe mottar till svar på en begäran som São Tomé och Príncipe själv har ställt. São Tomé och Príncipe ska behandla alla ERS-data som konfidentiella.

2. Fel i systemet för elektronisk överföring ombord på fartyget eller i kommunikationssystemet

1. Flaggstatsens centrum för fiskerikontroll och São Tomé och Príncipes centrum för fiskerikontroll ska utan dröjsmål underrätta varandra om varje händelse som skulle kunna påverka överföringen av ERS-data från ett eller flera fartyg.
2. Om São Tomé och Príncipes centrum för fiskerikontroll inte mottar data som skulle ha sänts från ett fartyg ska det utan dröjsmål underrätta flaggstatsens centrum för fiskerikontroll. Flaggstatsens centrum för fiskerikontroll ska så snart som möjligt undersöka orsakerna till att inga ERS-data mottagits, och ska underrätta São Tomé och Príncipes centrum för fiskerikontroll om resultaten av undersökningarna.
3. När det uppstår ett fel i överföringen mellan fartyget och flaggstatsens centrum för fiskerikontroll, ska centrumet utan dröjsmål underrätta fartygets befälhavare eller fartygsoperatören, eller, om detta inte är möjligt, dennes företrädare. Så snart underrättelsen mottagits ska fartygets befälhavare, med lämpligt telekommunikationsmedel, överföra de data som saknas till flaggstatsens behöriga myndigheter varje dag, senast kl. 24.00 (00:00).
4. Vid funktionsfel i systemet för elektronisk överföring ombord på fartyget ska fartygets befälhavare eller fartygsoperatören se till att ERS-systemet repareras eller ersätts senast tio dagar efter det att funktionsfelet upptäcktes. När fristen löpt ut ska fartyget inte längre ha rätt att fiska i fiskezonen och ska lämna den eller anlöpa en hamn i São Tomé och Príncipe inom 24 timmar. Fartyget får inte lämna denna hamn eller återvända till fiskezonen förrän flaggstatsens centrum för fiskerikontroll har konstaterat att fartygets ERS-system återigen fungerar korrekt.
5. Om det faktum att São Tomé och Príncipe inte mottar ERS-data beror på ett funktionsfel i de elektroniska system som står under unionens eller São Tomé och Príncipes kontroll, ska den part som är ansvarig snabbt vidta alla åtgärder som kan avhjälpa funktionsfelet så snart som möjligt. När problemet lösts ska den andra parten omedelbart underrättas om detta.

6. Flaggstatens centrum för fiskerikontroll ska, varje dygn och med det telekommunikationsmedel som finns tillgängligt, till São Tomé och Príncipes centrum för fiskerikontroll sända alla ERS-data som mottagits av flaggstaten sedan den senaste överföringen. Samma förfarande får tillämpas på São Tomé och Príncipe begäran vid underhållsarbete som kommer att pågå mer än 24 timmar och som påverkar de system som står under unionens kontroll. São Tomé och Príncipe ska underrätta sina behöriga kontrollmyndigheter för att se till att unionsfartygen inte hamnar i en situation där de anses ha underlåtit att överföra sina ERS-data. Flaggstatens centrum för fiskerikontroll ska försäkra sig om att de data som saknas förs in i den elektroniska databas som den upprätthåller i enlighet med punkt 1 i tillägg 5.

3. Alternativa kommunikationsmedel

Den e-postadressen till São Tomé och Príncipes centrum för fiskerikontroll som ska användas vid fel i ERS-/VMS-systemet ska meddelas innan detta protokoll börjar tillämpas.

Den ska användas för

- a) meddelande av inträde och utträde och fångster ombord vid inträde och utträde,
- b) meddelande av landning och omlastning och av omlastade och landade fångster samt av fångster som behålls ombord,
- c) de tillfälliga överföringar som ska ersätta överföringen av ERS- och VMS-data vid funktionsfel.

Tillägg 5

SATELLITBASERAT KONTROLLSYSTEM FÖR FARTYG (VM)

1. Fartygens positionsrapporter – VMS-system

Den första position som registreras efter inträdet i São Tomé och Príncipes fiskezon ska identifieras med koden "ENT". Samtliga följande positioner ska identifieras med koden "POS", utom den första position som registreras efter utträdet ur São Tomé och Príncipes zon, vilken ska identifieras med koden "EXT".

Flaggstatens centrum för fiskerikontroll ska garantera automatisk behandling, och i tillämpliga fall, elektronisk överföring av positionsrapporter. Positionsrapporterna ska registreras på ett säkert sätt och sparas under en period av tre år.

2. Överföring av positionsrapporter om VMS-systemet slutar att fungera

Befälhavaren ska garantera att VMS-systemet ständigt är fullt funktionsdugligt och att positionsrapporterna överförs på ett korrekt sätt till flaggstatens centrum för fiskerikontroll.

Vid funktionsfel ska fartygets VMS-system repareras eller bytas ut inom trettio dagar. Efter tidsfristens utgång ska fartyget inte längre ha rätt att fiska i São Tomé och Príncipes fiskezon.

Fartyg med defekt VMS-system som fiskar i São Tomé och Príncipes zon ska överföra sina positionsrapporter via e-post, radio eller fax till flaggstatens centrum för fiskerikontroll minst var fjärde timma och meddelandena ska innehålla all obligatorisk information.

3. Säker överföring av positionsrapporter till São Tomé och Príncipe

Flaggstatens centrum för fiskerikontroll ska automatiskt överföra de berörda fartygens positionsrapporter till São Tomé och Príncipes centrum för fiskerikontroll. Flaggstatens och São Tomé och Príncipes centrum för fiskerikontroll ska utbyta elektroniska kontaktadresser och utan dröjsmål informera varandra om varje ändring av dessa.

Överföringen av positionsrapporter mellan flaggstatens och São Tomé och Príncipes centrum för fiskerikontroll ska ske elektroniskt via ett säkert kommunikationssystem.

São Tomé och Príncipe centrum för fiskerikontroll ska utan dröjsmål underrätta flaggstatens centrum för fiskerikontroll och Europeiska unionen om varje avbrott i den kontinuerliga positionsrapporteringen från ett fartyg som innehar fisketillstånd, om det aktuella fartyget inte har anmält utträde ur fiskezonen.

4. Funktionsfel i kommunikationssystemet

São Tomé och Príncipe ska se till att dess elektroniska utrustning är kompatibel med den utrustning som används av flaggstatens centrum för fiskerikontroll och ska informera unionen så snart det uppstår funktionsfel i överföringen och mottagandet av positionsrapporter så att en teknisk lösning på problemet kan finnas så snart som möjligt. Vid oenighet ska förlikning inledas i gemensamma kommittén.

Befälhavaren ska betraktas som ansvarig om det visar sig att fartygets VMS-system har manipulerats i syfte att störa dess funktion eller förfalska positionsrapporten. Varje överträdelse ska leda till sanktioner i enlighet med São Tomé och Príncipes gällande lagstiftning.

5. Ändring av rapporteringsfrekvensen

Vid misstanke om överträdelse stödd av välgrundade fakta får São Tomé och Príncipe, en kopia av den begäran om skickats till unionen, begära att flaggmedlemsstatens centrum för fiskerikontroll minskar sändningsintervallet mellan fartygets positionsrapporter till ett intervall om 30 minuter under en fastställd utredningsperiod. Bevismaterialet ska skickas av São Tomé och Príncipe till flaggstatens centrum för fiskerikontroll och till unionen. Flaggmedlemsstatens centrum för fiskerikontroll ska utan dröjsmål sända positionsrapporter till São Tomé och Príncipes centrum för fiskerikontroll enligt den nya rapporteringsfrekvensen.

Vid den fastställda utredningsperiodens slut ska São Tomé och Príncipe omedelbart underrätta flaggstatens centrum för fiskerikontroll och unionen om en eventuell uppföljning.

6. Överföring av VMS-meddelanden till São Tomé och Príncipe

ER-koden följd av ett dubbelt snedstreck (//) anger slutet på meddelandet.

Uppgift	Kod	Obligatorisk/ Frivillig	Innehåll
Ny rapport	SR	O	Systemuppgift – visar att rapporten påbörjas

Uppgift	Kod	Obligatorisk/ Frivillig	Innehåll
Mottagare	AD	O	Meddelandeuppgift – Mottagarlandets trebokstavskod (ISO-3166)
Avsändare	FR	O	Meddelandeuppgift – Avsändarlandets trebokstavskod (ISO-3166)
Flaggstat	FS	O	Meddelandeuppgift – Flaggstatens trebokstavskod (ISO-3166)
Typ av meddelande	TM	O	Meddelandeuppgift – Typ av meddelande (ENT, POS, EXI, MAN)
Radioanropssignal (IRCS)	RC	O	Fartygsuppgift – fartygets internationella radioanropssignal (IRCS)
Avtalspartens interna referensnummer	IR	O	Fartygsuppgift – avtalspartens unika nummer trebokstavskod (ISO-3166) åtföljd av ett nummer
Registreringsnummer	XR	O	Fartygsuppgift – numret på fartygets sida (ISO 8859.1)
Latitud	LT	O	Uppgift om fartygets position – i grader och minuter N/S DD.ddd (WGS84)
Longitud	LG	O	Uppgift om fartygets position – i grader och minuter E/W DD.ddd (WGS84)
Kurs	CO	O	Fartygets kurs – skala 360 grader
Hastighet	SP	O	Fartygets hastighet i tiondels knop
Datum	DA	O	Uppgift om fartygets position – datum för positionsregistreringen, UTC (ÅÅÅÅMMDD)
Klockslag	TI	O	Uppgift om fartygets position – klockslag för positionsregistreringen, UTC (TTMM)
Slut på rapporten	ER	O	Systemuppgift – anger att rapporten är avslutad

En dataöverföring struktureras på följande sätt:

- Tecknen ska överensstämma med standarden ISO 8859.1. Ett dubbelt snedstreck (//) och koden "SR" anger överföringens början.
- Varje dataelement identifieras med hjälp av sin kod och skiljs från andra dataelement av ett dubbelt snedstreck (//).
- Ett enkelt snedstreck (/) avdelar koden och dataelementet.

São Tomé och Príncipe ska, innan detta protokoll börjar tillämpas provisoriskt, meddela om VMS-uppgifterna kommer att skickas via FLUX TL i formatet CEFAC-ONU.

Tillägg 6

KVALIFIKATIONER SOM KRÄVS FÖR SJÖMÄN FRÅN SÃO TOMÉ OCH PRÍNCIPE OMBORD PÅ UNIONENS NOTFARTYG OCH YTLÅNGREVSFARTYG

São Tomé och Príncipes myndigheter ska se till att den personal som rekryteras för anställning ombord på unionsfartygen uppfyller följande krav:

1. Lägsta ålder för sjömän ska vara 18 år.
 2. Sjömännen ska ha ett giltigt läkarintyg som intygar att de är medicinskt lämpliga att utföra sina arbetsuppgifter till sjöss. Detta intyg ska utfärdas av en legitimerad läkare.
 3. Sjömännen ska ha en giltig vaccinering som krävs för förebyggande hälsa i regionen.
 4. Sjömännen ska minst ha en certifiering som är giltig för följande grundläggande säkerhetsutbildning:
 - a) personlig överlevnadsteknik, inklusive påtagning av flytvästar,
 - b) brandsläckning och förebyggande av brand,
 - c) grundläggande färdigheter i första hjälpen,
 - d) personlig säkerhet och socialt ansvar, och
 - e) förhindrande av förorening av havet.
 5. Med särskilt avseende på stora fiskefartyg ska sjömän
 - a) känna till de regler som vanligen gäller på fiskefartyg,
 - b) känna till de risker som är förenade med fiskeverksamhet,
 - c) ha kunskap om driften av fiskefartyg och de faror som detta kan innebära,
 - d) ha kännedom om och kunskaper i användningen av den utrustning som används inom ringnotsfiske och ha vana vid att använda den,
 - e) ha allmänna kunskaper och förståelse av ett fartygs stabilitet och sjövärdighet, och
 - f) ha allmänna kunskaper vad gäller förtöjning och hantering av förtöjningslinor och vad gäller deras respektive användningsområden.
-

FÖRORDNINGAR

RÅDETS FÖRORDNING (EU) 2019/2219

av den 24 oktober 2019

om fördelning av fiskemöjligheter enligt protokollet om genomförande av partnerskapsavtalet om fiske mellan Demokratiska republiken São Tomé och Príncipe och Europeiska gemenskapen

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, särskilt artikel 43.3,

med beaktande av Europeiska kommissionens förslag, och

av följande skäl:

- (1) Den 23 juli 2007 antog rådet förordning (EG) nr 894/2007 ⁽¹⁾ om ingående av ett partnerskapsavtal om fiske mellan Demokratiska republiken São Tomé e Príncipe och Europeiska gemenskapen ⁽²⁾ (nedan kallat *avtalet*). Avtalet trädde i kraft den 29 augusti 2011 och är fortfarande i kraft.
- (2) Den 18 december 2017 bemyndigade rådet kommissionen att inleda förhandlingar med Demokratiska republiken São Tomé och Príncipe (nedan kallad *São Tomé och Príncipe*) i syfte att ingå ett nytt protokoll om genomförande av avtalet.
- (3) Det föregående protokollet till avtalet löpte ut den 22 maj 2018.
- (4) Kommissionen har på unionens vägnar förhandlat fram ett nytt protokoll. Förhandlingarna ledde till att det nya protokollet paraferades den 17 april 2019.
- (5) I enlighet med rådets beslut (EU) 2019/2218 ⁽³⁾ undertecknades protokollet om genomförande av partnerskapsavtalet om fiske mellan Demokratiska republiken São Tomé och Príncipe och Europeiska gemenskapen (nedan kallat *protokollet*) den 19 december 2019.
- (6) De fiskemöjligheter som föreskrivs i protokollet bör fördelas mellan medlemsstaterna för protokollets tillämpningstid.
- (7) Protokollet kommer att tillämpas provisoriskt från och med undertecknandet för att säkerställa att unionsfartygens fiskeverksamhet snabbt kan inledas. Denna förordning bör tillämpas från samma dag.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Fiskemöjligheter

De fiskemöjligheter som fastställs i protokollet om genomförande av partnerskapsavtalet om fiske mellan Demokratiska republiken São Tomé och Príncipe och Europeiska gemenskapen ska fördelas mellan medlemsstaterna enligt följande:

a) Nottfartyg för tonfisk:

Spanien:	16	fartyg
Frankrike:	12	fartyg

⁽¹⁾ Rådets förordning (EG) nr 894/2007 av den 23 juli 2007 om ingående av ett partnerskapsavtal om fiske mellan Demokratiska republiken São Tomé och Príncipe och Europeiska gemenskapen (EUT L 205, 7.8.2007, s. 35).

⁽²⁾ EUT L 205, 7.8.2007, s. 36.

⁽³⁾ Rådets beslut (EU) 2019/2218 av den 24 oktober 2019 om undertecknande på Europeiska unionens vägnar och om provisorisk tillämpning av protokollet om genomförande av partnerskapsavtalet om fiske mellan Demokratiska republiken São Tomé och Príncipe och Europeiska gemenskapen (se sidan 1 i detta nummer av EUT).

b) Ytlångrevsfartyg:

Spanien:	5	fartyg
Portugal:	1	fartyg

Artikel 2

Ikraftträdande och tillämpning

Denna förordning träder i kraft dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Den ska tillämpas från och med den 19 december 2019.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Luxemburg den 24 oktober 2019.

På rådets vägnar
Ordförande
A.-K. PEKONEN

RÅDETS FÖRORDNING (EU) 2019/2220**av den 19 december 2019****om ändring av förordning (EU) nr 1388/2013 om öppnande och förvaltning av autonoma unionstullkvoter för vissa jordbruks- och industriprodukter**

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, särskilt artikel 31,

med beaktande av Europeiska kommissionens förslag, och

av följande skäl:

- (1) För att säkerställa en tillräcklig och oavbruten tillgång på vissa jordbruks- och industriprodukter som produceras i otillräckliga mängder i unionen, och därigenom undvika störningar på marknaderna för dessa produkter, har autonoma tullkvoter öppnats genom rådets förordning (EU) nr 1388/2013⁽¹⁾. Inom dessa tullkvoter kan produkter importeras till unionen med nedsatt tullsats eller nolltullsats.
- (2) Eftersom det ligger i unionens intresse att säkerställa ett tillräckligt utbud av vissa industriprodukter och med tanke på det faktum att identiska produkter, likvärdiga produkter eller ersättningsprodukter inte produceras i tillräcklig mängd inom unionen, är det nödvändigt att öppna nya tullkvoter med löpnumren 09.2586–09.2593 inklusive till nolltullsats för lämpliga kvantiteter av dessa produkter.
- (3) När det gäller tullkvoterna med löpnumren 09.2594, 09.2595, 09.2596, 09.2597, 09.2598, 09.2599, 09.2738, 09.2742 och 09.2872 bör kvotvolymen ökas, eftersom en sådan ökning ligger i unionens intresse.
- (4) För tullkvoten med löpnummer 09.2738 bör hänvisningen till "tenn" i produktbeskrivningen ersättas med "zink".
- (5) För tullkvoter med löpnumren 09.2595, 09.2596, 09.2597, 09.2598 och 09.2599 bör kvotperioden förlängas från sex månader till ett år.
- (6) Eftersom räckvidden för tullkvoten med löpnummer 09.2652 har blivit otillräcklig för att uppfylla behoven hos unionens ekonomiska aktörer bör beskrivningen av produkter som omfattas av denna kvot ändras.
- (7) De produkter som omfattas av tullkvoten med löpnummer 09.2740 klassificeras enligt Taric-nummer 2309 90 31 87 och inte enligt Taric-nummer 2309 90 96 97. Angivelsen av tillämpligt KN-nummer och Taric-undernummer för dessa produkter bör därför ändras.
- (8) Eftersom det inte längre ligger i unionens intresse att bibehålla tullkvoterna med löpnumren 09.2690, 09.2850, 09.2878, 09.2906, 09.2909, 09.2929 och 09.2932 bör de stängas med verkan från och med den 1 januari 2020.
- (9) För tullkvoten med löpnummer 09.2828 ligger det i unionens intresse att tillämpa kvoten endast från och med den 1 april till och med den 31 oktober varje år som är de månader då efterfrågan är störst på de berörda produkterna och att halvera volymen.
- (10) Tullkvoten med löpnummer 09.2722 har tillämpats samtidigt med ett tillfälligt upphävande av tullarna i enlighet med rådets förordning (EU) nr 1387/2013⁽²⁾ från och med den 1 juli 2019 till och med den 31 december 2019. Eftersom det tillfälliga upphävandet kommer att avslutas med verkan från och med den 1 januari 2020 ligger det i unionens intresse att öka kvotvolymen.

⁽¹⁾ Rådets förordning (EU) nr 1388/2013 av den 17 december 2013 om öppnande och förvaltning av autonoma unionstullkvoter för vissa jordbruks- och industriprodukter och om upphävande av förordning (EU) nr 7/2010 (EUT L 354, 28.12.2013, s. 319).

⁽²⁾ Rådets förordning (EU) nr 1387/2013 av den 17 december 2013 om befrielse från Gemensamma tulltaxans autonoma tullar för vissa jordbruks- och industriprodukter och om upphävande av förordning (EU) nr 1344/2011 (EUT L 354, 28.12.2013, s. 201).

- (11) Ämnena dimetylsulfat (CAS RN 77-78-1), 2-metylanilin (CAS RN 95-53-4) och 4,4'-metandiyldianilin (CAS RN 101-77-9) ingår i den kandidatförteckning som avses i artikel 59 i Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 1907/2006 ⁽³⁾, och ämnet med CAS RN 101-77-9 ingår i bilaga XIV till den förordningen. Därför kommer befintliga tullkvoter för sådana produkter gradvis att avvecklas, och eventuella nya tullkvoter kommer att tillämpas under en begränsad period. Tullkvoterna med löpnumren 09.2648 och 09.2730 bör därför endast tillämpas från och med den 1 januari 2020 till och med den 30 juni 2020 och de berörda kvotvolymerna bör minska i proportion till detta. Tullkvoten med löpnummer 09.2590 bör endast öppnas under samma period.
- (12) Då tullkvoten med löpnummer 09.2872 förbrukades mycket snabbt visar det att efterfrågan på denna produkt är mycket hög och att produktionskapaciteten i unionen inte är tillräcklig för att täcka efterfrågan. För att öka unionsindustrins konkurrensförmåga bör kvotvolymen ökas med retroaktiv verkan för att omfatta perioden 1 januari 2019–31 december 2019.
- (13) Med beaktande av de ändringar som genomförs och av tydlighetsskäl bör bilagan till förordning (EU) nr 1388/2013 ersättas.
- (14) För att undvika avbrott i tillämpningen av systemet med tullkvoter och för att följa de riktlinjer som anges i kommissionens meddelande av den 13 december 2011 om autonoma tullbefrielser och tullkvoter, bör de ändringar som fastställs i denna förordning gällande tullkvoterna för de berörda produkterna tillämpas från och med den 1 januari 2020, och för tullkvoten med löpnummer 09.2872, från och med den 1 januari 2019. Denna förordning bör därför träda i kraft så snart som möjligt.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Bilagan till förordning (EU) nr 1388/2013 ska ändras på följande sätt:

1. Raden för tullkvoten med löpnummer 09.2872 ersätts med följande:

"09.2872	ex 2833 29 80	40	Cesiumsulfat (CAS RN 10294-54-9) i fast form eller i en vattenlösning innehållande över 48 viktprocent men högst 52 viktprocent cesiumsulfat	1.1.–31.12.	200 ton	0 %"
----------	---------------	----	--	-------------	---------	------

2. Bilagan ska ersättas med texten i bilagan till den här förordningen.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Den ska tillämpas från och med den 1 januari 2020. Artikel 1.1 ska emellertid tillämpas från och med den 1 januari 2019 till och med den 31 december 2019.

⁽³⁾ Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 1907/2006 av den 18 december 2006 om registrering, utvärdering, godkännande och begränsning av kemikalier (Reach), inrättande av en europeisk kemikaliemyndighet, ändring av direktiv 1999/45/EG och upphävande av rådets förordning (EEG) nr 793/93 och kommissionens förordning (EG) nr 1488/94 samt rådets direktiv 76/769/EEG och kommissionens direktiv 91/155/EEG, 93/67/EEG, 93/105/EG och 2000/21/EG (EUT L 396, 30.12.2006, s. 1).

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 19 december 2019.

På rådets vägnar
K. MIKKONEN
Ordförande

BILAGA

Löpnr	KN-nummer	Taric	Beskrivning	Kvotperiod	Kvotmängd	Kvottullsats (%)
09.2637	ex 0710 40 00 ex 2005 80 00	20 30	Sockermajskolvar (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>), även skurna i stycken, med en diameter av minst 10 mm men högst 20 mm, för användning vid framställning av produkter i livsmedelsindustrin för annan bearbetning än enkel ompackning ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾	1.1.–31.12.	550 ton	0 % ⁽³⁾
09.2849	ex 0710 80 69	10	Svampar av arten <i>Auricularia polytricha</i> (även ångkokta eller kokta i vatten), frysta, avsedda att användas för beredning av färdiga maträtter ⁽¹⁾ ⁽²⁾	1.1.–31.12.	700 ton	0 %
09.2664	ex 2008 60 39	30	Söta körsbär med tillsats av alkohol, med ett sockerinnehåll av högst 9 viktprocent, med en diameter av högst 19,9 mm med kärna, avsedda för tillverkning av chokladvaror ⁽²⁾	1.1.–31.12.	1 000 ton	10 %
09.2740	ex 2309 90 31	87	Proteinkoncentrat av sojaböna, innehållande i viktprocent: — 60 % (± 10 %) råprotein, — 5 % (± 3 %) växttråd, — 5 % (± 3 %) råaska, och — minst 3 %, men högst 6,9 % stärkelse för användning vid tillverkning av djurfoderprodukter ⁽²⁾	1.1.–31.12.	30 000 ton	0 %
09.2913	ex 2401 10 35 ex 2401 10 70 ex 2401 10 95 ex 2401 10 95 ex 2401 10 95 ex 2401 20 35 ex 2401 20 70 ex 2401 20 95 ex 2401 20 95 ex 2401 20 95	91 10 11 21 91 91 10 11 21 91	Råtobak, ostripad eller helt eller delvis stripad, med ett tullvärde av minst 450 euro/100 kg netto, avsedd att användas som omblad eller täckblad i tillverkningen av varor enligt nr 2402 10 00 ⁽²⁾	1.1.–31.12.	6 000 ton	0 %
09.2586	ex 2710 19 81 ex 2710 19 99	20 40	Katalytiskt hydroisomeriserad och avväxad basolja bestående av hydrerade, i hög grad isoalifatiska kolväten och innehållande — minst 90 viktprocent mättade kolväten, och — högst 0,03 viktprocent svavel, och med — ett viskositetsindex på minst 80 men mindre än 120, och en kinematisk viskositet på 5,0 cSt vid 100 °C eller mer, men högst 13,0 cSt vid 100 °C	1.1.–30.6.	200 000 ton	0 %

Löpnr	KN-nummer	Taric	Beskrivning	Kvotperiod	Kvotmängd	Kvottullsats (%)
09.2587	ex 2710 19 81 ex 2710 19 99	20 40	Katalytiskt hydroisomeriserad och avvaxad basolja bestående av hydrerade, i hög grad isoalifatiska kolväten och innehållande: — minst 90 viktprocent mättade kolväten, och — högst 0,03 viktprocent svavel, och med — ett viskositetsindex på minst 80 men mindre än 120, och en kinematisk viskositet på 5,0 cSt vid 100 °C eller mer, men högst 13,0 cSt vid 100 °C	1.7.–31.12.	200 000 ton	0 %
09.2828	2712 20 90		Paraffin, innehållande mindre än 0,75 viktprocent olja	1.4.–31.10.	60 000 ton	0 %
09.2600	ex 2712 90 39	10	Slack wax (råparaffin) (CAS RN 64742-61-6)	1.1.–31.12.	100 000 ton	0 %
09.2928	ex 2811 22 00	40	Fyllnadsmedel (kiseldioxid) i form av granulat, med en kiseldioxidhalt av minst 97 %	1.1.–31.12.	1 700 ton	0 %
09.2806	ex 2825 90 40	30	Volframtrioxid, inbegripet blå volframoxid (CAS RN 1314-35-8 eller CAS RN 39318-18-8)	1.1.–31.12.	12 000 ton	0 %
09.2872	ex 2833 29 80	40	Cesiumsulfat (CAS RN 10294-54-9) i fast form eller i en vattenlösning innehållande över 48 viktprocent men högst 52 viktprocent cesiumsulfat	1.1.–31.12.	200 ton	0 %
09.2837	ex 2903 79 30	20	Bromklormetan (CAS RN 74-97-5)	1.1.–31.12.	600 ton	0 %
09.2933	ex 2903 99 80	30	1,3-Diklorbensen (CAS RN 541-73-1)	1.1.–31.12.	2 600 ton	0 %
09.2700	ex 2905 12 00	10	1-propanol (propylalkohol) (CAS RN 71-23-8)	1.1.–31.12.	15 000 ton	0 %
09.2830	ex 2906 19 00	40	Cyklopropylmetanol (CAS RN 2516-33-8)	1.1.–31.12.	20 ton	0 %
09.2851	ex 2907 12 00	10	O-kresol (CAS RN 95-48-7) med en renhetsgrad av minst 98,5 viktprocent	1.1.–31.12.	20 000 ton	0 %
09.2704	ex 2909 49 80	20	2,2,2',2'-tetrakis(hydroximetyl)-3,3'-oxidipropan-1-ol (CAS RN 126-58-9)	1.1.–31.12.	500 ton	0 %
09.2624	2912 42 00		Etylvanillin (3-etoxy-4-hydroxibensaldehyd) (CAS RN 121-32-4)	1.1.–31.12.	1 950 ton	0 %
09.2683	ex 2914 19 90	50	Kalciumacetylacetonat (CAS RN 19372-44-2) för tillverkning av stabilisatorsystem i tablettform (2)	1.1.–31.12.	200 ton	0 %
09.2852	ex 2914 29 00	60	Cyklopropylmetylketon (CAS RN 765-43-5)	1.1.–31.12.	300 ton	0 %
09.2638	ex 2915 21 00	10	Ättiksyra (CAS RN 64-19-7) med en renhetsgrad av minst 99 viktprocent	1.1.–31.12.	1 000 000 ton	0 %

Löpnr	KN-nummer	Taric	Beskrivning	Kvotperiod	Kvotmängd	Kvottullsats (%)
09.2972	2915 24 00		Ättiksyraanhydrid (CAS RN 108-24-7)	1.1.–31.12.	50 000 ton	0 %
09.2679	2915 32 00		Vinylacetat (CAS RN 108-05-4)	1.1.–31.12.	400 000 ton	0 %
09.2728	ex 2915 90 70	85	Etyltrifluoracetat (CAS RN 383-63-1)	1.1.–31.12.	400 ton	0 %
09.2665	ex 2916 19 95	30	Kalium(E,E)-hexa-2,4-dienoat (CAS RN 24634-61-5)	1.1.–31.12.	8 250 ton	0 %
09.2684	ex 2916 39 90	28	2,5-dimetylfenylacetylchlorid (CAS RN 55312-97-5)	1.1.–31.12.	400 ton	0 %
09.2599	ex 2917 11 00	40	Dietyloxalat (CAS RN 95-92-1)	1.1.–31.12.	500 ton	0 %
09.2769	ex 2917 13 90	10	Dimetylsebacat (CAS RN 106-79-6)	1.1.–31.12.	1 000 ton	0 %
09.2634	ex 2917 19 80	40	Dodekandisyra (CAS RN 693-23-2), med en renhetsgrad av mer än 98,5 viktprocent	1.1.–31.12.	4 600 ton	0 %
09.2808	ex 2918 22 00	10	O-acetylsalicylsyra (CAS RN 50-78-2)	1.1.–31.12.	120 ton	0 %
09.2646	ex 2918 29 00	75	Oktadecyl-3-(3,5-di-tert-butyl-4-hydroxifenyl)propionat (CAS RN 2082-79-3) — där en fraktion av mer än 99 viktprocent passerar genom en sikt med maskstorleken 500 µm, och — med en smältpunkt på minst 49 °C, men inte mer än 54 °C, för användning vid tillverkning av <i>one-pack</i> PVC-stabilisatorer baserade på pulverblandningar (pulver eller pressade granulat) (2)	1.1.–31.12.	380 ton	0 %
09.2647	ex 2918 29 00	80	Pentaerytritoltetrakis(3-(3,5-di-tert-butyl-4-hydroxifenyl)propionat) (CAS RN 6683-19-8) — där en fraktion av mer än 75 viktprocent passerar genom en sikt med maskstorleken 250 µm och en fraktion av mer än 99 viktprocent passerar genom en sikt med maskstorleken 500 µm, och — med en smältpunkt på minst 110 °C, men inte mer än 125 °C, för användning vid tillverkning av <i>one-pack</i> PVC-stabilisatorer baserade på pulverblandningar (pulver eller pressade granulat) (2)	1.1.–31.12.	140 ton	0 %
09.2975	ex 2918 30 00	10	Benzofenón-3,3',4,4'-tetrakarboxyldianhydrid (CAS RN 2421-28-5)	1.1.–31.12.	1 000 ton	0 %
09.2688	ex 2920 29 00	70	Tris(2,4-di-tert-butylfenyl)fosfit (CAS RN 31570-04-4)	1.1.–31.12.	6 000 ton	0 %
09.2648	ex 2920 90 10	70	Dimetylsulfat (CAS RN 77-78-1)	1.1.–30.6.	9 000 ton	0 %
09.2598	ex 2921 19 99	75	Oktadecylamin (CAS RN 124-30-1)	1.1.–31.12.	400 ton	0 %

Löpnr	KN-nummer	Taric	Beskrivning	Kvotperiod	Kvotmängd	Kvottullsats (%)
09.2649	ex 2921 29 00	60	Bis(2-dimetylaminoetyl)(metyl)amin (CAS RN 3030-47-5)	1.1.–31.12.	1 700 ton	0 %
09.2682	ex 2921 41 00	10	Anilin (CAS RN 62-53-3) med en renhetsgrad av minst 99 viktprocent	1.1.–31.12.	150 000 ton	0 %
09.2617	ex 2921 42 00	89	4-fluor-N-(1-metyletyl)benzenamin (CAS RN 70441-63-3)	1.1.–31.12.	500 ton	0 %
09.2590	ex 2921 43 00	75	2-metylanilin (CAS RN 95-53-4)	1.1.–30.6.	1 000 kg	0 %
09.2602	ex 2921 51 19	10	O-fenylendiamin (CAS RN 95-54-5)	1.1.–31.12.	1 800 ton	0 %
09.2730	ex 2921 59 90	80	4,4'-Metandiyldianilin (CAS RN 101-77-9) i form av granulat, för användning vid tillverkning av prepolymerer (²)	1.1.–30.6.	100 ton	0 %
09.2591	ex 2922 41 00	10	L-lysinhydroklorid (CAS RN 657-27-2)	1.1.–31.12.	445 000 ton	0 %
09.2592	ex 2922 50 00	25	L-treonin (CAS RN 72-19-5)	1.1.–31.12.	166 000 ton	0 %
09.2854	ex 2924 19 00	85	3-jod-2-propynylbutylkarbamat (CAS RN 55406-53-6)	1.1.–31.12.	250 ton	0 %
09.2874	ex 2924 29 70	87	Paracetamol (INN) (CAS RN 103-90-2)	1.1.–31.12.	20 000 ton	0 %
09.2742	ex 2926 10 00	10	Akrylonitril (CAS RN 107-13-1), för användning vid tillverkning av varor enligt kapitel 55 och nummer 6815 (²)	1.1.–31.12.	60 000 ton	0 %
09.2856	ex 2926 90 70	84	2-Nitro-4-(trifluormetyl)benzonitril (CAS RN 778-94-9)	1.1.–31.12.	900 ton	0 %
09.2708	ex 2928 00 90	15	Metylhydrazin (CAS 60-34-4) i form av en vattenlösning innehållande 40 viktprocent (± 5 viktprocent) metylhydrazin	1.1.–31.12.	900 ton	0 %
09.2685	ex 2929 90 00	30	Nitroguanidin (CAS RN 556-88-7)	1.1.–31.12.	6 500 ton	0 %
09.2597	ex 2930 90 98	94	Bis[3-(trietoxisilyl)propyl]disulfid (CAS RN 56706-10-6)	1.1.–31.12.	6 000 ton	0 %
09.2596	ex 2930 90 98	96	2-kloro-4-(metylsulfonyl)-3-((2,2,2-trifluoretoksi)metyl)bensoesyra (CAS RN 120100-77-8)	1.1.–31.12.	300 ton	0 %
09.2842	2932 12 00		2-furaldehyd (furfuraldehyd)	1.1.–31.12.	10 000 ton	0 %
09.2955	ex 2932 19 00	60	Flurtamon (ISO) (CAS RN 96525-23-4)	1.1.–31.12.	300 ton	0 %
09.2696	ex 2932 20 90	25	Dekan-5-olid (CAS RN 705-86-2)	1.1.–31.12.	6 000 kg	0 %
09.2697	ex 2932 20 90	30	Dodekan-5-olid (CAS RN 713-95-1)	1.1.–31.12.	6 000 kg	0 %
09.2812	ex 2932 20 90	77	Hexan-6-olid (CAS RN 502-44-3)	1.1.–31.12.	4 000 ton	0 %
09.2858	2932 93 00		Piperonal (CAS RN 120-57-0)	1.1.–31.12.	220 ton	0 %

Löpnr	KN-nummer	Taric	Beskrivning	Kvotperiod	Kvotmängd	Kvottullsats (%)
09.2673	ex 2933 39 99	43	2,2,6,6-tetrametylpiiperidin-4-ol (CAS RN 2403-88-5)	1.1.–31.12.	1 000 ton	0 %
09.2674	ex 2933 39 99	44	Klorpyrifos (ISO) (CAS RN 2921-88-2)	1.1.–31.12.	9 000 ton	0 %
09.2880	ex 2933 59 95	39	Ibrutinib (INN) (CAS RN 936563-96-1)	1.1.–31.12.	5 ton	0 %
09.2860	ex 2933 69 80	30	1,3,5-Tris[3-(dimetylamino)propyl]hexahydro-1,3,5-triazin (CAS RN 15875-13-5)	1.1.–31.12.	600 ton	0 %
09.2595	ex 2933 99 80	49	1,4,7,10-tetraazacyklododekan (CAS RN 294-90-6)	1.1.–31.12.	40 ton	0 %
09.2658	ex 2933 99 80	73	5-(Acetoacetylamino)benzimidazolon (CAS RN 26576-46-5)	1.1.–31.12.	400 ton	0 %
09.2593	ex 2934 99 90	67	5-klorotiofen-2-karboxylsyra (CAS RN 24065-33-6)	1.1.–31.12.	45 000 kg	0 %
09.2675	ex 2935 90 90	79	4-[[[(2-metoxibensoyl)amino]sulfonyl]bensoyl]klorid (CAS RN 816431-72-8)	1.1.–31.12.	1 000 ton	0 %
09.2710	ex 2935 90 90	91	2,4,4-trimetylpentan-2-aminium (3R,5S,6E)-7-{2-[(etylsulfonyl)amino]-4-(4-fluorofenyl)-6-(propan-2-yl)pyrimidin-5-yl}-3,5-dihydroxihept-6-enoat (CAS RN 917805-85-7)	1.1.–31.12.	5 000 kg	0 %
09.2945	ex 2940 00 00	20	D-Xylos (CAS RN 58-86-6)	1.1.–31.12.	400 ton	0 %
09.2686	ex 3204 11 00	75	Färgämne C.I. Disperse Yellow 54 (CAS RN 7576-65-0) och preparat på basis av detta som innehåller minst 99 viktprocent C.I. Disperse Yellow 54	1.1.–31.12.	250 ton	0 %
09.2676	ex 3204 17 00	14	Preparat på basis av färgämne C.I. Pigment Red 48:2 (CAS RN 7023-61-2) med ett innehåll därav av minst 60 viktprocent men mindre än 85 viktprocent	1.1.–31.12.	50 ton	0 %
09.2698	ex 3204 17 00	30	Färgämne C.I. Pigment Red 4 (CAS RN 2814-77-9) och beredningar baserade därpå med ett innehåll av färgämne C.I. Pigment Red 4 på minst 60 viktprocent	1.1.–31.12.	150 ton	0 %
09.2659	ex 3802 90 00	19	Diatomit, kalcinerad med soda som flussmedel	1.1.–31.12.	35 000 ton	0 %
09.2908	ex 3804 00 00	10	Natriumlignosulfonat (CAS RN 8061-51-6)	1.1.–31.12.	40 000 ton	0 %
09.2889	3805 10 90		Sulfatterpentin	1.1.–31.12.	25 000 ton	0 %
09.2935	ex 3806 10 00	10	Kolofonium och hartssyror erhållna från färskas barrträdsbalsamer	1.1.–31.12.	280 000 ton	0 %
09.2832	ex 3808 92 90	40	Beredning bestående av minst 38 men högst 50 viktprocent zinkpyrition (INN) (CAS RN 13463-41-7) i vattendispersion	1.1.–31.12.	500 ton	0 %

Löpnr	KN-nummer	Taric	Beskrivning	Kvotperiod	Kvotmängd	Kvottullsats (%)
09.2876	ex 3811 29 00	55	Tillsatser bestående av reaktionsprodukter av difenylamin och grenade nonener med — minst 28 men högst 55 viktprocent 4-monononyldifenylamin, — minst 45 men högst 65 viktprocent 4,4'-dinonyldifenylamin, och — högst 5 viktprocent sammanlagt av 2,4-dinonyldifenylamin och 2,4'-dinonyldifenylamin, för användning vid tillverkning av smörjoljor (2)	1.1.–31.12.	900 ton	0 %
09.2814	ex 3815 90 90	76	Katalysatorer bestående av titandioxid och volframtrioxid	1.1.–31.12.	3 000 ton	0 %
09.2820	ex 3824 79 00	10	— Blandningar innehållande: — minst 60 men högst 90 viktprocent 2-klorpropen (CAS RN 557-98-2), — minst 8 men högst 14 viktprocent (Z)-1-klorpropen (CAS RN 16136-84-8), — minst 5 men högst 23 viktprocent 2-klorpropan (CAS RN 75-29-6), — högst 6 viktprocent 3-klorpropen (CAS RN 107-05-1), och — högst 1 viktprocent etylklorid (CAS RN 75-00-3)	1.1.–31.12.	6 000 ton	0 %
09.2644	ex 3824 99 92	77	— Preparat innehållande — minst 55 men högst 78 viktprocent dimetylglutarat (CAS RN 1119-40-0), — minst 10 men högst 30 viktprocent dimetyladipat, (CAS RN 627-93-0) — högst 35 viktprocent dimetylsuccinat (CAS RN 106-65-0)	1.1.–31.12.	10 000 ton	0 %
09.2681	ex 3824 99 92	85	Blandning av bis(3-trietoxisilylpropyl)sulfider (CAS RN 211519-85-6)	1.1.–31.12.	9 000 ton	0 %
09.2650	ex 3824 99 92	87	Acetofenon (CAS RN 98-86-2), med en renhetsgrad av minst 60 viktprocent men högst 90 viktprocent	1.1.–31.12.	2 000 ton	0 %
09.2888	ex 3824 99 92	89	— Blandning av tertiära alkyldimetylaminer innehållande — minst 60 men högst 80 viktprocent dodecyldimetylamin (CAS RN 112-18-5), och — minst 20 men högst 30 viktprocent dimetyltetradecylamin (CAS RN 112-75-4)	1.1.–31.12.	25 000 ton	0 %
09.2829	ex 3824 99 93	43	Extrakt i fast form, olösligt i alifatiska lösningsmedel, av den återstod som erhålls vid extraktion av kolofonium ur trä, med följande egenskaper: — en halt av hartssyra av högst 30 viktprocent, — ett syratal av högst 110, och — en smältpunkt av minst 100 °C	1.1.–31.12.	1 600 ton	0 %

Löpnr	KN-nummer	Taric	Beskrivning	Kvotperiod	Kvotmängd	Kvottullsats (%)
09.2907	ex 3824 99 93	67	Blandningar av växtsteroler i pulverform, innehållande — minst 75 viktprocent steroler, — högst 25 viktprocent stanoler, som används för framställning av stanoler/steroler eller stanol- och sterolestrar ⁽²⁾	1.1.–31.12.	2 500 ton	0 %
09.2639	3905 30 00		Polyvinylalkohol, även innehållande ohydrolyserade acetatgrupper	1.1.–31.12.	15 000 ton	0 %
09.2671	ex 3905 99 90	81	Polyvinylbutyral (CAS RN 63148-65-2): — innehållande minst 17,5 men högst 20 viktprocent hydroxigrupper, och — med en medianpartikelstorlek (D50) på över 0,6 mm	1.1.–31.12.	12 500 ton	0 %
09.2846	ex 3907 40 00	25	Polymerblandning av polykarbonat och poly(metylmetakrylat) med en polykarbonatandel på minst 98,5 viktprocent, i form av pellets eller granulat, med en ljustransmittans på minst 88,5 %, mätt på en 4 mm tjock provkropp vid våglängden $\lambda = 400$ nm (enligt ISO 13468-2)	1.1.–31.12.	2 000 ton	0 %
09.2723	ex 3911 90 19	10	Poly(oxi-1,4-fenylensulfonyl-1,4-fenyleneoxi-4,4'-bifenyl)	1.1.–31.12.	5 000 ton	0 %
09.2816	ex 3912 11 00	20	Cellulosaacetatflingor	1.1.–31.12.	75 000 ton	0 %
09.2864	ex 3913 10 00	10	Natriumalginat, extraherat från brunalg (CAS RN 9005-38-3)	1.1.–31.12.	10 000 ton	0 %
09.2641	ex 3913 90 00	87	— Natriumhyaluronat, icke-sterilt, med: — en genomsnittlig molekylvikt (M_w) av högst 900 000, — en endotoxinnivå av högst 0,008 endotoxinheter (EU)/mg, — ett etanolinnehåll av högst 1 viktprocent, — ett isopropanolinnehåll av högst 0,5 viktprocent	1.1.–31.12.	200 kg	0 %
09.2661	ex 3920 51 00	50	— Skivor av polymetylmetakrylat som uppfyller standarderna — EN 4364 (MIL-P-5425E) och DTD5592A, eller — EN 4365 (MIL-P-8184) och DTD5592A	1.1.–31.12.	100 ton	0 %
09.2645	ex 3921 14 00	20	Poröst block av cellulosaregenerat, impregnerat med vatten innehållande magnesiumklorid och kvartär ammoniumförening, med måtten 100 cm (\pm 10 cm) x 100 cm (\pm 10 cm) x 40 cm (\pm 5 cm)	1.1.–31.12.	1 700 ton	0 %
09.2848	ex 5505 10 10	10	Avfall av syntetfibrer (inbegripet kamavfall, garnavfall och rivet avfall samt riven lump) av nylon eller andra polyamider (PA6 och PA66)	1.1.–31.12.	10 000 ton	0 %

Löpnr	KN-nummer	Taric	Beskrivning	Kvotperiod	Kvotmängd	Kvottullsats (%)
09.2721	ex 5906 99 90	20	Vävd och laminerad gummerad textilvävnad med följande egenskaper: — med tre skikt, — ett yttre skikt består av akrylväv, — det andra yttre skiktet består av polyesterväv, — mellanskiktet består av klorobutylgummi, — mellanskiktet har en vikt av 452 g/m ² eller mer, men inte mer än 569 g/m ² , — textilvävnaden har en total vikt av 952 g/m ² eller mer, men inte mer än 1 159 g/m ² , och — textilvävnaden har en total tjocklek av 0,8 mm eller mer, men inte mer än 4 mm, för användning vid tillverkning av nedfällbara tak till motorfordon (?)	1.1.–31.12.	375 000 m ²	0 %
09.2594	ex 6909 19 00	55	Patron av keramiskt kol för absorption: — strängsprutad bränd keramik i form av flercellig cylindrisk struktur, — minst 10 men högst 30 viktprocent aktivt kol, — minst 70 men högst 90 viktprocent keramiskt bindmedel, — med en diameter på minst 29 men högst 41 mm, — med en längd på högst 150 mm, — bränd vid en temperatur på minst 800 °C, och — för adsorption av ånga, av sådant slag som används för montering i absorbenter av bränsleångor i motorfordons bränslesystem	1.1.–31.12.	1 000 000 styck	0 %
09.2866	ex 7019 12 00 ex 7019 12 00	06 26	Roving av S-glas, — sammansatt av ändlösa glasfiberfilament med diametern 9 µm (±0,5 µm), — med en längdvikt av 200 tex eller mer, men högst 680 tex, — inte innehållande kalciumoxid, och — med en brotthållfasthet på mer än 3 550 MPa (bestämd enligt ASTM D2343-09-metoden), för användning vid tillverkning av flygteknikprodukter (?)	1.1.–31.12.	1 000 ton	0 %
09.2628	ex 7019 52 00	10	Vävnader av glasfibrer, överdragna med plast, vägande 120 g/m ² (± 10 g/m ²), av sådana slag som vanligtvis används för tillverkning av upprullbara insektsnät och insektsnät med fast ram	1.1.–31.12.	3 000 000 m ²	0 %
09.2799	ex 7202 49 90	10	Ferrokrom innehållande minst 1,5 men högst 4 viktprocent kol och högst 70 viktprocent krom	1.1.–31.12.	50 000 ton	0 %

Löpnr	KN-nummer	Taric	Beskrivning	Kvotperiod	Kvotmängd	Kvottullsats (%)
09.2652	ex 7409 11 00 ex 7410 11 00	30 40	Folier och band av raffinerad koppar, elektrolytiskt belagda, med en tjocklek av minst 0,015 mm	1.1.–31.12.	1 020 ton	0 %
09.2734	ex 7409 19 00	20	— Plåt eller skivor som består av — ett lager av keramisk kiselnitrid med en tjocklek av minst 0,32 mm ($\pm 0,1$ mm) men högst 1,0 mm ($\pm 0,1$ mm), — täckt på båda sidor av en folie av raffinerad koppar med en tjocklek av 0,8 mm ($\pm 0,1$ mm), och — på ena sidan delvis täckt med en silverbeläggning	1.1.–31.12.	7 000 000 styck	0 %
09.2662	ex 7410 21 00	55	— Plattor: — som består av minst ett lager glasfiberväv impregnerad med epoxiharts, — som på ena sidan eller båda sidorna är täckta med kopparfolie med en tjocklek av högst 0,15 mm, — som har en dielektricitetskonstant (DK) av mindre än 5,4 vid 1 MHz, mätt enligt IPC-TM-650 2.5.5.2, — som har en förlustfaktor av mindre än 0,035 vid 1 MHz, mätt enligt IPC-TM-650 2.5.5.2, — som har ett CTI-värde (comparative tracking index) av minst 600	1.1.–31.12.	80 000 m ²	0 %
09.2834	ex 7604 29 10	20	Stänger av aluminiumlegeringar med en diameter av 200 mm eller mer men högst 300 mm	1.1.–31.12.	2 000 ton	0 %
09.2835	ex 7604 29 10	30	Stänger av aluminiumlegeringar med en diameter av 300,1 mm eller mer men inte över 533,4 mm	1.1.–31.12.	1 000 ton	0 %
09.2736	ex 7607 11 90	83	Band eller folier av aluminium- magnesiumlegering: — av en legering som överensstämmer med standarden 5182-H19 eller 5052-H19, — i rullar med en ytterdiameter av minst 1 250 mm, men högst 1 350 mm, — med en tjocklek (med en tolerans på -0,006 mm) av 0,15 mm, 0,16 mm, 0,18 mm eller 0,20 mm, — en bredd (med en tolerans på $\pm 0,3$ mm) på 12,5 mm, 15,0 mm, 16,0 mm, 25,0 mm, 35,0 mm, 50,0 mm eller 356 mm, — med en avvikelse från raket på högst 0,4 mm/750 mm, — ett planhetsmått i I-enhet ± 4 , — en draghållfasthet på mer än (5182-H19) 365 MPa eller (5052-H19) 320 MPa, och — en A50-förlängning på mer än (5182-H19) 3 % eller (5052-H19) 2,5 % för användning vid tillverkning av lameller för persienner (2)	1.1.–31.12.	600 ton	0 %

Löpnr	KN-nummer	Taric	Beskrivning	Kvotperiod	Kvotmängd	Kvottullsats (%)
09.2722	8104 11 00		Magnesium i obearbetad form, innehållande minst 99,8 viktprocent magnesium	1.1.–31.12.	120 000 ton	0 %
09.2840	ex 8104 30 00	20	— Magnesiumpulver — med en renhetsgrad av minst 98, men högst 99,5 viktprocent, och — med en partikelstorlek på minst 0,2 mm men högst 0,8 mm	1.1.–31.12.	2 000 ton	0 %
09.2629	ex 8302 49 00	91	Hopskjutbara handtag av aluminium, avsedda att användas för tillverkning av resgoods (²)	1.1.–31.12.	1 500 000 styck	0 %
09.2720	ex 8413 91 00	50	Pumphuvud för tvåcylindrig högtryckspump gjord av smidesstål, med — frästa gängade anslutningar med en diameter på minst 10 mm, men högst 36,8 mm, och — borrade bränslekanaler med en diameter på minst 3,5 mm, men högst 10 mm, av sådant slag som används i dieselinsprutningssystem	1.1.–31.12.	65 000 styck	0 %
09.2738	ex 8482 99 00	30	Mässingshållare med följande egenskaper: — stränggjutna eller centrifugaljutna, — svarvade, — innehållande minst 35, men högst 38 viktprocent zink, — innehållande minst 0,75, men högst 1,25 viktprocent bly, — innehållande minst 1,0, men högst 1,4 viktprocent aluminium, och — med en draghållfasthet på minst 415 Pa, av sådant slag som används för tillverkning av kullager	1.1.–31.12.	50 000 styck	0 %
09.2763	ex 8501 40 20 ex 8501 40 80	40 30	Elektriska kommutatormotorer för växelström, 1-fas, med en uteffekt av minst 250 W, med en tillförd effekt av minst 700 W men högst 2 700 W, med en ytterdiameter av mer än 120 mm ($\pm 0,2$ mm) men högst 135 mm ($\pm 0,2$ mm), med ett märkvarvtal av mer än 30 000 r/min men högst 50 000 r/min, utrustade med en sugfläkt, för användning för tillverkning av dammsugare (²)	1.1.–31.12.	2 000 000 styck	0 %
09.2588	ex 8529 90 92	56	LCD-skärm med — en pekskärm, — minst ett kretskort med pixeladressering för enkel slavenhet (timingkontrollfunktion) och touchkontroll, med EEPROM-minne (Electrically Erasable Programmable Read-Only Memory) för skärminställningar,	1.1.–30.6.	450 000 styck	0 %

Löpnr	KN-nummer	Taric	Beskrivning	Kvotperiod	Kvotmängd	Kvottullsats (%)
			— ett diagonal skärmmått på minst 15 cm men högst 21 cm, — bakgrundsbelysning, — anslutningsdon för LVDS (Low Voltage Differential Signalling) och strömförsörjning, — en betraktningvinkel på 70 grader eller mer, och — en ljusstyrka på 715 cd/m ² eller mer, för användning vid tillverkning av motorfordon enligt kapitel 87 ⁽²⁾			
09.2672	ex 8529 90 92 ex 9405 40 39	75 70	Kretskort med lysdioder (LED) — med eller utan prismor/linser, och — med eller utan kopplingsdon, för tillverkning av bakgrundsbelysningsenheter för varor enligt nr 8528 ⁽²⁾	1.1.–31.12.	115 000 000 styck	0 %
09.2003	ex 8543 70 90	63	Spänningsstyrda frekvensgeneratorer, bestående av aktiva och passiva element monterade på en tryckt krets innesluten i ett hölje vars mått inte överstiger 30 mm x 30 mm	1.1.–31.12.	1 400 000 styck	0 %
09.2910	ex 8708 99 97	75	Fäste av aluminiumlegering, med monteringshål, med eller utan fästmuttrar, för indirekt anslutning av växellådan till karossen, för användning vid tillverkning av varor enligt kapitel 87 ⁽²⁾	1.1.–31.12.	200 000 styck	0 %
09.2694	ex 8714 10 90	30	Axelklämmor, kåpor, gaffelbryggor och klämstycken, av aluminiumlegering, av sådant slag som används för motorcyklar	1.1.–31.12.	1 000 000 styck	0 %
09.2668	ex 8714 91 10 ex 8714 91 10 ex 8714 91 10	21 31 75	Cykelramar av kolfiber och konstharts, för användning vid tillverkning av cyklar (inkl. elcyklar) ⁽²⁾	1.1.–31.12.	350 000 styck	0 %
09.2589	ex 8714 91 10 ex 8714 91 10 ex 8714 91 10	23 33 70	Ram av aluminium eller aluminium och kolfiber, för användning vid tillverkning av cyklar (inklusive elcyklar) ⁽²⁾	1.1.–31.12.	8 000 000 styck	0 %
09.2631	ex 9001 90 00	80	Omonterade glaslinser, prismor och sammanfogade element, avsedda att användas för tillverkning eller reparation av varor enligt nr 9002, 9005, 9013 10 och 9015 ⁽²⁾	1.1.–31.12.	5 000 000 styck	0 %

⁽¹⁾ Tullbefrielsen är dock inte tillåten då beredning utförs av detaljhandels- eller restaurangrörelser.

⁽²⁾ Tullbefrielse omfattas av tullövervakning i samband med varors användning för särskilda ändamål, i enlighet med artikel 254 i rådets förordning (EU) nr 952/2013 av den 9 oktober 2013 om fastställande av en tullkodex för unionen (EUT L 269, 10.10.2013, s. 1).

⁽³⁾ Tullbefrielsen gäller endast värdetull. Den specifika tullsatsen ska fortsätta att gälla.

KOMMISSIONENS GENOMFÖRANDEFÖRORDNING (EU) 2019/2221**av den 12 december 2019****om ändring av genomförandeförordning (EU) nr 612/2013 vad gäller de uppgifter som registreras i meddelanden avseende registreringen av ekonomiska aktörer och skatteupplag i de nationella registren och det centrala registret**

EUROPEISKA KOMMISSIONEN HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt,

med beaktande av rådets förordning (EU) nr 389/2012 av den 2 maj 2012 om administrativt samarbete i fråga om punktskatter och om upphävande av förordning (EG) nr 2073/2004⁽¹⁾, särskilt artikel 22, och

av följande skäl:

- (1) I bilaga I till kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 612/2013⁽²⁾ fastställs strukturen för och innehållet i meddelanden rörande registreringen av ekonomiska aktörer och skatteupplag i de nationella registren och det centrala registret.
- (2) För att uppnå överensstämmelse mellan strukturen för de meddelanden om allmän begäran som definieras i genomförandeförordning (EU) nr 612/2013 och i kommissionens genomförandeförordning (EU) 2016/323⁽³⁾, bör de möjliga värdena för dataelementet "Typ av begäran" ändras i tabell 1 i bilaga I till genomförandeförordning (EU) nr 612/2013, för att beakta ändringarna av datakraven i en ny version av det datoriserade system som inrättades genom Europaparlamentets och rådets beslut 1152/2003/EG⁽⁴⁾.
- (3) Förklaringen i kolumn F i tabell 1 i bilaga I till genomförandeförordning (EU) nr 612/2013 bör uppdateras för att möjliggöra en tydlig identifiering av dataelementet "Värde" när typkoden "Primärt kriterium" fastställs till "46 = Typ av transport".
- (4) Det krävs ytterligare tekniska korrigeringar av tabell 1 i bilaga I till genomförandeförordning (EU) nr 612/2013 för att bringa klarhet och precision i de tillämpliga bestämmelserna.
- (5) Genomförandeförordning (EU) nr 612/2013 bör därför ändras i enlighet med detta.
- (6) För att anpassa tillämpningsdatumet för denna förordning till tillämpningsdatumet för den nya versionen av det datoriserade system som inrättades genom beslut 1152/2003/EG bör denna förordning tillämpas från och med den 13 februari 2020.
- (7) De åtgärder som föreskrivs i den här förordningen är förenliga med yttrandet från kommittén för punktskatter.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Bilaga I till genomförandeförordning (EU) nr 612/2013 ska ändras i enlighet med bilagan till den här förordningen.

⁽¹⁾ EUT L 121, 8.5.2012, s. 1.⁽²⁾ Kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 612/2013 av den 25 juni 2013 om driften av registren över ekonomiska aktörer och skatteupplag, driftstatistik och rapportering enligt rådets förordning (EU) nr 389/2012 om administrativt samarbete i fråga om punktskatter (EUT L 173, 26.6.2013, s. 9).⁽³⁾ Kommissionens genomförandeförordning (EU) 2016/323 av den 24 februari 2016 om fastställande av närmare bestämmelser om samarbete och informationsutbyte mellan medlemsstaterna om varor med punktskatteuppskov enligt rådets förordning (EU) nr 389/2012 (EUT L 66, 11.3.2016, s. 1).⁽⁴⁾ Europaparlamentets och rådets beslut nr 1152/2003/EG av den 16 juni 2003 om datorisering av uppgifter om förflyttningar och kontroller av punktskattepliktiga varor (EUT L 162, 1.7.2003, s. 5).

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den tjugonde dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Den ska tillämpas från och med den 13 februari 2020.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 12 december 2019.

På kommissionens vägnar

Ordförande

Ursula VON DER LEYEN

I bilaga I till förordning (EU) nr 612/2013 ska tabell 1 ersättas med följande:

”Tabell 1

Allmän begäran

(i enlighet med artikel 4.5, artikel 7.2 och artikel 8.2)

A	B	C	D	E	F	G
1		ATTRIBUT	R			
	<i>a</i>	Typ av begäran	R		Tillåtna värden är följande: 1= (reserverad) 2= Begäran om referensdata 3= (reserverad) 4= (reserverad) 5= Begäran om omsynkronisering av registret över ekonomiska aktörer 6= Begäran om inhämtning av förteckning över e-AD 7= Begäran om SEED-statistik	n1
	<i>b</i>	Begärans meddelandebeteckning	C	— 'R' om <Typ av begäran> är '2' — Gäller inte annars (se Typ av begäran i fält 1a)	Tillåtna värden är följande: 'C_COD_DAT'= Gemensam förteckning över koder 'C_PAR_DAT'= Gemensamma systemparametrar 'ALL'= För komplett struktur	a..9
	<i>c</i>	Begärande kontor	R		(se kodförteckning 5 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009)	an8
	<i>d</i>	Begärans korrelations-ID	C	— 'R' om <Typ av begäran> är '2', '5', "6" eller "7" — Gäller inte annars (se Typ av begäran i fält 1a)	Värdet för <Begärans korrelations-ID> är unikt för varje medlemsstat.	an..44
	<i>e</i>	Startdatum	C	För 1 <i>e</i> och <i>f</i> : — 'R' om <Typ av begäran> är '2' eller '5'		datum
	<i>f</i>	Slutdatum	C	— Gäller inte annars (se Typ av begäran i fält 1a)		datum

A	B	C	D	E	F	G
	g	Enda datum	C	— 'R' om <Typ av begäran> är '2' eller '5' — Gäller inte annars (se Typ av begäran i fält 1a)		datum
2		BEGÄRAN OM FÖRTECKNING ÖVER e-AD	C	— 'R' om <Typ av begäran> är '6' — Gäller inte annars (se Typ av begäran i fält 1a)		
	a	Medlemsstatskod	R		(se kodförteckning 3 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009)	a2
2.1		FA_PRIMÄRKITERIUM	R			99x
	a	Kod för typ av primärkriterium	R		Tillåtna värden är följande: 1= ARC 2= Varas märkesnamn 3= Kategori för punktskattepliktig vara i flyttningen 4= (reserverad) 5= (reserverad) 6= (reserverad) 7= (reserverad) 8= Mottagares ort 9= Avsändarens ort 10= Borgensmans ort 11= (reserverad) 12= Leveransplats (ort) 13= Avsändningsskatteupplags ort 14= Transportörs ort 15= Varans KN-nummer 16= Fakturadatum 17= Mottagares punktskattenummer 18= Avsändares punktskattenummer 19= Borgensmans punktskattenummer 20= (reserverad)	n..2

A	B	C	D	E	F	G
					21= (reserverad) 22= Bestämmelseskatteupplags punktskattenummer 23= Avsändningsskatteupplags punktskattenummer 24= (reserverad) 25= Kod för punktskattepliktig vara 26= Försändelsetid 27= Bestämmelsemedlemsstat 28= Avsändningsmedlemsstat 29= Mottagares namn 30= Avsändares namn 31= Borgensmans namn 32= (reserverad) 33= Leveransplats (beteckning) 34= Avsändningsskatteupplags namn 35= Transportörs namn 36= Fakturanummer 37= Mottagares postnummer 38= Avsändares postnummer 39= Borgensmans postnummer 40= (reserverad) 41= Leveransplats postnummer 42= Avsändningsskatteupplags postnummer 43= Transportörs postnummer 44= Varukvantitet (i en e-AD huvuddel) 45= Lokalt referensnummer (ett av avsändaren tilldelat serienummer) 46= Typ av transport 47= (reserverad) 48= (reserverad)	

A	B	C	D	E	F	G
					49= Mottagares mervärdesskattenummer 50= (reserverad) 51= Transportörs mervärdesskattenummer 52= Ändring av bestämmelseort (löpnummer ≥ 2)	
2.1.1		FA_PRIMÄRVÄRDE	O			99x
	<i>a</i>	Värde	R		Om <Kod för typ av primärkriterium> är '46' (Typ av transport) ska en befintlig <Kod för transportsätt> i förteckningen över <TRANSPORTSÄTT> användas.	an..255
3		STA_BEGÄRAN	C	— 'R' om <Typ av begäran> är '7' — Gäller inte annars (se Typ av begäran i fält 1a)		
	<i>a</i>	Typ av statistisk uppgift	R		Tillåtna värden är följande: 1= Aktiva och inaktiva ekonomiska aktörer 2= Godkännanden som håller på att löpa ut 3= Ekonomiska aktörer (uppdelade efter typ av aktör) och skatteupplag 4= Punktskatteverksamhet 5= Ändringar av punktskattegodkännanden	n1
3.1		Kod för FÖRTECKNING ÖVER MEDLEMSSTATER	R			99x
	<i>a</i>	Medlemsstatskod	R		(se kodförteckning 3 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009)	a2
4		STA_PERIOD	C	— 'R' om <Typ av begäran> är '7' — Gäller inte annars (se Typ av begäran i fält 1a)		
	<i>a</i>	År	R			n4

A	B	C	D	E	F	G
	<i>b</i>	Halvår	C	För 4 <i>b</i> , <i>c</i> och <i>d</i> : Följande uppgiftsfält är fakultativa och utesluter varandra: — <Halvår> — <Kvartal> — <Månad> (dvs. om ett av dessa uppgiftsfält ifylls gäller inte de två andra fälten)	Tillåtna värden är följande: 1= Första halvåret 2= Andra halvåret	n1
	<i>c</i>	Kvartal	C		Tillåtna värden är följande: 1= Första kvartalet 2= Andra kvartalet 3= Tredje kvartalet 4= Fjärde kvartalet	n1
	<i>d</i>	Månad	C		Tillåtna värden är följande: 1= januari 2= februari 3= mars 4= april 5= maj 6= juni 7= juli 8= augusti 9= september 10= oktober 11= november 12= december	n..2
5		REF_BEGÄRAN	C	— 'R' om <Typ av begäran> är '2' — Gäller inte annars (se Typ av begäran i fält 1a)		

A	B	C	D	E	F	G
	a	Flagga för gemensamma risk-bedömningskriterier	O		Tillåtna värden är följande: 0= Nej eller Falskt 1= = Ja eller Sant	n1
5.1		Kod för FÖRTECKNING ÖVER KODER	O			99x
	a	Begärd förteckning över koder	O		Tillåtna värden är följande: 1= Måttenheter 2= Typer av händelser 3= Typer av belägg 4= (reserverad) 5= (reserverad) 6= Språkkoder 7= Medlemsstater 8= Landskoder 9= Förpackningskoder 10= Orsaker till otillfredsställande mottagande eller kontrollrapport 11= Orsaker till avbrytande 12= (reserverad) 13= Transportsätt 14= Transportenheter 15= Vinodlingszoner 16= Koder för vinbehandling 17= Koder för kategorier för punktskattepliktiga varor 18= Punktskattepliktiga varor 19= KN-nummer 20= Överensstämmelser KN-nummer – punktskattepliktig vara	n..2

A	B	C	D	E	F	G
					21= Orsaker till återkallande 22= Orsaker till varningsangivelse för eller avvisande av e-AD 23= Förklaringar till fördröjning 24= (reserverad) 25= Personer som lämnar in händelserapporter 26= Orsaker till vägran 27= Orsaker till fördröjt resultat 28= Begärda åtgärder 29= Orsaker till begäran 30= (reserverad) 31= (reserverad) 32= (reserverad) 33= (reserverad) 34= Orsak till att åtgärd i form av administrativt samarbete inte är möjlig 35= (reserverad) 36= Typ av dokument 37= (reserverad) 38= (reserverad) 39= Orsak till begäran om manuell stängning 40= Orsak till avvisande av begäran om manuell stängning”	

KOMMISSIONENS GENOMFÖRANDEFÖRORDNING (EU) 2019/2222

av den 12 december 2019

om ändring av förordning (EG) nr 684/2009 om genomförande av rådets direktiv 2008/118/EG vad gäller de uppgifter som ska lämnas enligt de datoriserade förfarandena för flyttning av punktskattepliktiga varor under punktskatteuppskov

EUROPEISKA KOMMISSIONEN HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt,

med beaktande av rådets direktiv 2008/118/EG av den 16 december 2008 om allmänna regler för punktskatt och om upphävande av direktiv 92/12/EEG ⁽¹⁾, särskilt artikel 29.1, och

av följande skäl:

- (1) I bilaga I till kommissionens förordning (EG) nr 684/2009 ⁽²⁾ fastställs form och innehåll för elektroniska meddelanden som används vid flyttningar av punktskattepliktiga varor under punktskatteuppskov, samt de koder som krävs för att vissa datafält i dessa meddelanden ska kunna fyllas i.
- (2) Det datoriserade system som inrättades genom Europaparlamentets och rådets beslut 1152/2003/EG ⁽³⁾ för förflyttning av punktskattepliktiga varor under punktskatteuppskov har inte ett standardiserat sätt att hänvisa till elektroniska bilagor eller bilagor i pappersformat. Detta innebär att kopplingen mellan ett elektroniskt administrativt dokument och en bilaga inte är tydlig och måste göras manuellt, vilket är betungande för skattemyndigheterna. För att göra systemet mer effektivt behövs det ett gemensamt och automatiskt sätt att koppla ett elektroniskt administrativt dokument till bifogade handlingar, och innehållet i de elektroniska meddelandena bör därför uppdateras. I synnerhet bör datagrupperna "DOKUMENT Intyg" uppdateras genom endast en ytterligare uppsättning information om dataelementen "Typ av dokument" och "Dokumentreferens".
- (3) Vid inlämnande eller uppdelning av ett elektroniskt administrativt dokument bör det, ifall varor från två eller flera varuposter ingår i samma grupp av kollin, anges det faktiska antalet kollin i den första posten och noll antal kollin i de efterföljande posterna. För att undvika att ett meddelande avvisas på grund av att antalet kollin i dessa poster saknas, ska värdet i dataelementet "Antal kollin" vara större än noll i åtminstone en av dataelementets förekomster, om det finns mer än en varupost i det elektroniska administrativa dokumentet.
- (4) Förordning (EG) nr 684/2009 bör därför ändras i enlighet med detta.
- (5) För att anpassa tillämpningsdatumet för denna förordning med tillämpningsdatumet för en ny version av det datoriserade system som inrättades genom beslut 1152/2003/EG bör denna förordning tillämpas från och med den 13 februari 2020.
- (6) De åtgärder som föreskrivs i den här förordningen är förenliga med yttrandet från kommittén för punktskatter.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Bilaga I till förordning (EG) nr 684/2009 ska ändras i enlighet med bilagan till denna förordning.

⁽¹⁾ EUT L 9, 14.1.2009, s. 12.

⁽²⁾ Kommissionens förordning (EG) nr 684/2009 av den 24 juli 2009 om genomförande av rådets direktiv 2008/118/EG vad gäller datoriserade förfaranden för flyttning av punktskattepliktiga varor under punktskatteuppskov (EUT L 197, 29.7.2009, s. 24).

⁽³⁾ Europaparlamentets och rådets beslut nr 1152/2003/EG av den 16 juni 2003 om datorisering av uppgifter om förflyttningar och kontroller av punktskattepliktiga varor (EUT L 162, 1.7.2003, s. 5).

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den tjugonde dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Den ska tillämpas från och med den 13 februari 2020.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 12 december 2019.

På kommissionens vägnar

Ordförande

Ursula VON DER LEYEN

I bilaga I till förordning (EU) nr 684/2009 ska tabellerna 1 och 5 ersättas med följande:

Tabell 1

(enligt vad som avses i artiklarna 3.1 och 8.1)

Preliminärt elektroniskt administrativt dokument och elektroniskt administrativt dokument

A	B	C	D	E	F	G
		ATTRIBUT	R			
	<i>a</i>	Meddelandetyp	R		Tillåtna värden är följande: 1 = Standardinlämning (ska alltid användas utom när inlämningen avser export enligt det lokala klareringsförfarandet) 2 = Inlämning för export enligt det lokala klareringsförfarandet. Meddelandetypen får inte förekomma i ett e-AD (elektroniskt administrativt dokument) som tilldelats en administrativ referenskod (ARC), eller i det pappersdokument som avses i artikel 8.1 i denna förordning.	n1
	<i>b</i>	Markering för uppskjutet inlämnande	D	"R" för inlämnande av ett e-AD för en flyttning som har inletts på grundval av det pappersdokument som avses i artikel 8.1.	Tillåtna värden är: 0 = felaktigt 1 = korrekt Standardvärdet är "felaktigt". Dataelementet får inte förekomma i ett e-AD som tilldelats en administrativ referenskod, eller i det pappersdokument som avses i artikel 8.1 i denna förordning.	n1
I		e-AD FÖR FLYTTNING AV PUNKTSKATTEPLIKTIGA VAROR	R			
	<i>a</i>	Bestämmelseortstypkod	R		Ange flyttningens bestämmelseort med hjälp av ett av följande värden: 1 = skatteupplag (artikel 17.1 a i i direktiv 2008/118/EG),	n1

A	B	C	D	E	F	G
					<p>2 = registrerad mottagare (artikel 17.1 a ii i direktiv 2008/118/EG),</p> <p>3 = tillfällig registrerad mottagare (artikel 17.1 a ii och artikel 19.3 i direktiv 2008/118/EG),</p> <p>4 = direkt leveransplats (artikel 17.2 i direktiv 2008/118/EG),</p> <p>5 = undantagen mottagare (artikel 17.1 a iv i direktiv 2008/118/EG),</p> <p>6 = export (artikel 17.1 a iii i direktiv 2008/118/EG),</p> <p>8 = okänd bestämmelseort (okänd mottagare enligt artikel 22 i direktiv 2008/118/EG).</p>	
	<i>b</i>	Försändelsetid	R		Ange den normala försändelsetiden, med beaktande av transportsätt och avstånd, uttryckt i timmar (H) eller dagar (D) följt av ett tvåsiffrigt nummer (t.ex.: H12 eller D04). Talet för H ska vara högst 24. Talet för D ska vara högst de tillåtna värdena av den maximala försändelsetiden per kod för transportsätt som anges i kodförteckning 13 i bilaga II.	an3
	<i>c</i>	Transportarrangemang	R		Ange, med hjälp av ett av följande värden, den person som är ansvarig för att anordna den första transporten: 1 = Avsändare. 2 = Mottagare. 3 = Varornas ägare. 4 = Annan.	n1
	<i>d</i>	Administrativ referenskod (ARC)	R	Anges av behöriga myndigheter i avsändningsmedlemsstaten efter godkännande av det preliminära e-AD.	Se kodförteckning 2 i bilaga II.	an21
	<i>e</i>	Datum och tidpunkt för godkännande av e-AD	R	Anges av behöriga myndigheter i avsändningsmedlemsstaten efter godkännande av det preliminära e-AD.	Tidpunkten anges i lokal tid.	datumTid

A	B	C	D	E	F	G
	<i>f</i>	Löpnummer	R	Anges av behöriga myndigheter i avsändningsmedlemsstaten efter godkännande av det preliminära e-AD och för varje ändring av bestämmelseort.	Anges som 1 vid det första godkännandet och ökas sedan med 1 för varje e-AD som de behöriga myndigheterna i avsändningsmedlemsstaten utfärdar efter varje ändring av bestämmelseorten.	n..2
	<i>g</i>	Datum och tidpunkt för godkännande av uppdatering	C	Datum och tidpunkt för godkännande av meddelandet om ändring av bestämmelseort i tabell 3. Anges av behöriga myndigheter i avsändningsmedlemsstaten om bestämmelseorten ändras.	Tidpunkten anges i lokal tid.	datumTid
2		EKONOMISK AKTÖR Avsändare	R			
	<i>a</i>	Ekonomisk aktörs punktskattenummer	R		Ange ett giltigt SEED-registreringsnummer för den godkända upplagshavaren eller registrerade avsändaren.	an13
	<i>b</i>	Ekonomisk aktörs namn	R			an..182
	<i>c</i>	Gata	R			an..65
	<i>d</i>	Gatunummer	O			an..11
	<i>e</i>	Postnummer	R			an..10
	<i>f</i>	Ort	R			an..50
	<i>g</i>	NAD_LNG	R		Ange språkkod (se kodförteckning 1 i bilaga II) för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
3		EKONOMISK AKTÖR Avsändningsort	C	"R" om koden för ursprung i fält 9d är "1"		
	<i>a</i>	Skatteupplagsreferens	R		Ange ett giltigt SEED-registreringsnummer för det skatteupplag från vilket varorna sänds.	an13
	<i>b</i>	Ekonomisk aktörs namn	O			an..182
	<i>c</i>	Gata	O			an..65
	<i>d</i>	Gatunummer	O			an..11

A	B	C	D	E	F	G
	e	Postnummer	O			an..10
	f	Ort	O			an..50
	g	NAD_LNG	C	"R" om motsvarande textfält används	Ange språkkod (se kodförteckning 1 i bilaga II) för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
4		Avsändningskontor – import	C	"R" om koden för ursprung i fält 9d är "2"		
	a	Kontorets referensnummer	R		Ange kod för det tullkontor som ansvarar för övergång till fri omsättning. Se kodförteckning 5 i bilaga II.	an8
5		EKONOMISK AKTÖR Mottagare	C	"R" utom för meddelande av typen "2 – Inlämning för export enligt det lokala klareringsförfarandet" eller bestämmelseortstypkod 8. (Se koder för bestämmelseort i fält 1 a)		
	a	Identifiering av ekonomisk aktör	C	— "R" för bestämmelseortstypkod 1, 2, 3 och 4. — "O" för bestämmelseortstypkod 6. — Detta dataelement gäller inte bestämmelseortstypkod 5. (Se koder för bestämmelseort i fält 1 a)	För bestämmelseortstypkod: — 1, 2, 3 och 4: ange ett giltigt SEED-registreringsnummer för den godkända upplagshavaren eller registrerade mottagaren — 6: ange mervärdesskattenummer för den person som företräder avsändaren vid exportkontoret	an..16
	b	Ekonomisk aktörs namn	R			an..182
	c	Gata	R			an..65
	d	Gatunummer	O			an..11
	e	Postnummer	R			an..10
	f	Ort	R			an..50
	g	NAD_LNG	R		Ange språkkod (se kodförteckning 1 i bilaga II) för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	h	EORI-nummer	C	— "O" för bestämmelseortstypkod 6. — Detta dataelement gäller inte bestämmelseortstypkoderna 1, 2, 3, 4, 5 och 8. (Se koder för bestämmelseort i fält 1 a)	Ange EORI-numret för den person som ansvarar för att lämna in exportdeklarationen enligt artikel 21.5 i direktiv 2008/118/EG.	an..17

A	B	C	D	E	F	G
6		KOMPLETTERANDE UPP- LYSNINGAR om mottagaren	C	"R" för kod för bestämmelseort 5. (Se koder för bestämmelseort i fält 1 a)		
	a	Medlemsstatskod	R		Ange bestämmelsemedlemsstaten med hjälp av medlemsstatskoderna i kodförteckning 3 i bilaga II.	a2
	b	Serienummer för intyg om befrielse från punktskatt	D	"R" om ett serienummer anges på det intyg om befrielse från punktskatt som infördes genom kommissionens förordning (EG) nr 31/96 (¹).		an..255
7		EKONOMISK AKTÖR Leve- ransplats	C	— "R" för kod för bestämmelseort 1 och 4. — "O" för kod för bestämmelseort 2, 3 och 5. (Se koder för bestämmelseort i fält 1 a)	Ange den faktiska leveransplatsen för de punktskattepliktiga varorna För kod för bestämmelseort 2 är datagruppen: — "O" för e-AD, eftersom den avsändande medlemsstaten i detta fält kan fylla i den registrerade mottagarens adress enligt definitionen i SEED, — gäller inte det preliminära e-AD.	—
	a	Identifiering av ekonomisk aktör	C	— "R" för kod för bestämmelseort 1. — "O" för kod för bestämmelseort 2, 3 och 5. (Se koder för bestämmelseort i fält 1a)	För bestämmelseortstypkod: — 1: ange ett giltigt SEED-registreringsnummer för bestämmelseskatteupplaget, — 2, 3 och 5: ange mervärdesskattenummer eller annat identifieringsnummer.	an..16
	b	Ekonomisk aktörs namn	C	— "R" för bestämmelseortstypkod 1, 2, 3 och 5. — "O" för bestämmelseortstypkod 4. (Se koder för bestämmelseort i fält 1 a)		an..182
	c	Gata	C	För fält 7c, 7e och 7f:		an..65
	d	Gatunummer	O	— "R" för bestämmelseortstypkod 2, 3, 4 och 5. — "O" för bestämmelseortstypkod 1. (Se koder för bestämmelseort i fält 1 a)		an..11
	e	Postnummer	C			an..10
	f	Ort	C			an..50
	g	NAD_LNG	C	"R" om motsvarande textfält används	Ange språkkod (se kodförteckning 1 i bilaga II) för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2

A	B	C	D	E	F	G
8		Bestämmelsetullkontor	C	"R" vid export (kod för bestämmelseort 6) (Se koder för bestämmelseort i fält 1 a)		
	a	Kontorets referensnummer	R		Ange kod för det exportkontor där exportdeklarationen kommer att lämnas in. Se kodförteckning 5 i bilaga II.	an8
9		e-AD	R			
	a	Lokalt referensnummer	R		Ett unikt serienummer som avsändaren tilldelat e-AD och som identifierar sändningen i avsändarens bokföring.	an..22
	b	Fakturanummer	R		Ange numret på fakturan för varorna. Om fakturan ännu inte har ställts ut, anges numret på följesedeln eller liknande transportdokument.	an..35
	c	Fakturadag	O	Avsändningsmedlemsstaten får besluta att denna uppgift ska vara "R"	Det datum som anges på det dokument som avses i fält 9b.	Datum
	d	Kod för ursprung	R		Tillåtna värden för flyttningens ursprung är följande: 1 = Ursprung – skatteupplag (i de situationer som avses i artikel 17.1 a i direktiv 2008/118/EG), 2 = Ursprung – import (i de situationer som avses i artikel 17.1 b i direktiv 2008/118/EG).	n1
	e	Datum för avsändning	R		Den tidpunkt vid vilken flyttningen påbörjas i enlighet med artikel 20.1 i direktiv 2008/118/EG. Detta datum får infalla högst 7 dagar efter dagen för inlämnandet av det preliminära e-AD. Avsändningsdagen kan i de fall som avses i artikel 26 i direktiv 2008/118/EG vara ett datum i det förflutna.	Datum
	f	Tidpunkt för avsändning	O	Avsändningsmedlemsstaten får besluta att denna uppgift ska vara "R"	Den tidpunkt vid vilken flyttningen påbörjas i enlighet med artikel 20.1 i direktiv 2008/118/EG. Tidpunkten anges i lokal tid.	Tid

A	B	C	D	E	F	G
	g	Tidigare administrativ referenskod (ARC)	D	Ska anges av de behöriga myndigheterna i avsändningsmedlemsstaten vid godkännande av nya e-AD till följd av godkännande av ett meddelande om uppdelning (tabell 5).	Den administrativa referenskod som ska anges är den administrativa referenskod för det tidigare elektroniska administrativa dokumentet.	an21
9.1		ADMINISTRATIVT ENHETS-DOKUMENT IMPORT	C	"R" om koden för ursprung i fält 9d är "2" (import).		9X
	a	Nummer för administrativt enhetsdokument för import	R	Numret ska tillhandahållas av antingen avsändaren vid tidpunkten för inlämnande av det preliminära e-AD eller av de behöriga myndigheterna i avsändningsmedlemsstaten vid godkännande av det preliminära e-AD	Ange numret/numren för de(t) administrativa enhetsdokument som används för de berörda varornas övergång till fri omsättning.	an..21
10		KONTOR Behörig myndighet vid avsändningsplatsen	R			
	a	Kontorets referensnummer	R		Ange koden för avsändningsmedlemsstatens behöriga myndighetskontor med ansvar för punktskattekontrollen på avsändningsplatsen. Se kodförteckning 5 i bilaga II.	an8
11		FLYTTNINGSGARANTI	R			
	a	Kod borgensman	R		Ange den eller de personer som är ansvariga för att ställa en garanti, med hjälp av de koder för borgensman som anges i kodförteckning 6 i bilaga II.	n..4
12		BORGESMAN	C	" R" om en av följande koder för borgensman är tillämpliga: 2, 3, 12, 13, 23, 24, 34, 123, 124, 134, 234 eller 1234 (Se kod för borgensman i kodförteckning 6 i bilaga II).	Ange varornas transportör och/eller ägare om de ställer garantin.	2X
	a	Ekonomisk aktörs punktskattenummer	O	Avsändningsmedlemsstaten får besluta att denna uppgift ska vara "R"	Ange ett giltigt SEED-registreringsnummer eller mervärdesskattenummer för varornas transportör eller ägare.	an13
	b	Mervärdes-skattenummer	O			an..14

A	B	C	D	E	F	G
	<i>c</i>	Ekonomisk aktörs namn	C	För 12c, d, f och g: "O" om den ekonomiska aktörens punktskattenummer anges, annars "R".		an..182
	<i>d</i>	Gata	C			an..65
	<i>e</i>	Gatunummer	O			an..11
	<i>f</i>	Postnummer	C			an..10
	<i>g</i>	Ort	C			an..50
	<i>h</i>	NAD_LNG	C	"R" om motsvarande textfält används	Ange språkkod (se kodförteckning 1 i bilaga II) för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
13		TRANSPORTER	R			
	<i>a</i>	Kod för transportsätt	R		Ange transportsätt då flyttningen påbörjas, med hjälp av koderna i kodförteckning 7 i bilaga II. Om koden för borgensman är "ingen garanti ges i enlighet med artikel 18.4 b i 2008/118/EG" måste koden för transportsätt vara "sjötransport" eller "transport genom fasta installationer".	n..2
	<i>b</i>	Kompletterande upplysningar	C	"R" om koden för transportsätt är "annan" I övriga fall "O"	Beskriv transportsättet med hjälp av text.	an..350
	<i>c</i>	Kompletterande upplysningar_LNG	C	"R" om motsvarande textfält används	Ange språkkod (se kodförteckning 1 i bilaga II) för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
14		EKONOMISK AKTÖR Transportanordnare	C	"R" för att ange den person som är ansvarig för att anordna den första transporten, om värdet i fält 1c är "3" eller "4"		
	<i>a</i>	Mervärdesskattenummer	O	Avsändningsmedlemsstaten får besluta att denna uppgift ska vara "R"		an..14
	<i>b</i>	Ekonomisk aktörs namn	R			an..182
	<i>c</i>	Gata	R			an..65

A	B	C	D	E	F	G
	<i>d</i>	Gatunummer	O			an..11
	<i>e</i>	Postnummer	R			an..10
	<i>f</i>	Ort	R			an..50
	<i>g</i>	NAD_LNG	R		Ange språkkod (se kodförteckning 1 i bilaga II) för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
15		EKONOMISK AKTÖR Första transportör	O	Avsändningsmedlemsstaten får besluta att denna uppgift ska vara "R"	Ange den person som utför den första transporten.	
	<i>a</i>	Mervärdesskattenummer	O			an..14
	<i>b</i>	Ekonomisk aktörs namn	R			an..182
	<i>c</i>	Gata	R			an..65
	<i>d</i>	Gatunummer	O			an..11
	<i>e</i>	Postnummer	R			an..10
	<i>f</i>	Ort	R			an..50
	<i>g</i>	NAD_LNG	R		Ange språkkod (se kodförteckning 1 i bilaga II) för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
16		UPPLYSNINGAR OM TRANSPORTEN	R			99X
	<i>a</i>	Kod för transportenhet	R		Ange de koder för transportenhet som gäller för det transportsätt som anges i fält 13a. Se kodförteckning 8 i bilaga II.	n..2
	<i>b</i>	Identitet transportenhet	C	"R" om koden för transportenhet inte är 5. (Se fält 16a)	Ange registreringsnummer för transportenhet(er), om koden för transportenhet inte är 5.	an..35

A	B	C	D	E	F	G
	<i>c</i>	Identitet försegling	D	"R" om förseglingar används	Identifiera de förseglingar som används för att försegla transportenheten.	an..35
	<i>d</i>	Upplysningar om förseglingar	O		Ange eventuella ytterligare upplysningar om dessa förseglingar (t.ex. vilken typ av försegling som används).	an..350
	<i>e</i>	Upplysningar om förseglingar_LNG	C	"R" om motsvarande textfält används	Ange språkkod (se kodförteckning 1 i bilaga II) för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	<i>f</i>	Kompletterande upplysningar	O		Ange eventuella ytterligare upplysningar om transporten, t.ex. identitet för efterföljande transportörer och upplysningar om efterföljande transportenheter.	an..350
	<i>g</i>	Kompletterande upplysningar_LNG	C	"R" om motsvarande textfält används	Ange språkkod (se kodförteckning 1 i bilaga II) för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
17		e-AD huvuddel	R		En separat datagrupp ska användas för varje produkt i sändningen.	999x
	<i>a</i>	Varupostnummer	R		Ange ett unikt löpnummer, börja med 1.	n..3
	<i>b</i>	Kod för punktskatte-pliktig vara	R		Ange den tillämpliga koden för punktskattepliktig vara, se kodförteckning 11 i bilaga II. Om koden för borgensman är "ingen garanti ges i enlighet med artikel 18.4 b i 2008/118/EG" måste koden för transportsätt vara "sjötransport" eller "transport genom fasta installationer".	an4
	<i>c</i>	KN-nr	R		Ange det KN-nummer som gäller på avsändningsdagen. Värdet av detta dataelement måste vara större än noll.	n8
	<i>d</i>	Kvantitet	R		Ange kvantitet (uttryckt i den måttenhet som är kopplad till varukoden, se kodförteckningarna 11 och 12 i bilaga II). Vid flyttning till en registrerad mottagare, enligt artikel 19.3 i direktiv 2008/118/EG, får kvantiteten inte överskrida den kvantitet som mottagaren har rätt att ta emot.	n..15,3

A	B	C	D	E	F	G
					Vid flyttning till en organisation med undantag, enligt artikel 12 i direktiv 2008/118/EG, får kvantiteten inte överskrida den kvantitet som registrerats i intyget om befrielse från punktskatt. Värdet av detta dataelement måste vara större än noll.	
	e	Bruttovikt	R		Ange sändningens bruttovikt (de punktskattepliktiga varorna inklusive emballage). Värdet av detta dataelement måste vara större än noll. Bruttovikten måste vara lika med eller högre än nettovikten.	n..15,2
	f	Nettovikt	R		Ange de punktskattepliktiga varornas vikt utan emballage (för alkohol och alkoholhaltiga drycker, energiprodukter och för alla tobaksprodukter utom cigaretter). Värdet av detta dataelement måste vara större än noll. Bruttovikten måste vara lika med eller högre än nettovikten.	n..15,2
	g	Alkoholhalt i volymprocent	C	"R" om tillämpligt för de aktuella punktskattepliktiga varorna	Ange alkoholhalt (i volymprocent vid 20 °C) om tillämpligt i enlighet med kodförteckning 11 i bilaga II. Värdet av detta dataelement måste vara större än noll. Värdet av denna datauppgift måste vara större än 0,5 och mindre än eller lika med 100.	n..5,2
	h	Grader Plato	D	"R" om avsändningsmedlemsstaten och/eller bestämmedlemsstaten beskattar öl på grundval av grad Plato.	Ange grader Plato för öl om avsändningsmedlemsstaten och/eller bestämmedlemsstaten beskattar öl på grundval av grad Plato. Se kodförteckning 11 i bilaga II. Värdet av detta dataelement måste vara större än noll.	n..5,2
	i	Skattemärke	O		Ange eventuella ytterligare upplysningar om den skattemärkning som bestämmedlemsstaten kräver	an..350
	j	Skattemärke_LNG	C	"R" om motsvarande textfält används	Ange språkkod (se kodförteckning 1 i bilaga II) för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2

A	B	C	D	E	F	G
	k	Markering för användning av skattemärke	D	"R" om skattemärke används	Ange "1" om varorna är försedda med eller innehåller skattemärke eller "0" om varorna inte är försedda med eller innehåller skattemärke.	n1
	l	Ursprungsbeteckning	O		<p>Detta fält kan användas för intyg i nedanstående fall:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. I fråga om vissa viner gäller följande: Med avseende på skyddad ursprungsbeteckning (SUB) eller skyddad geografisk beteckning (SGB) och årgången eller druvsort(erna), i enlighet med artiklarna 24 och 31 i kommissionens förordning (EG) nr 436/2009 ^(?), ska certifieringen formuleras på följande sätt: "Härmed intygas att den beskrivna produkten har framställts enligt reglerna i Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 1308/2013 ^(?) samt dess delegerade akter och genomförandeakter". Om produkten är en SUB eller SGB följs villkoren av SUB- eller SGB-namnet (-namnen) och dess registreringsnummer på det sätt som avses i artikel 18 i kommissionens förordning (EG) nr 607/2009 ⁽⁴⁾. 2. I fråga om vissa spritdrycker gäller följande: När marknadsföringen är kopplad till spritkategorin eller -kategorierna, geografisk beteckning eller produktens ålder, ska certifieringen, i enlighet med unionslagstiftningen om spritdrycker (särskilt artiklarna 4, 12.3 och 15 samt bilaga II till Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 110/2008 ^(?)) formuleras på följande sätt: "Härmed intygas att beskriven produkt har marknadsförts och märkts enligt kraven i artiklarna 4, 12.3 och 15 samt bilaga II till Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 110/28 samt dess delegerade akter och genomförandeakter". 3. Öl, som bryggs av ett litet självständigt bryggeri så som detta definieras i rådets direktiv 92/83/EEG ⁽⁶⁾, om man har för avsikt att i bestämmelsemedlemssta- 	an..350

A	B	C	D	E	F	G
					<p>ten begära nedsättning av punktskatten. Intyget ska utformas enligt följande: "Härmed intygas att den angivna produkten har bryggts av ett litet självständigt bryggeri."</p> <p>4. Etylalkohol som framställts av ett litet destilleri, så som detta definieras i rådets direktiv 92/83/EEG, om man avser att i bestämmelsemedlemsstaten begära nedsättning av punktskatten. Intyget ska utformas enligt följande: "Härmed intygas att den angivna produkten har framställts av ett litet destilleri."</p>	
	m	Ursprungsbeteckning_LNG	C	"R" om motsvarande textfält används	Ange språkkod (se kodförteckning 1 i bilaga II) för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	n	Producentens storlek	O		För öl eller spritdrycker för vilka ett intyg har angetts i fält 171 (ursprungsbeteckning) ska produktionen under det föregående året anges i hektoliter öl eller hektoliter ren alkohol. Värdet av detta dataelement måste vara större än noll.	n..15
	o	Densitet	C	"R" om tillämpligt för de aktuella punktskattepliktiga varorna	Ange densitet vid 15 °C, om det är tillämpligt enligt tabellen i kodförteckning 11 i bilaga II. Värdet av detta dataelement måste vara större än noll.	n..5,2
	p	Handelsbeteckning	O	Avsändningsmedlemsstaten får besluta att denna uppgift ska vara "R"	Ange varornas handelsbeteckning i syfte att identifiera de varor som transporteras. Vid bulktransport av viner enligt punkterna 1–9, 15 och 16 i del II i bilaga VII till förordning (EU) nr 1308/2013 ska beskrivningen av produkten innehålla de frivilliga uppgifter som avses i artikel 120 i den förordningen, om dessa uppgifter finns med i eller är avsedda att användas i märkningen.	an..350
	q	Handelsbeteckning_LNG	C	"R" om motsvarande textfält används	Ange språkkod (se kodförteckning 1 i bilaga II) för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2

A	B	C	D	E	F	G
	<i>r</i>	Varornas varumärke	D	"R" om varorna har ett varumärke. Avsändningsmedlemsstaten får besluta att de transporterade varornas varumärke inte behöver anges på fakturan eller annat handelsdokument som avses i fält 9b.	Ange om tillämpligt varornas varumärke.	an..350
	<i>s</i>	Varornas varumärke_LNG	C	"R" om motsvarande textfält används	Ange språkkod (se kodförteckning 1 i bilaga II) för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
17.1		KOLLI	R			99x
	<i>a</i>	Kod kollislag	R		Ange kollislag med hjälp av en av de koder som avses i kodförteckning 9 i bilaga II.	an2
	<i>b</i>	Antal kollin	C	"R" om märkt "Räknebart".	Ange antal kollin, om dessa är räknebara i enlighet med kodförteckning 9 i bilaga II. Om värdet "0" anges i "Antal kollin" ska det finnas minst ett KOLLI med samma "Märken" och "Antal kollin" med högre värde än "0".	n..15
	<i>c</i>	Identitet försegling	D	"R" om förseglingar används	Ange de förseglingar som används för att försegla kollina.	an..35
	<i>d</i>	Upplysningar om förseglingar	O		Ange eventuella ytterligare upplysningar om dessa förseglingar (t.ex. vilken typ av försegling som används).	an..350
	<i>e</i>	Upplysningar om förseglingar_LNG	C	"R" om motsvarande textfält används	Ange språkkod (se kodförteckning 1 i bilaga II) för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	<i>f</i>	Märken	C	— "R" om antal kollin är 0 annars "O"		an..999
17.2		VINPRODUKT	D	"R" om produkterna ingår i del XII i bilaga I till förordning (EU) nr 1308/2013		
	<i>a</i>	Vinproduktkategori	R		För vinprodukter som ingår i del XII i bilaga I till förordning (EU) nr 1308/2013 ska ett av följande värden anges: 1 = vin utan SUB/SGB 2 = vin med uppgift om druvsort men utan SUB/SGB	n1

A	B	C	D	E	F	G
					3 = vin med SUB eller SGB 4 = importerat vin 5 = Annan.	
	<i>b</i>	Kod för vinodlingszon	D	"R" för vinprodukter i bulk (nominell volym på mer än 60 liter)	Ange den vinodlingszon där den transporterade produkten har sitt ursprung i enlighet med tillägg 1 till bilaga VII till förordning (EU) nr 1308/2013.	n..2
	<i>c</i>	Tredjeland som är ursprungsland	C	"R" om vinprodukten i fält 17.2a är "4" (importerat vin)	Ange en landskod som är upptagen i kodförteckning 4 i bilaga II, men inte upptagen i kodförteckning 3 i bilaga II, förutom landskod "GR".	a2
	<i>d</i>	Övriga upplysningar	O			an..350
	<i>e</i>	Övriga upplysningar_LNG	C	"R" om motsvarande textfält används	Ange språkkod (se kodförteckning 1 i bilaga II) för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
17.2.1		Kod för VINBEHANDLING	D	"R" för vinprodukter i bulk (nominell volym på mer än 60 liter)		99x
	<i>a</i>	Kod för vinbehandling	R		Ange en av flera "koder för vinbehandling" i enlighet med förteckningen i del B punkt 1.4 b i bilaga VI till förordning (EG) nr 436/2009.	n..2
18		DOKUMENT Intyg	O			9x
	<i>a</i>	Kort dokumentbeskrivning	C	"R" om inte fält 18c eller 18e används	Beskriv eventuella intyg som avser de transporterade varorna, till exempel intyg avseende den ursprungsbe-teckning som avses i fält 17l.	an..350
	<i>b</i>	Kort dokumentbeskrivning_LNG	C	"R" om motsvarande textfält används	Ange språkkod (se kodförteckning 1 i bilaga II) för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	<i>c</i>	Dokumentreferens	C	"R" om inte fält 18a eller 18e används	Ange referens till eventuella intyg som avser de transporterade varorna.	an..350
	<i>d</i>	Dokumentreferens_LNG	C	"R" om motsvarande textfält används	Ange språkkod (se kodförteckning 1 i bilaga II) för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2

A	B	C	D	E	F	G
	<i>e</i>	Typ av dokument	C	"R" om inte fält 18a eller 18c används	Ange dokumenttypkoden i kodförteckning 15 i bilaga II till förordning (EU) nr 323/2016.	an..4
	<i>f</i>	Dokumentreferens	C	"R" om koden för typ av dokument i fält 18e används.		an..35

⁽¹⁾ Kommissionens förordning (EG) nr 31/96 av den 10 januari 1996 om ett intyg om befrielse från punktskatt (EGT L 8, 11.1.1996, s. 11).

⁽²⁾ Kommissionens förordning (EG) nr 436/2009 av den 26 maj 2009 om tillämpningsföreskrifter för rådets förordning (EG) nr 479/2008 när det gäller vinodlingsregistret, de obligatoriska deklARATIONERNA och framtagningen av uppgifter för marknadsuppföljning, följedokumenterna vid transport av produkter och de register som ska föras inom vinsektorn (EUT L 128, 27.5.2009, s. 15).

⁽³⁾ Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 1308/2013 av den 17 december 2013 om upprättande av en samlad marknadsordning för jordbruksprodukter och om upphävande av rådets förordningar (EEG) nr 922/72, (EEG) nr 234/79, (EG) nr 1037/2001 och (EG) nr 1234/2007 (EUT L 347, 20.12.2013, s. 671).

⁽⁴⁾ Kommissionens förordning (EG) nr 607/2009 av den 14 juli 2009 om vissa tillämpningsföreskrifter för rådets förordning (EG) nr 479/2008 med avseende på skyddade ursprungsbeteckningar och geografiska beteckningar, traditionella uttryck, märkning och presentation av vissa vinprodukter (EUT L 193, 24.7.2009, s. 60).

⁽⁵⁾ Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 110/2008 av den 15 januari 2008 om definition, beskrivning, presentation och märkning av, samt skydd av geografiska beteckningar för, spritdrycker, samt om upphävande av rådets förordning (EEG) nr 1576/89 (EUT L 39, 13.2.2008, s. 16).

⁽⁶⁾ Rådets direktiv 92/83/EEG av den 19 oktober 1992 om harmonisering av strukturerna för punktskatter på alkohol och alkoholdrycker (EGT L 316, 31.10.1992, s. 21)."

Tabell 5

(enligt vad som avses i artiklarna 6.1 och 8.2)

Uppdelning

A	B	C	D	E	F	G
1		Uppdelning av e-AD	R			
	a	Tidigare administrativ referenskod (ARC)	R		Ange den administrativa referenskoderna för det e-AD som ska delas upp. Se kodförteckning 2 i bilaga II.	an21
2		Medlemsstat för uppdelning	R			
	a	Medlemsstatskod	R		Ange den medlemsstat på vars territorium flyttningen delas upp, med hjälp av de medlemsstatskoder som anges i kodförteckning 3 i bilaga II.	a2
3		Upplysningar om uppdelning av e-AD	R		Uppdelning sker genom att helt ersätta de berörda e-AD med två eller flera nya.	9x
	a	Lokalt referensnummer	R		Ett unikt serienummer som avsändaren tilldelat e-AD och som identifierar sändningen i avsändarens bokföring.	an..22
	b	Försändelsetid	D	"R" när försändelsetiden ändras till följd av uppdelning	Ange den normala försändelsetiden, med beaktande av transportsätt och avstånd, uttryckt i timmar (H) eller dagar (D) följt av ett tvåsiffrigt nummer (t.ex.: H12 eller D04). Talet för H ska vara högst 24. Talet för D ska vara högst de tillåtna värdena av den maximala försändelsetiden per kod för transportsätt som anges i kodförteckning 13 i bilaga II.	an3
	c	Ändrat transportarrangemang	D	"R" när den person som är ansvarig för att anordna transporten ändras till följd av uppdelning.	Ange, med hjälp av ett av följande värden, den person som är ansvarig för att anordna den första transporten: 1 = Avsändare. 2 = Mottagare. 3 = Varornas ägare. 4 = Annan.	n1

A	B	C	D	E	F	G
3.1		ÄNDRAD bestämmelseort	R			
	<i>a</i>	Bestämmelseortstypkod	R		Ange flyttningens bestämmelseort med hjälp av ett av följande värden: 1 = skatteupplag (artikel 17.1 a i i direktiv 2008/118/EG), 2 = registrerad mottagare (artikel 17.1 a ii i direktiv 2008/118/EG), 3 = tillfällig registrerad mottagare (artikel 17.1 a ii och artikel 19.3 i direktiv 2008/118/EG), 4 = direkt leveransplats (artikel 17.2 i direktiv 2008/118/EG), 6 = export (artikel 17.1 a iii i direktiv 2008/118/EG), 8 = okänd bestämmelseort (okänd mottagare enligt artikel 22 i direktiv 2008/118/EG).	n1
3.2		EKONOMISK AKTÖR Ny mottagare	C	"O" om koden för bestämmelseort inte är 8. (Se koder för bestämmelseort i fält 3.1a)	För bestämmelseortstypkod: 1, 2, 3, 4 och 6: Om mottagaren ändras efter uppdelningen är denna datagrupp "R".	
	<i>a</i>	Identifiering av ekonomisk aktör	C	— "R" för bestämmelseortstypkod 1, 2, 3 och 4. — "O" för bestämmelseortstypkod 6. — Detta dataelement gäller inte bestämmelseortstypkod 8. (Se koder för bestämmelseort i fält 3.1a)	För bestämmelseortstypkod: — 1, 2, 3 och 4: ange ett giltigt SEED-registreringsnummer för den godkända upplagshavaren eller registrerade mottagaren — 6: ange mervärdesskattenummer för den person som företräder avsändaren vid exportkontoret	an..16
	<i>b</i>	Ekonomisk aktörs namn	R			an..182
	<i>c</i>	Gata	R			an..65
	<i>d</i>	Gatunummer	O			an..11
	<i>e</i>	Postnummer	R			an..10
	<i>f</i>	Ort	R			an..50

A	B	C	D	E	F	G
	g	NAD_LNG	R		Ange språkkod (se kodförteckning 1 i bilaga II) för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	h	EORI-nummer	C	— "O" för bestämmelseortstypkod 6. — Detta dataelement gäller inte koderna för bestämmelseort 1, 2, 3, 4 och 8. (Se koder för bestämmelseort i fält 3.1a)	Ange EORI-numret för den person som ansvarar för att lämna in exportdeklarationen enligt artikel 21.5 i direktiv 2008/118/EG.	an..17
3.3		EKONOMISK AKTÖR Leve-ransplats	C	— "R" för kod för bestämmelseort 1 och 4. — "O" för kod för bestämmelseort 2 och 3. (Se koder för bestämmelseort i fält 3.1a)		
	a	Identifiering av ekonomisk aktör	C	— "R" för kod för bestämmelseort 1. — "O" för kod för bestämmelseort 2 och 3. (Se koder för bestämmelseort i fält 3.1a)	För bestämmelseortstypkod: — 1: ange ett giltigt SEED-registreringsnummer för bestämmelseskatteupplaget, — 2 och 3: ange mervärdesskattenummer eller annat identifieringsnummer.	an..16
	b	Ekonomisk aktörs namn	C	— "R" för kod för bestämmelseort 1, 2 och 3. — "O" för bestämmelseortstypkod 4. (Se koder för bestämmelseort i fält 3.1a)		an..182
	c	Gata	C	För fält 3.3c, 3.3e och 3.3f: — "R" för kod för bestämmelseort 2, 3 och 4. — "O" för bestämmelseortstypkod 1. (Se koder för bestämmelseort i fält 3.1a)		an..65
	d	Gatunummer	O			an..11
	e	Postnummer	C			an..10
	f	Ort	C			an..50
	g	NAD_LNG	C	"R" om motsvarande textfält används	Ange språkkod (se kodförteckning 1 i bilaga II) för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
3.4		Bestämmelse-tullkontor	C	"R" vid export (kod för ändrad bestämmelseort 6) (Se koder för bestämmelseort i fält 3.1a)		
	a	Kontorets referensnummer	R		Ange kod för det exportkontor där exportdeklarationen kommer att inlämnas i enlighet med artikel 161.5 i förordning (EEG) nr 2913/92. Se kodförteckning 5 i bilaga II.	an8

A	B	C	D	E	F	G
3.5		EKONOMISK AKTÖR Ny transportanordnare	C	"R" för att ange den person som ansvarar för att anordna transporten, om värdet i fält 3c är "3" eller "4"		
	<i>a</i>	Mervärdesskattenummer	O	Avsändningsmedlemsstaten får besluta att denna uppgift ska vara "R"		an..14
	<i>b</i>	Ekonomisk aktörs namn	R			an..182
	<i>c</i>	Gata	R			an..65
	<i>d</i>	Gatunummer	O			an..11
	<i>e</i>	Postnummer	R			an..10
	<i>f</i>	Ort	R			an..50
	<i>g</i>	NAD_LNG	R		Ange språkkod (se kodförteckning 1 i bilaga II) för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
3.6		EKONOMISK AKTÖR Ny transportör	O	Avsändningsmedlemsstaten får besluta att denna uppgift ska vara "R", om transportören ändras till följd av uppdelning.	Ange den person som utför den nya transporten.	
	<i>a</i>	Mervärdesskattenummer	O			an..14
	<i>b</i>	Ekonomisk aktörs namn	R			an..182
	<i>c</i>	Gata	R			an..65
	<i>d</i>	Gatunummer	O			an..11
	<i>e</i>	Postnummer	R			an..10
	<i>f</i>	Ort	R			an..50
	<i>g</i>	NAD_LNG	R		Ange språkkod (se kodförteckning 1 i bilaga II) för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2

A	B	C	D	E	F	G
3.7		UPPLYSNINGAR OM TRANSPORTEN	D	"R" när upplysningar om transporten har ändrats till följd av uppdelning.		99X
	a	Kod för transportenhet	R		Ange kod för transportenhet. Se kodförteckning 8 i bilaga II.	n..2
	b	Identitet transportenhet	C	"R" om koden för transportenhet inte är 5. (Se fält 3,7 a)	Ange registreringsnummer för transportenhet(er), om koden för transportenhet inte är 5.	an..35
	c	Identitet försegling	D	"R" om förseglingar används	Identifiera de förseglingar som används för att försegla transportenheten.	an..35
	d	Upplysningar om förseglingar	O		Ange eventuella ytterligare upplysningar om dessa förseglingar (t.ex. vilken typ av försegling som används).	an..350
	e	Upplysningar om förseglingar_LNG	C	"R" om motsvarande textfält används	Ange språkkod (se kodförteckning 1 i bilaga II) för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	f	Kompletterande upplysningar	O		Ange eventuella ytterligare upplysningar om transporten, t.ex. identitet för efterföljande transportörer och upplysningar om efterföljande transportenheter.	an..350
	g	Kompletterande upplysningar_LNG	C	"R" om motsvarande textfält används	Ange språkkod (se kodförteckning 1 i bilaga II) för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
3.8		e-AD huvuddel	R		En separat datagrupp ska användas för varje produkt i sändningen.	999x
	a	Varupostnummer	R		Ange produktens varupostnummer i det ursprungliga uppdelade e-AD. Varupostnumret ska bara användas en gång per "Upplysningar om uppdelning av e-AD". Värdet av detta dataelement måste vara större än noll.	n..3
	b	Kod för punktskattepliktig vara	R		Ange den tillämpliga koden för punktskattepliktig vara, se kodförteckning 11 i bilaga II.	an..4

A	B	C	D	E	F	G
	c	KN-nr	R		Ange det KN-nummer som gäller den dag då ansökan om uppdelning lämnas in. Värdet av detta dataelement måste vara större än noll.	n8
	d	Kvantitet	R		Ange kvantitet (uttryckt i den måttenhet som är kopplad till varukoden, se kodförteckningarna 11 och 12 i bilaga II). Vid flyttning till en registrerad mottagare, enligt artikel 19.3 i direktiv 2008/118/EG, får kvantiteten inte överskrida den kvantitet som mottagaren har rätt att ta emot. Vid flyttning till en organisation med undantag, enligt artikel 12 i direktiv 2008/118/EG, får kvantiteten inte överskrida den kvantitet som registrerats i intyget om befrielse från punktskatt. Värdet av detta dataelement måste vara större än noll.	n..15,3
	e	Bruttovikt	R		Ange sändningens bruttovikt (de punktskattepliktiga varorna inklusive emballage). Värdet av detta dataelement måste vara större än noll. Bruttovikten måste vara lika med eller högre än nettovikten.	n..15,2
	f	Nettovikt	R		Ange de punktskattepliktiga varornas vikt utan emballage. Värdet av detta dataelement måste vara större än noll. Bruttovikten måste vara lika med eller högre än nettovikten.	n..15,2
	i	Skattemärke	O		Ange eventuella ytterligare upplysningar om den skattemärkning som bestämmelsemedlemsstaten kräver	an..350
	j	Skattemärke_LNG	C	"R" om motsvarande textfält används	Ange språkkod (se kodförteckning 1 i bilaga II) för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2

A	B	C	D	E	F	G
	<i>k</i>	Markering för användning av skattemärke	D	"R" om skattemärke används	Ange "1" om varorna är försedda med eller innehåller skattemärke eller "0" om varorna inte är försedda med eller innehåller skattemärke.	n1
	<i>o</i>	Densitet	C	"R" om tillämpligt för de aktuella punktskattepliktiga varorna	Ange densitet vid 15 °C, om det är tillämpligt enligt tabellen i kodförteckning 11 i bilaga II. Värdet av detta dataelement måste vara större än noll.	n..5,2
	<i>p</i>	Handelsbeteckning	O	Avsändningsmedlemsstaten får besluta att denna uppgift ska vara "R"	Ange varornas handelsbeteckning i syfte att identifiera de varor som transporteras.	an..350
	<i>q</i>	Handelsbeteckning_LNG	C	"R" om motsvarande textfält används	Ange språkkod (se kodförteckning 1 i bilaga II) för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	<i>r</i>	Varornas varumärke	D	"R" om varorna har ett varumärke.	Ange om tillämpligt varornas varumärke.	an..350
	<i>s</i>	Varornas varumärke_LNG	C	"R" om motsvarande textfält används	Ange språkkod (se kodförteckning 1 i bilaga II) för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
3.8.1		KOLLI	R			99x
	<i>a</i>	Kod kollislag	R		Ange kollislag med hjälp av en av de koder som avses i kodförteckning 9 i bilaga II.	an2
	<i>b</i>	Antal kollin	C	"R" om märkt "Räknebart".	Ange antal kollin, om dessa är räknbara i enlighet med kodförteckning 9 i bilaga II. Om värdet "0" anges i "Antal kollin" ska det finnas minst ett KOLLI med samma "Märken" och "Antal kollin" med högre värde än "0".	n..15
				—		
	<i>c</i>	Identitet försegling	D	"R" om förseglingar används	Ange de förseglingar som används för att försegla kollina.	an..35

A	B	C	D	E	F	G
	<i>d</i>	Upplysningar om förseglingar	O		Ange eventuella ytterligare upplysningar om dessa förseglingar (t.ex. vilken typ av försegling som används).	an..350
	<i>e</i>	Upplysningar om förseglingar_LNG	C	"R" om motsvarande textfält används	Ange språkkod (se kodförteckning 1 i bilaga II) för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	<i>f</i>	Märken	C	— "R" om antal kollin är 0 — annars "O"		an..999

KOMMISSIONENS GENOMFÖRANDEFÖRORDNING (EU) 2019/2223**av den 13 december 2019****om ändring av genomförandeförordning (EU) 2016/323 vad gäller de uppgifter som krävs för dokument om ömsesidigt administrativt bistånd som används för informationsutbyte om punktskattepliktiga varor med punktskatteuppskov**

EUROPEISKA KOMMISSIONEN HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt,

med beaktande av rådets förordning (EU) nr 389/2012 av den 2 maj 2012 om administrativt samarbete i fråga om punktskatter och om upphävande av förordning (EG) nr 2073/2004⁽¹⁾, särskilt artiklarna 9.2, 15.5 och 16.3, och

av följande skäl:

- (1) I kommissionens genomförandeförordning (EU) 2016/323⁽²⁾ fastställs strukturen för och innehållet i de dokument om ömsesidigt administrativt bistånd som används för utbyte av information om punktskattebelagda varor med punktskatteuppskov, samt de koder som krävs för att vissa uppgifter i dessa dokument ska kunna fyllas i.
- (2) Med hänsyn till ändrade uppgiftskrav för en ny version av det datoriserade system som inrättades genom Europaparlamentets och rådets beslut nr 1152/2003/EG⁽³⁾, och för att säkerställa enhetlighet, måste vissa ändringar göras i meddelandenas struktur och de förteckningar över koder som används i dokument om ömsesidigt bistånd.
- (3) Förklaringen i kolumn F i tabell 4 i bilaga I till genomförandeförordning (EU) 2016/323 bör uppdateras för att ge en tydlig identifiering av dataelementet "värde" när koden för typ av "primärkriterium" fastställs till värdet "46 = typ av transport".
- (4) Möjligheten att välja datagrupper "Ekonomisk aktör – Mottagare" i tabell 5 och 14 i bilaga I till genomförandeförordning (EU) 2016/323 bör uppdateras så att relevanta meddelanden kan sändas som svar på förfrågan om ett elektroniskt administrativt dokument med okänd destination eller inlämning för export med lokalt klaringsförfarande.
- (5) För att säkerställa en korrekt tillämpning av punktskattelagstiftningen bör det datoriserade systemet tillhandahålla en standardstruktur för dokument om ömsesidigt administrativt bistånd för att stödja informationsutbyte där det finns ett behov av att manuellt stänga en flyttning av punktskattepliktiga varor under punktskatteuppskov. Det datoriserade systemet bör särskilt tillhandahålla en standardstruktur för en begäran om manuell stängning av en flyttning av punktskattepliktiga varor enligt ett uppskovsförfarande som sänds till avsändarmedlemsstaten.
- (6) För att förhindra bedrägeri eller förlust av punktskatt bör avsändarmedlemsstaten alltid underrätta den behöriga myndigheten i bestämmelsemedlemsstaten eller den exporterande medlemsstaten om den manuella stängningen. Det datoriserade systemet bör tillhandahålla en standardstruktur för sådana svar.
- (7) Värdena för flera dataelement i tabellerna 4, 5, 7, 10, 11, 12 och 14 i bilaga I till genomförandeförordning (EU) 2016/323 bör uppdateras för att förbättra kvaliteten på de uppgifter som ekonomiska aktörer lämnar. Dessa ytterligare tekniska korrigeringar bör bringa klarhet och tydlighet om tillämpliga bestämmelser.
- (8) För manuell stängning ska nödvändiga kodförteckningar om orsaker till begäran om manuell stängning och orsaker till avvisande av manuell stängning skapas i bilaga II till genomförandeförordning (EU) 2016/323 för att säkerställa att den obligatoriska informationen till de berörda behöriga myndigheterna i medlemsstaterna är korrekt och lämplig.
- (9) Genomförandeförordning (EU) 2016/323 bör därför ändras i enlighet med detta.
- (10) För att anpassa tillämpningsdatumet för denna förordning med tillämpningsdatumet för en ny version av det datoriserade system som inrättades genom beslut nr 1152/2003/EG, bör denna förordning tillämpas från och med den 13 februari 2020.

⁽¹⁾ EUT L 121, 8.5.2012, s. 1.

⁽²⁾ Kommissionens genomförandeförordning (EU) 2016/323 av den 24 februari 2016 om fastställande av närmare bestämmelser om samarbete och informationsutbyte mellan medlemsstaterna om varor med punktskatteuppskov enligt rådets förordning (EU) nr 389/2012 (EUT L 66, 11.3.2016, s. 1).

⁽³⁾ Europaparlamentets och rådets beslut nr 1152/2003/EG av den 16 juni 2003 om datorisering av uppgifter om förflyttningar och kontroller av punktskattepliktiga varor (EUT L 162, 1.7.2003, s. 5).

(11) De åtgärder som föreskrivs i den här förordningen är förenliga med yttrandet från kommittén för punktskatter.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Genomförandeförordning (EU) 2016/323 ska ändras enligt följande:

1. Följande avsnitt ska införas som avsnitt IIA:

”AVSNITT IIA

Begäran om manuell stängning

Artikel 6a

Begäran om manuell stängning

Vid tillämpning av artikel 8.1 i förordning (EU) nr 389/2012 får den begärande myndigheten, när flyttningen av punktskattepliktiga varor under ett uppskovsförfarande inte kan stängas enligt artikel 24 eller 25 i direktiv 2008/118/EG, begära att den behöriga myndigheten i avsändarmedlemsstaten manuellt ska stänga en flyttning av punktskattepliktiga varor med punktskatteuppskov. En sådan begäran ska göras genom att ett dokument sänds om ”begäran om manuell stängning” som anges i tabell 15 i bilaga I.”

2. Följande artikel ska införas som artikel 14a:

”Artikel 14a

Obligatoriskt informationsutbyte – manuell stängning

Vid tillämpning av artikel 15.1 c i förordning (EU) nr 389/2012 ska en behörig myndighet i avsändarmedlemsstaten som har fått bevis på att en flyttning av punktskattepliktiga varor som omfattas av ett uppskovsförfarande har avslutats men där flyttningen inte kan stängas enligt artikel 24 eller artikel 25 i direktiv 2008/118/EG, besluta om huruvida flyttningen av punktskattepliktiga varor ska stängas manuellt.

Den behöriga myndigheten i avsändarmedlemsstaten ska underrätta den behöriga myndigheten i bestämmelsemedlemsstaten eller exportmedlemsstaten om sitt beslut.

Underrättelsen om ett beslut att manuellt stänga en flyttning ska ske med hjälp av dokumentet om ”svar om manuell stängning”, som anges i tabell 16 i bilaga I till denna förordning.”

3. Bilaga I ska ändras i enlighet med bilaga I till denna förordning.

4. Bilaga II ska ändras i enlighet med bilaga II till denna förordning.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den tjugonde dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Den ska tillämpas från och med den 13 februari 2020.

Utfärdad i Bryssel den 13 december 2019.

På kommissionens vägnar
Ursula VON DER LEYEN
Ordförande

BILAGA I

I bilaga I till förordning (EU) 2016/323 ska tabellerna 4, 5, 7, 10, 11, 12 och 14 ersättas med följande och de nya tabellerna 15 och 16 införs:

”Tabell 4

(enligt artikel 5.1)

Allmän begäran

A	B	C	D	E	F	G
1		ATTRIBUT	R			
	<i>a</i>	Typ av begäran	R		Tillåtna värden är följande: 1 = (reserverad) 2 = Begäran om referensdata 3 = (reserverad) 4 = (reserverad) 5 = Begäran om omsynkronisering av registret över ekonomiska aktörer 6 = Begäran om inhämtning av förteckning över e-AD 7 = Begäran om SEED-statistik	n1
	<i>b</i>	Begärans meddelandebeteckning	C	— ”R” om <Typ av begäran> är ”2” — Gäller inte annars (se Typ av begäran i fält 1a)	Tillåtna värden är följande: ”C_COD_DAT” = Gemensam förteckning över koder ”C_PAR_DAT” = Gemensamma systemparametrar ”ALL” = För komplett struktur	a..9
	<i>c</i>	Begärande kontor	R		(se kodförteckning 5 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009)	an8
	<i>d</i>	Begärans korrelations-ID	C	— ”R” om <Typ av begäran> är ”2”, ”5”, ”6” eller ”7” — Gäller inte annars (se Typ av begäran i fält 1a)	Värdet för <Begärans korrelations-ID> är unikt för varje medlemsstat.	an..44
	<i>e</i>	Startdatum	C	För 1 e och f: — ”R” om <Typ av begäran> är ”2” eller ”5”		datum
	<i>f</i>	Slutdatum	C	— Gäller inte annars (se Typ av begäran i fält 1a)		datum

A	B	C	D	E	F	G
	g	Enda datum	C	— "R" om <Typ av begäran> är "2" eller "5" — Gäller inte annars (se Typ av begäran i fält 1a)		datum
2		BEGÄRAN OM FÖRTECKNING ÖVER e-AD	C	— "R" om <Typ av begäran> är "6" — Gäller inte annars (se Typ av begäran i fält 1a)		
	a	Medlemsstatskod	R		(se kodförteckning 3 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009)	a2
2.1		FA_PRIMÄRKRITERIUM	R			99x
	a	Kod för typ av primärkriterium	R		Tillåtna värden är följande: 1 = ARC 2 = Varas märkesnamn 3 = Kategori för punktskattepliktig vara i flyttningen 4 = (reserverad) 5 = (reserverad) 6 = (reserverad) 7 = (reserverad) 8 = Mottagares ort 9 = Avsändares ort 10 = Borgensmans ort 11 = (reserverad) 12 = Leveransplats (ort) 13 = Avsändningsskatteupplags ort 14 = Transportörs ort 15 = Varans KN-nummer 16 = Fakturadatum 17 = Mottagares punktskattenummer 18 = Avsändares punktskattenummer 19 = Borgensmans punktskattenummer 20 = (reserverad)	n..2

A	B	C	D	E	F	G
					21 = (reserverad) 22 = Bestämmelseskatteupplags punktskattenummer 23 = Avsändningsskatteupplags punktskattenummer 24 = (reserverad) 25 = Kod för punktskattepliktig vara 26 = Försändelsetid 27 = Bestämmelsemedlemsstat 28 = Avsändningsmedlemsstat 29 = Mottagarens namn 30 = Avsändares namn 31 = Borgensmans namn 32 = (reserverad) 33 = Leveransplats (beteckning) 34 = Avsändningsskatteupplags namn 35 = Transportörs namn 36 = Fakturanummer 37 = Mottagares postnummer 38 = Avsändares postnummer 39 = Borgensmans postnummer 40 = (reserverad) 41 = Leveransplats postnummer 42 = Avsändningsskatteupplags postnummer 43 = Transportörs postnummer 44 = Varukvantitet (i en e-AD-huvuddel) 45 = Lokalt referensnummer (ett av avsändaren tilldelat serienummer) 46 = Typ av transport 47 = (reserverad) 48 = (reserverad)	

A	B	C	D	E	F	G
					49 = Mottagares VAT-nummer 50 = (reserverad) 51 = Transportörs VAT-nummer 52 = Ändring av bestämmelseort (löpnummer ≥ 2)	
2.1.1		FA_PRIMÄRVÄRDE	O			99x
	<i>a</i>	Värde	R		Om <kod för typ av primärkriterium> är "46" (typ av transport) ska en befintlig kod <kod för transportsätt> i förteckningen över <TRANSPORTSÄTT> användas.	an..255
3		STA_BEGÄRAN	C	— "R" om <Typ av begäran> är "7" — Gäller inte annars (se Typ av begäran i fält 1a)		
	<i>a</i>	Typ av statistisk uppgift	R		Tillåtna värden är följande: 1 = Aktiva och inaktiva ekonomiska aktörer 2 = Godkännanden som håller på att löpa ut 3 = Ekonomiska aktörer (uppdelade efter typ av aktör och skatteupplag 4 = Punktskatteverksamhet 5 = Ändringar av punktskattegodkännanden	n1
3.1		Kod för FÖRTECKNING ÖVER MEDLEMSSTATER	R			99x
	<i>a</i>	Medlemsstatskod	R		(se kodförteckning 3 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009)	a2
4		STA_PERIOD	C	— "R" om <Typ av begäran> är "7" — Gäller inte annars (se Typ av begäran i fält 1a)		
	<i>a</i>	År	R		Dataelementets värde ska vara större än noll.	n4
	<i>b</i>	Halvår	C	För 4 b, c och d: Följande uppgiftsfält är fakultativa och utesluter varandra: — <Halvår>	Tillåtna värden är följande: 1 = Första halvåret 2 = Andra halvåret	n1

A	B	C	D	E	F	G
	c	Kvartal	C	<ul style="list-style-type: none"> — <Kvartal> — <Månad> (dvs. om ett av dessa uppgiftsfält ifylls, gäller inte de två andra fälten)	Tillåtna värden är följande: 1 = Första kvartalet 2 = Andra kvartalet 3 = Tredje kvartalet 4 = Fjärde kvartalet	n1
	d	Månad	C		Tillåtna värden är följande: 1 = Januari 2 = Februari 3 = Mars 4 = April 5 = Maj 6 = Juni 7 = Juli 8 = Augusti 9 = September 10 = Oktober 11 = November 12 = December	n..2
5		REF_BEGÄRAN	C	<ul style="list-style-type: none"> — "R" om <Typ av begäran> är "2" — Gäller inte annars (se Typ av begäran i fält 1a)		
	a	Flagga för gemensamma riskbedömningskriterier	O		Tillåtna värden är följande: 0 = Nej eller Falskt 1 = Ja eller Sant	n1

A	B	C	D	E	F	G
5.1		Kod för FÖRTECKNING ÖVER KODER	O			99x
	a	Begärd förteckning över koder	O		<p>Tillåtna värden är följande:</p> <ul style="list-style-type: none"> 1 = Måttenheter 2 = Typer av händelser 3 = Typer av bevis 4 = (reserverad) 5 = (reserverad) 6 = Språkkoder 7 = Medlemsstater 8 = Landskoder 9 = Förpackningskoder 10 = Orsaker till otillfredsställande mottagande eller kontrollrapport 11 = Orsaker till avbrott 12 = (reserverad) 13 = Transportsätt 14 = Transportenheter 15 = Vinodlingszoner 16 = Koder för vinbehandling 17 = Kategorier för punktskattepliktiga varor 18 = Punktskattepliktiga varor 19 = KN-nummer 20 = Överensstämmelser KN-nummer – punktskattepliktig vara 21 = Orsaker till annullering 22 = Orsaker till varningsangivelse för eller avvisande av e-AD 23 = Förklaringar till fördröjning 24 = (reserverad) 25 = Personer som lämnar in händelserapporter 	n..2

A	B	C	D	E	F	G
					26 = Orsaker till avslag 27 = Orsaker till fördröjt resultat 28 = Begärda åtgärder 29 = Orsaker till begäran 30 = (reserverad) 31 = (reserverad) 32 = (reserverad) 33 = (reserverad) 34 = Orsaker till att administrativa samarbetsåtgärder inte är möjliga 35 = (reserverad) 36 = Typ av dokument 37 = (reserverad) 38 = (reserverad) 39 = Orsaker till begäran om manuell stängning 40 = Orsaker till avvisande av manuell stängning	

Tabell 5

(enligt artikel 5.2)

Förteckning över e-AD som följer på en allmän sökning

A	B	C	D	E	F	G
1		ATTRIBUT	R			
	<i>a</i>	Begärande kontor	R		(se kodförteckning 5 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009)	an8
	<i>b</i>	Begärans korrelations-ID	R		Värdet för <Begärans korrelations-ID> är unikt för varje medlemsstat.	an..44

A	B	C	D	E	F	G
2		POST I FÖRTECKNING ÖVER e-AD	O			99x
	a	Datum för avsändning	R			datum
2.1		FLYTTNING AV PUNKTSKATTEPLIKTIGA VAROR	R			
	a	ARC	R		(se kodförteckning 2 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009)	an21
	b	Datum och tidpunkt för godkännande av e-AD	R			datumTid
	c	Löpnummer	R		Dataelementets värde ska vara större än noll.	n..2
2.2		EKONOMISK AKTÖR Avsändare	R			
	a	Ekonomisk aktörs punktskatenummer	R		För EKONOMISK AKTÖR Avsändare En befintlig identifierare <Ekonomisk aktörs punktskatenummer> i datauppsättningen <EKONOMISK AKTÖRS GODKÄNNANDE> <Kod för typ av ekonomisk aktör> för berörd <EKONOMISK AKTÖR> måste vara: — "Godkänd upplagshavare" ELLER — "Registrerad avsändare" (se kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EU) nr 612/2013)	an13
	b	Ekonomisk aktörs namn	R			an..182
2.3		EKONOMISK AKTÖR Avsändningsort	C	OM <e-AD.ursprungstypkod> är "Ursprung – skatteupplag" SA <EKONOMISK AKTÖR.Avsändningsort> är "R" <AVSÄNDNINGSKONTOR - Import> är inte tillämpligt ANNARS <EKONOMISK AKTÖR.Avsändningsort> är inte tillämpligt <AVSÄNDNINGSKONTOR – Import> är "R"		
	a	Skatteupplags referensnummer	R		För EKONOMISK AKTÖR Avsändningsort En befintlig identifierare<Skatteupplagsreferens> (punktskatenummer i SEED). (se kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EU) nr 612/2013)	an13
	b	Ekonomisk aktörs namn	O			an..182

A	B	C	D	E	F	G	
2.4		AVSÄNDNINGSKONTOR – Import	C	OM <e-AD.ursprungstypkod> är "Ursprung – skatteupplag" SA <EKONOMISK AKTÖR.Avsändningsort> är "R" <AVSÄNDNINGSKONTOR - Import> är inte tillämpligt ANNARS <EKONOMISK AKTÖR.Avsändningsort> är inte tillämpligt <AVSÄNDNINGSKONTOR – Import> är "R"			
	a	Referensnummer kontor	R		(se kodförteckning 5 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009)	an8	
2.5		EKONOMISK AKTÖR Mottagare	C	"R" utom för meddelandetyp "2 – Inlämning för export enligt det lokala klareringsförfarandet" eller för bestämmelseortstypkod 8.			
	a	Identifiering av ekonomisk aktör	C	Om <Bestämmelseortstypkod> är: — "Bestämmelseort – skatteupplag" — "Bestämmelseort – registrerad mottagare" — "Bestämmelseort – tillfällig registrerad mottagare" — "Bestämmelseort – direkt leverans" SÅ är <EKONOMISK AKTÖR.Mottagare.Identifiering av ekonomisk aktör> "R" ANNARS OM <Bestämmelseortstypkod> är: — "Bestämmelseort – Export" SÅ är <EKONOMISK AKTÖR.Mottagare.Identifiering av ekonomisk aktör> "O" ANNARS är <EKONOMISK AKTÖR.Mottagare.Identifiering av ekonomisk aktör> inte tillämpligt	Möjliga värden för <Identifiering av ekonomisk aktör> anges i följande tabell:	an..16	
					Bestämmelseortstypkod	EKONOMISK AKTÖR MOTTAGARE Identifiering av ekonomisk aktör	EKONOMISK AKTÖR Leveransort. Identifiering av ekonomisk aktör Identification
					1 - Bestämmelseort – skatteupplag	Punktskattenummer ¹	Skatteupplags referensnummer (punktskattenummer) ²
					2 - Bestämmelseort – registrerad mottagare	Punktskattenummer ³	Eventuell identifieringskod ⁴
					3 - Bestämmelseort – tillfällig registrerad mottagare	Tillfälligt godkännandes referensnummer ⁵	Eventuell identifieringskod ⁶
					4 - Bestämmelseort – Direkt leverans	Punktskattenummer ⁷	(Ej tillämpligt)

A	B	C	D	E	F	G									
					<table border="1"> <tr> <td data-bbox="1285 169 1487 328">5 - Bestämmelseort - Undantagen mottagare</td> <td data-bbox="1487 169 1686 328">(Ej tillämpligt)</td> <td data-bbox="1686 169 1888 328">Eventuell identifieringskod ⁸</td> </tr> <tr> <td data-bbox="1285 328 1487 488">6 - Bestämmelseort – Export</td> <td data-bbox="1487 328 1686 488">VAT-nummer (fakultativt)</td> <td data-bbox="1686 328 1888 488">(Datagruppen <EKONOMISK AKTÖR Leveransort> existerar inte)</td> </tr> <tr> <td data-bbox="1285 488 1487 592">8 – Okänd bestämmelseort</td> <td data-bbox="1487 488 1686 592">(Ej tillämpligt)</td> <td data-bbox="1686 488 1888 592">(Ej tillämpligt)</td> </tr> </table>	5 - Bestämmelseort - Undantagen mottagare	(Ej tillämpligt)	Eventuell identifieringskod ⁸	6 - Bestämmelseort – Export	VAT-nummer (fakultativt)	(Datagruppen <EKONOMISK AKTÖR Leveransort> existerar inte)	8 – Okänd bestämmelseort	(Ej tillämpligt)	(Ej tillämpligt)	
5 - Bestämmelseort - Undantagen mottagare	(Ej tillämpligt)	Eventuell identifieringskod ⁸													
6 - Bestämmelseort – Export	VAT-nummer (fakultativt)	(Datagruppen <EKONOMISK AKTÖR Leveransort> existerar inte)													
8 – Okänd bestämmelseort	(Ej tillämpligt)	(Ej tillämpligt)													
					<p>¹ Mottagarens kod för typ av ekonomisk aktör är "Godkänd upplagshavare". En befintlig identifierare <Ekonomisk aktörs punktskattenummer> i datauppsättningen <EKONOMISK AKTÖRS GODKÄNNANDE></p> <p>² En befintlig identifierare <Referens till skatteupplag> i datauppsättningen <SKATTEUPPLAG></p> <p>³ Mottagarens kod för typ av ekonomisk aktör är "Registrerad mottagare". En befintlig identifierare <Ekonomisk aktörs punktskattenummer> i datauppsättningen <EKONOMISK AKTÖRS GODKÄNNANDE></p> <p>⁴ För leveransstället avses med "eventuell identifieringskod": ett VAT-nummer eller annat identifieringsnummer, och det är fakultativt.</p> <p>⁵ En befintlig <Tillfälligt godkännandes referensnummer> i datauppsättningen <TILLFÄLLIGT GODKÄNNANDE></p> <p>⁶ För leveransstället avses med "eventuell identifieringskod": ett VAT-nummer eller annat identifieringsnummer, och det är fakultativt.</p> <p>⁷ Mottagarens kod för typ av ekonomisk aktör är "Godkänd upplagshavare" eller "Registrerad mottagare". En befintlig identifierare <Ekonomisk aktörs punktskattenummer> i datauppsättningen <EKONOMISK AKTÖRS GODKÄNNANDE></p> <p>⁸ För leveransstället avses med "eventuell identifieringskod": ett VAT-nummer eller annat identifieringsnummer, och det är fakultativt.</p> <p>(se kodförteckning 1 och kodförteckning 2 i bilaga II till förordning (EU) nr 612/2013, i förekommande fall)</p>										

A	B	C	D	E	F	G	
	b	EORI-nummer	C	— "O" om <Bestämmelseortstypkod> är "Bestämmelseort – export" — Gäller inte annars	Ange EORI-numret för den person som ansvarar för att lämna in exportdeklarationen enligt artikel 21.5 i direktiv 2008/118/EG.	an..17	
	c	Ekonomisk aktörs namn	R			an..182	
2.6		EKONOMISK AKTÖR Leveransort	C	Huruvida datagrupperna <EKONOMISK AKTÖR Leveransort> och <Bestämmelse tullkontor> är fakultativa anges nedan efter <Bestämmelseortstypkod>: — "R" för bestämmelseortstypkod 1 och 4 — "O" för bestämmelseortstypkod 2, 3 och 5 — Gäller inte annars	—	—	
	a	Identifiering av ekonomisk aktör	C	OM <Bestämmelseortstypkod> är "Bestämmelseort – skatteupplag" SÅ är <EKONOMISK AKTÖR Leveransort. Identifiering av ekonomisk aktör> "R" ANNARS OM <Bestämmelseortstypkod> är "Bestämmelseort – direkt leverans" SÅ är <EKONOMISK AKTÖR Leveransort. Identifiering av ekonomisk aktör> inte tillämplig ANNARS är <EKONOMISK AKTÖR Leveransort. Identifiering av ekonomisk aktör> "O"	Möjliga värden för <Identifiering av ekonomisk aktör> anges i följande tabell:	an..16	
					Bestämmelseortstypkod	EKONOMISK AKTÖR MOTTAGARE Identifiering av ekonomisk aktör	EKONOMISK AKTÖR Leveransort. Identifiering av ekonomisk aktör Identification
					1 - Bestämmelseort – skatteupplag	Punktskattenummer ¹	Skatteupplags referensnummer (punktskattenummer) ²
					2 - Bestämmelseort – registrerad mottagare	Punktskattenummer ³	Eventuell identifieringskod ⁴
					3 - Bestämmelseort – tillfällig registrerad mottagare	Tillfälligt godkännandes referensnummer ⁵	Eventuell identifieringskod ⁶
					4 - Bestämmelseort – Direkt leverans	Punktskattenummer ⁷	(Ej tillämpligt)

A	B	C	D	E	F	G									
					<table border="1"> <tr> <td data-bbox="1285 169 1487 328">5 - Bestämmelseort - Undantagen mottagare</td> <td data-bbox="1487 169 1686 328">(Ej tillämpligt)</td> <td data-bbox="1686 169 1888 328">Eventuell identifieringskod ⁸</td> </tr> <tr> <td data-bbox="1285 328 1487 488">6 - Bestämmelseort - Export</td> <td data-bbox="1487 328 1686 488">VAT-nummer (fakultativt)</td> <td data-bbox="1686 328 1888 488">(Datagruppen <EKONOMISK AKTÖR Leveransort> existerar inte)</td> </tr> <tr> <td data-bbox="1285 488 1487 592">8 - Okänd bestämmelseort</td> <td data-bbox="1487 488 1686 592">(Ej tillämpligt)</td> <td data-bbox="1686 488 1888 592">(Ej tillämpligt)</td> </tr> </table>	5 - Bestämmelseort - Undantagen mottagare	(Ej tillämpligt)	Eventuell identifieringskod ⁸	6 - Bestämmelseort - Export	VAT-nummer (fakultativt)	(Datagruppen <EKONOMISK AKTÖR Leveransort> existerar inte)	8 - Okänd bestämmelseort	(Ej tillämpligt)	(Ej tillämpligt)	
5 - Bestämmelseort - Undantagen mottagare	(Ej tillämpligt)	Eventuell identifieringskod ⁸													
6 - Bestämmelseort - Export	VAT-nummer (fakultativt)	(Datagruppen <EKONOMISK AKTÖR Leveransort> existerar inte)													
8 - Okänd bestämmelseort	(Ej tillämpligt)	(Ej tillämpligt)													
					<p>¹ Mottagarens kod för typ av ekonomisk aktör är "Godkänd upplagshavare". En befintlig identifierare <Ekonomisk aktörs punktskattenummer> i datauppsättningen <EKONOMISK AKTÖRS GODKÄNNANDE></p> <p>² En befintlig identifierare <Referens till skatteupplag> i datauppsättningen <SKATTEUPPLAG></p> <p>³ Mottagarens kod för typ av ekonomisk aktör är "Registrerad mottagare". En befintlig identifierare <Ekonomisk aktörs punktskattenummer> i datauppsättningen <EKONOMISK AKTÖRS GODKÄNNANDE></p> <p>⁴ För leveransstället avses med "eventuell identifieringskod": ett VAT-nummer eller annat identifieringsnummer, och det är fakultativt.</p> <p>⁵ En befintlig <Tillfälligt godkännandes referensnummer> i datauppsättningen <TILLFÄLLIGT GODKÄNNANDE></p> <p>⁶ För leveransstället avses med "eventuell identifieringskod": ett VAT-nummer eller annat identifieringsnummer, och det är fakultativt.</p> <p>⁷ Mottagarens kod för typ av ekonomisk aktör är "Godkänd upplagshavare" eller "Registrerad mottagare". En befintlig identifierare <Ekonomisk aktörs punktskattenummer> i datauppsättningen <EKONOMISK AKTÖRS GODKÄNNANDE></p> <p>⁸ För leveransstället avses med "eventuell identifieringskod": ett VAT-nummer eller annat identifieringsnummer, och det är fakultativt.</p> <p>(se kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EU) nr 612/2013, om tillämpligt)</p>										

A	B	C	D	E	F	G																								
	b	Ekonomisk aktörs namn	C	OM <Bestämmelseortstypkod> är "Bestämelseort – direkt leverans" SÅ är <Ekonomisk aktörs namn> "O" ANNARS är <Ekonomisk aktörs namn> "R"		an..182																								
2.7		<i>Bestämmelsetullkontor</i>	C	Huruvida datagrupperna <EKONOMISK AKTÖR Leveransort> och <Bestämmelsetullkontor> är fakultativa anges i tabellen nedan efter <Bestämmelseortstypkod>:																										
				<table border="1"> <thead> <tr> <th>Bestämmelseortstypkod</th> <th><EKONOMISK AKTÖR Leveransort></th> <th><Bestämmelsetullkontor></th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>1 – Bestämelseort – skatteupplag</td> <td>"R"</td> <td>Ej tillämpligt</td> </tr> <tr> <td>2 – Bestämelseort – registrerad mottagare</td> <td>"O"</td> <td>Ej tillämpligt</td> </tr> <tr> <td>3 – Bestämelseort – tillfällig registrerad mottagare</td> <td>"O"</td> <td>Ej tillämpligt</td> </tr> <tr> <td>4 – Bestämelseort – Direkt leverans</td> <td>"R"</td> <td>Ej tillämpligt</td> </tr> <tr> <td>5 – Bestämelseort – Undantagen mottagare</td> <td>"O"</td> <td>Ej tillämpligt</td> </tr> <tr> <td>6 – Bestämelseort – Export</td> <td>Ej tillämpligt</td> <td>"R"</td> </tr> <tr> <td>8 – Okänd bestämmelseort (okänd mottagare)</td> <td>Ej tillämpligt</td> <td>Ej tillämpligt</td> </tr> </tbody> </table>	Bestämmelseortstypkod	<EKONOMISK AKTÖR Leveransort>	<Bestämmelsetullkontor>	1 – Bestämelseort – skatteupplag	"R"	Ej tillämpligt	2 – Bestämelseort – registrerad mottagare	"O"	Ej tillämpligt	3 – Bestämelseort – tillfällig registrerad mottagare	"O"	Ej tillämpligt	4 – Bestämelseort – Direkt leverans	"R"	Ej tillämpligt	5 – Bestämelseort – Undantagen mottagare	"O"	Ej tillämpligt	6 – Bestämelseort – Export	Ej tillämpligt	"R"	8 – Okänd bestämmelseort (okänd mottagare)	Ej tillämpligt	Ej tillämpligt		
Bestämmelseortstypkod	<EKONOMISK AKTÖR Leveransort>	<Bestämmelsetullkontor>																												
1 – Bestämelseort – skatteupplag	"R"	Ej tillämpligt																												
2 – Bestämelseort – registrerad mottagare	"O"	Ej tillämpligt																												
3 – Bestämelseort – tillfällig registrerad mottagare	"O"	Ej tillämpligt																												
4 – Bestämelseort – Direkt leverans	"R"	Ej tillämpligt																												
5 – Bestämelseort – Undantagen mottagare	"O"	Ej tillämpligt																												
6 – Bestämelseort – Export	Ej tillämpligt	"R"																												
8 – Okänd bestämmelseort (okänd mottagare)	Ej tillämpligt	Ej tillämpligt																												

A	B	C	D	E	F	G
	a	Referensnummer kontor	R		(se kodförteckning 5 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009)	an8
2.8		Kod för KATEGORI FÖR PUNKTSKATTEPLIKTIG VARA	R			9x
	a	Kod för kategori för punktskattepliktig vara	R		(se kodförteckning 3 i bilaga II till förordning (EU) nr 612/2013)	a1
2.9		EKONOMISK AKTÖR Transportanordnare	C	OM <E-AD Rubrik.Transportarrangemang>(IE801) (eller <E-AD Rubrik.Transportarrangemang>(IE815)) är "Avsändare" eller "Mottagare" SÅ är <EKONOMISK AKTÖR.Transportanordnare> inte tillämpligt ANNARS är <EKONOMISK AKTÖR.Transportanordnare> "R"		
	a	VAT-nummer	O			an..14
	b	Ekonomisk aktörs namn	R			an..182
2.10		EKONOMISK AKTÖR Första transportör	O			
	a	VAT-nummer	O			an..14
	b	Ekonomisk aktörs namn	R			an..182

Tabell 7

(enligt artikel 6.1)

Allmän begäran om administrativt samarbete

A	B	C	D	E	F	G
1		ATTRIBUT	R			
	a	Typ av begäran	R		Tillåtna värden är följande: 1 = Administrativt samarbete 2 = Begäran om historik	n1
	b	Tidsfrist för resultat	R			datum

A	B	C	D	E	F	G
2		UPPFÖLJNING	R			
	<i>a</i>	Uppföljningskorrelations-ID	R		(se kodförteckning 1 i bilaga II)	an28
	<i>b</i>	Datum för utfärdande	R			datum
	<i>c</i>	Avsändarmedlemsstatskod	R		En medlemsstat som identifieras genom en medlemsstatskod enligt kodförteckning 3 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009	a2
	<i>d</i>	Avsändarens kontorsreferensnummer	O		(se kodförteckning 5 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009)	an8
	<i>e</i>	Avsändande tjänsteman	O			an..35
	<i>f</i>	Mottagarmedlemsstatskod	R		En medlemsstat som identifieras genom en medlemsstatskod enligt kodförteckning 3 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009	a2
	<i>g</i>	Mottagarens kontorsreferensnummer	O		(se kodförteckning 5 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009)	an8
	<i>h</i>	Mottagande tjänsteman	O			an..35
	<i>i</i>	Nationellt ärendereferensnummer-ID	O			an..99
3		ACO_BEGÄRAN	C	— "R" om <Typ av begäran> är "1" — Gäller inte annars (se Typ av begäran i fält 1a)		
	<i>a</i>	Information om begäran om administrativt samarbete	R			an..999
	<i>b</i>	Information om begäran om administrativt samarbete_LNG	R		Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	<i>c</i>	Flagga	O		Tillåtna värden är följande: 0 = Nej eller Falskt 1 = Ja eller Sant	n1
3.1		Kod för ORSAK TILL BEGÄRAN	R			99x
	<i>a</i>	Kod för orsak till begäran om administrativt samarbete	R		(se kodförteckning 8 i bilaga II)	n..2

A	B	C	D	E	F	G
	b	ACO_kompletterande upplysningar	C	— "R" om <Kod för orsak till begäran om administrativt samarbete> är "Annan" — Annars "O"	—	an..999
	c	ACO_kompletterande upplysningar_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
3.1.1		RISKBEDÖMNINGSDATA	O			99x
	a	Annan riskprofil	O			an..999
	b	Annan riskprofil_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
3.2		ARC-förteckning	O			99x
	a	ARC	R		(se kodförteckning 2 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009)	an21
	b	Löpnummer	O		Dataelementets värde ska vara större än noll.	n..2
3.3		EKONOMISK AKTÖR person	O			99x
	a	Ekonomisk aktörs punktskattenummer	C	För 3.3 a, b och c: Minst ett av följande attribut ska finnas: — <Ekonomisk aktörs punktskattenummer> — <VAT-nummer> — <Ekonomisk aktörs namn>	En befintlig identifierare (punktskattenummer)<Ekonomisk aktörs punktskattenummer> i datauppsättningen <EKONOMISK AKTÖRS GODKÄNNANDE> eller <referens till tillfälligt godkännande> i datauppsättningen <TILLFÄLLIGT GODKÄNNANDE> (se kodförteckning 1 och kodförteckning 2 i bilaga II till förordning (EU) nr 612/2013)	an13
	b	VAT-nummer	C			an..14
	c	Ekonomisk aktörs namn	C			an..182
	d	Medlemsstatskod	C	— "R" om <Ekonomisk aktörs namn> uppges och <Ekonomisk aktörs punktskattenummer> inte uppges och <VAT-nummer> inte uppges — Gäller inte annars (se punktskattenummer i fält 3.3a, VAT-nummer i fält 3.3b, ekonomisk aktörs namn i fält 3.3c)	En medlemsstat som identifieras genom en medlemsstatskod enligt kodförteckning 3 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009	a2
	e	Gata	O			an..65
	f	Gatunummer	O			an..11
	g	Postnummer	O			an..10

A	B	C	D	E	F	G
	<i>h</i>	Ort	O			an..50
	<i>i</i>	NAD_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	<i>j</i>	Telefonnummer	O			an..35
	<i>k</i>	Faxnummer	O			an..35
	<i>l</i>	E-postadress	O			an..70
3.4		STYRKANDE DOKUMENT	O			9x
	<i>a</i>	Kort beskrivning av styrkande dokument	C	— "R" om <Typ av styrkande dokument> är "Annan" — Gäller inte annars <i>(se referens för styrkande dokument i fält 3.4c och dokumentbild i fält 3.4e)</i>		an..999
	<i>b</i>	Kort beskrivning av styrkande dokument_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	<i>c</i>	Referens för styrkande dokument	C	Minst ett av dessa tre fält måste finnas med: — <Typ av styrkande dokument> — <Referens för styrkande dokument> — <Dokumentbild> <i>(se kort beskrivning av styrkande dokument i fält 3.4a och dokumentbild i fält 3.4e)</i>		an..999
	<i>d</i>	Referens för styrkande dokument_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	<i>e</i>	Dokumentbild	C	Minst ett av dessa tre fält måste finnas med: — <Typ av styrkande dokument> — <Referens för styrkande dokument> — <Dokumentbild> <i>(se kort beskrivning av styrkande dokument i fält 3.4a och referens för styrkande dokument i fält 3.4c)</i>		

A	B	C	D	E	F	G
	<i>f</i>	Typ av styrkande dokument	C	Minst ett av dessa tre fält måste finnas med: — <Typ av styrkande dokument> — <Referens för styrkande dokument> — <Dokumentbild> Se referens för styrkande dokument i fält 3.4c och dokumentbild i fält 3.4e	(se kodförteckning 15 i bilaga II)	n..4
3.5		<i>Begärda ÅTGÄRDER</i>	O			99x
	<i>a</i>	Kod för administrativ samarbetsåtgärd	R		(se kodförteckning 9 i bilaga II)	n..2
	<i>b</i>	ACO kompletterande åtgärd	C	— "R" om <Kod för administrativ samarbetsåtgärd> är "Annan" — Annars "O" (se kod för administrativ samarbetsåtgärd i fält 3.5a)		an..999
	<i>c</i>	ACO kompletterande åtgärd_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
4		BEGÄRAN OM HISTORIK	C	— "R" om <Typ av begäran> är "2" — Gäller inte annars (se Typ av begäran i fält 1a)		
	<i>a</i>	ARC	R		(se kodförteckning 2 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009)	an21
	<i>b</i>	Omfattningstyp för begäran om historik	R		Tillåtna värden är följande: 1 = Tillämpliga uppgifter på ett visst datum enligt <Omfattning datum> 2 = Uppgiftshistorik från och med ett visst datum enligt <Omfattning datum> 3 = Kompletta uppgiftshistorik (se Omfattning datum i fält 4c)	n1
	<i>c</i>	Omfattning datum	C	— Gäller inte om <Omfattningstyp för begäran om historik> är "3" — Annars "R" (se Omfattningstyp för begäran om historik i fält 4b)		datum
	<i>d</i>	Orsak för begäran om historik	R			an..999

A	B	C	D	E	F	G
	<i>e</i>	Orsak för begäran om historik_LNG	R		Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
5		KONTAKT	O			
	<i>a</i>	Referensnummer kontor	R		(se kodförteckning 5 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009)	an8
	<i>b</i>	Inlämnande punktskattetjänsteman	O			an..35
	<i>c</i>	Telefonnummer	O			an..35
	<i>d</i>	Faxnummer	O			an..35
	<i>e</i>	E-postadress	O			an..70

Tabell 10

(enligt artikel 6.3, artikel 9.1, artikel 10 och artikel 16)

Resultat av administrativt samarbete

A	B	C	D	E	F	G
1		UPPFÖLJNING	R			
	<i>a</i>	Uppföljningskorrelations-ID	R		(se kodförteckning 1 i bilaga II)	an28
	<i>b</i>	Datum för utfärdande	R			datum
	<i>c</i>	Avsändarmedlemsstatskod	R		En medlemsstat som identifieras genom en medlemsstatskod enligt kodförteckning 3 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009	a2
	<i>d</i>	Avsändarens kontorsreferensnummer	O		(se kodförteckning 5 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009)	an8
	<i>e</i>	Avsändande tjänsteman	O			an..35
	<i>f</i>	Mottagarmedlemsstatskod	R		En medlemsstat som identifieras genom en medlemsstatskod enligt kodförteckning 3 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009	a2
	<i>g</i>	Mottagarens kontorsreferensnummer	O		(se kodförteckning 5 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009)	an8
	<i>h</i>	Mottagande tjänsteman	O			an..35

A	B	C	D	E	F	G
	i	Nationellt ärendereferensnummer-ID	C	<ul style="list-style-type: none"> — "O" om <Uppföljningskorrelations-ID> inte överensstämmer med <Uppföljningskorrelations-ID> i ett meddelande om begäran — "R" om <Uppföljningskorrelations-ID> överensstämmer med <Uppföljningskorrelations-ID> i ett meddelande om begäran OCH <Nationellt ärendereferensnummer-ID> finns i meddelandet om begäran — Gäller inte annars 	OM <Uppföljningskorrelations-ID> överensstämmer med <Uppföljningskorrelations-ID> i ett meddelande om begäran OCH <Nationellt ärendereferensnummer-ID> finns i meddelandet om begäran SÅ måste <Nationellt ärendereferensnummer-ID> vara lika med värdet för <Nationellt ärendereferensnummer-ID> i meddelandet om begäran.	an..99
2		KONTAKT	O			
	a	Referensnummer kontor	R		(se kodförteckning 5 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009)	an8
	b	Inlämnande punktskattetjänsteman	O			an..35
	c	Telefonnummer	O			an..35
	d	Faxnummer	O			an..35
	e	E-postadress	O			an..70
3		ACO_ÅTGÄRD resultat	O			99x
	a	ARC	O		(se kodförteckning 2 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009)	an21
	b	Löpnummer	C	<ul style="list-style-type: none"> — "O" om <ARC> används — Gäller inte annars (se ARC i fält 3a) 	Dataelementets värde ska vara större än noll.	n..2
	c	Kod för administrativ samarbetsåtgärd	R		(se kodförteckning 9 i bilaga II)	n..2
	d	ACO kompletterande åtgärd	C	<ul style="list-style-type: none"> — "R" om <Kod för administrativ samarbetsåtgärd> är "Annan" — Annars "O" (se kod för administrativt samarbetsåtgärd i fält 3c) 		an..999
	e	ACO kompletterande åtgärd_LNG	C	<ul style="list-style-type: none"> — "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars 	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	f	Orsakskod om ACO-åtgärd inte är möjlig	O		(se kodförteckning 11 i bilaga II)	n..2

A	B	C	D	E	F	G
	g	Kompletterande orsak om ACO-åtgärd inte är möjlig	C	— "R" om <Orsakskod om ACO-åtgärd inte är möjlig> är "Annan" — Annars "O" (Se orsakskod om ACO-åtgärd inte är möjlig i fält 3f)		an..999
	h	Kompletterande orsak om ACO-åtgärd inte är möjlig_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	i	Resultat vid bestämmelseort	O		Tillåtna värden är följande: 0 = Annat resultat 1 = (reserverad) 2 = Sändningen korrekt 3 = Sändningen har inte nått bestämmelseort 4 = Sändningen har anlänt med fördröjning 5 = Underskott konstateras 6 = Punktskattepliktiga varor ej korrekta 7 = Sändning ej upptagen i lagerbokföringen 8 = Ekonomisk aktör kan inte kontaktas 9 = Ekonomisk aktör saknas 10 = Överskott konstateras 11 = Fel kod för punktskattepliktig vara 12 = Fel bestämmelseortstypkod 13 = Avvikelse bekräftade 14 = Manuell stängning rekommenderas 15 = Avbrott rekommenderas 16 = Oegentligheter har konstaterats	n..2
	j	Typ av annat resultat	C	— "R" om<Resultat vid bestämmelseort> är "Annat resultat" — Gäller inte annars (se Resultat vid bestämmelseort i fält 3i)		an..999

A	B	C	D	E	F	G
	k	Typ av annat resultat_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	l	Kompletterande förklaringar	O			an..999
	m	Kompletterande förklaringsar_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	n	Hänvisning till kontrollrapport	O		(se kodförteckning 2 i bilaga II) Ett meddelande om kontrollrapport finns i systemet (inbegripet det fall att det ingår i ett mottaget meddelande om flyttningshistorik/historikresultat) med samma <Hänvisning till kontrollrapport> som det inlämnade meddelandet. Om dessutom <ARC> lämnas i det inlämnade meddelandet sammanfaller det med <ARC> för det meddelande om kontrollrapport som det hänvisas till. (se ARC i fält 3a)	an16
4		BEGÄRAN OM ÅTERKOPPLING	O			
	a	Återkoppling begärd eller lämnad	R		Tillåtna värden är följande: 0 = Ingen återkoppling begärd 1 = Återkoppling begärd 2 = Återkoppling lämnad	n1
	b	Uppföljningsåtgärder	C	Minst ett av dessa två fält om fält 4a ifylls: — < Uppföljningsåtgärder > — < Informationens relevans >	—	an..999
	c	Uppföljningsåtgärder_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	d	Den lämnade informationens relevans	C	Minst ett av dessa två fält om fält 4a ifylls: — < Uppföljningsåtgärder > — < Informationens relevans >	—	an..999
	e	Informationens relevans_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2

A	B	C	D	E	F	G
5		STYRKANDE DOKUMENT	O			9x
	<i>a</i>	Kort beskrivning av styrkande dokument	C	— "R" om <Typ av styrkande dokument> är "Annan" — Gäller inte annars (se Typ av styrkande dokument i fält 5f)		an..999
	<i>b</i>	Kort beskrivning av styrkande dokument_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	<i>c</i>	Referens för styrkande dokument	C	Minst ett av dessa tre fält måste finnas med: — <Kort beskrivning av styrkande dokument> — <Referens för styrkande dokument> — <Dokumentbild> (se Kort beskrivning av styrkande dokument i fält 5a och Dokumentbild i fält 5e)		an..999
	<i>d</i>	Referens för styrkande dokument_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	<i>e</i>	Dokumentbild	C	Minst ett av dessa tre fält måste finnas med: — <Kort beskrivning av styrkande dokument> — <Referens för styrkande dokument> — <Dokumentbild> (se kort beskrivning av styrkande dokument i fält 5 a och referens för styrkande dokument i fält 5c)		
	<i>f</i>	Typ av styrkande dokument	C	Minst ett av dessa tre fält måste finnas med: — <Kort beskrivning av styrkande dokument> — <Referens för styrkande dokument> — <Dokumentbild> (se Kort beskrivning av styrkande dokument i fält 5a, Referens för styrkande dokument i fält 5c och Dokumentbild i fält 5e)	(se kodförteckning 15 i bilaga II)	n..4

Tabell 11

(enligt artikel 9.2 och artikel 11)

Kontrollrapport

A	B	C	D	E	F	G
1		ATTRIBUT	R			
	<i>a</i>	Meddelandetyp	R		Tillåtna värden är följande: 1 = Godkänt dokument	n1
	<i>b</i>	Datum och tidpunkt för godkännande av kontrollrapport	C	— "R" efter godkännande — Gäller inte annars		datumTid
2		RUBRIK TILL KONTROLLRAPPORT	R			
	<i>a</i>	Hänvisning till kontrollrapport	R		(se kodförteckning 2 i bilaga II)	an16
2.1		KONTROLLKONTOR	R			
	<i>a</i>	Kontrollkontorets referensnummer	O		(se kodförteckning 5 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009)	an8
	<i>b</i>	Medlemsstatskod	C	För 2.1 <i>b, c, d, e, f</i> och <i>g</i> : — "R" utom för <Gatunummer>, som är "O", om <Kontrollkontorets referensnummer> inte uppges — Gäller inte annars (se Kontrollkontorets referensnummer i fält 2.1a)	En medlemsstat som identifieras genom en medlemsstatskod enligt kodförteckning 3 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009	a2
	<i>c</i>	Kontrollkontorets namn	C			an..35
	<i>d</i>	Gata	C			an..65
	<i>e</i>	Gatunummer	C			an..11
	<i>f</i>	Postnummer	C			an..10
	<i>g</i>	Ort	C			an..50
	<i>h</i>	Telefonnummer	C		För 2.1 <i>h, i</i> och <i>j</i> : Om <Kontrollkontorets referensnummer> inte uppges ska minst ett av följande tre attribut anges: — <Telefonnummer> — <Faxnummer> — <E-postadress> — I annat fall är inget av de tre attributen tillämpligt (se Kontrollkontorets referensnummer i fält 2.1a)	
	<i>i</i>	Faxnummer	C			an..35
	<i>j</i>	E-postadress	C			an..70

A	B	C	D	E	F	G
	k	NAD_LNG	C	"R" om motsvarande fritextfält används.	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
3		e-AD FÖR FLYTTNING AV PUNKTSKATTEPLIKTIGA VAROR	C	Minst en av datagrupperna <e-AD FÖR FLYTTNING AV PUNKTSKATTEPLIKTIGA VAROR> eller <ANNAT ÅTFÖLJANDE DOKUMENT> ska finnas		
	a	ARC	R		(se kodförteckning 2 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009)	an21
	b	Löpnummer	R		Dataelementets värde ska vara större än noll.	n..2
4		ANNAT ÅTFÖLJANDE DOKUMENT	C	Minst en av datagrupperna <e-AD FÖR FLYTTNING AV PUNKTSKATTEPLIKTIGA VAROR> eller <ANNAT ÅTFÖLJANDE DOKUMENT> ska finnas		
	a	Typ av annat åtföljande dokument	R		Tillåtna värden är följande: 0 = Annan 2 = SAAD	n1
	b	Kort beskrivning av annat åtföljande dokument	C	"R" om <Typ av åtföljande dokument> är "Annan" Gäller inte annars		an...350
	c	Kort beskrivning av annat åtföljande dokument_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	n2
	d	Nummer för annat åtföljande dokument	R			an...350
	e	Datum för annat åtföljande dokument	R			datum
	f	Bild av annat åtföljande dokument	O			
	g	Avsändningsmedlemsstat	R		En medlemsstat som identifieras genom en medlemsstatskod enligt kodförteckning 3 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009	a2
	h	Bestämmelsemedlemsstat	R		En medlemsstat som identifieras genom en medlemsstatskod enligt kodförteckning 3 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009	a2

A	B	C	D	E	F	G
4.1		EKONOMISK AKTÖR Person som deltar i flyttningen	O			9x
	a	Ekonomisk aktörs punktskattenummer	C	Minst ett av följande attribut ska finnas: — <Ekonomisk aktörs punktskattenummer> — <Identifiering av ekonomisk aktör> — <Ekonomisk aktörs namn>	En befintlig identifierare (punktskattenummer)<Ekonomisk aktörs punktskattenummer> i datauppsättningen <EKONOMISK AKTÖRS GODKÄNNANDE> eller <referens till tillfälligt godkännande> i datauppsättningen <TILLFÄLLIGT GODKÄNNANDE> (se kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EU) nr 612/2013)	an13
	b	Identifiering av ekonomisk aktör	C	Minst ett av följande attribut ska finnas: — <Ekonomisk aktörs punktskattenummer> — <Identifiering av ekonomisk aktör> — <Ekonomisk aktörs namn>	Ett VAT-nummer eller annat nationellt nummer,	an16
	c	Ekonomisk aktörs namn	C	Minst ett av följande attribut ska finnas: — <Ekonomisk aktörs punktskattenummer> — <Identifiering av ekonomisk aktör> — <Ekonomisk aktörs namn>	—	an..182
	d	Typ av ekonomisk aktör person	O		Tillåtna värden är följande: 1 = Avsändare 2 = Mottagare 3 = Skatterepresentant 4 = Säljare 5 = Ansvarig person 6 = Kund privatperson	n..2
	e	Medlemsstatskod	C	"R" om<Ekonomisk aktörs namn> uppges OCH <Ekonomisk aktörs punktskattenummer> och <Identifiering av ekonomisk aktör> inte uppges Gäller inte annars	(se kodförteckning 3 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009)	a2
	f	Gata	O			an..65
	g	Gatunummer	O			an..11
	h	Postnummer	O			an..10

A	B	C	D	E	F	G
	<i>i</i>	Ort	O			an..50
	<i>j</i>	NAD_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	<i>k</i>	Telefonnummer	O			an..35
	<i>m</i>	E-postadress	O			an..70
4.2		VARUPOST	O			999x
	<i>a</i>	Varubeskrivning	O			an..55
	<i>b</i>	KN-nummer	C	— "R" om <ANNAT ÅTFÖLJANDE DOKUMENT.Bild av annat åtföljande dokument> inte finns minst en gång i datagruppen <ANNAT ÅTFÖLJANDE DOKUMENT> — Gäller inte annars (se fält 4 och 4f)	Dataelementets värde ska vara större än noll.	n8
	<i>c</i>	Varornas handelsbeteckning	O			an..999
	<i>d</i>	Tilläggsnummer	O			an..35
	<i>e</i>	Kvantitet	C	— "R" om <ANNAT ÅTFÖLJANDE DOKUMENT.Bild av annat åtföljande dokument> inte finns minst en gång i datagruppen <ANNAT ÅTFÖLJANDE DOKUMENT> — Gäller inte annars (se fält 4 och 4f)	Dataelementets värde ska vara större än noll.	n..15,3
	<i>f</i>	Kod för måttenhet	C	— "R" om <ANNAT ÅTFÖLJANDE DOKUMENT.Bild av annat åtföljande dokument> inte finns minst en gång i datagruppen <ANNAT ÅTFÖLJANDE DOKUMENT> — Gäller inte annars (se fält 4 och 4f)	(se kodförteckning 12 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009)	n..2
	<i>g</i>	Bruttovikt	O		Bruttovikten måste vara lika med eller högre än nettovikten. Dataelementets värde ska vara större än noll.	n..15,2
	<i>h</i>	Nettovikt	O		Bruttovikten måste vara lika med eller högre än nettovikten. Dataelementets värde ska vara större än noll.	n..15,2

A	B	C	D	E	F	G
4.3		TRANSPORTMEDEL	C	— "R" om <ANNAT ÅTFÖLJANDE DOKUMENT.Bild av annat åtföljande dokument> inte finns minst en gång i datagrupperna <ANNAT ÅTFÖLJANDE DOKUMENT> — Gäller inte annars (se fält 4 och 4f)		
	a	Ekonomisk aktörs namn	R			an..182
	b	Gata	R			an..65
	c	Gatunummer	O			an..11
	d	Transportörens land	R		Ange en landskod som är upptagen i kodförteckning 4 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009, men inte upptagen i kodförteckning 3 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009, förutom landskod "GR".	a2
	e	Postnummer	R			an..10
	f	Ort	R			an..50
	g	Kod för transportsätt	R		Ange transportsätt med hjälp av koderna i kodförteckning 7 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009.	n..2
	h	ACO_kompletterande upplysningar	C	— "R" om <TRANSPORTMEDEL. Kod för transportsätt> är "Annan" — Gäller inte annars (se fält 4.3 g)		an..999
	i	ACO_kompletterande upplysningar_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	j	Registrering	R			an..35
	k	Registreringsland	R		Ange en landskod som är upptagen i kodförteckning 4 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009, men inte upptagen i kodförteckning 3 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009, förutom landskod "GR".	a2
5		KONTROLLRAPPORT	R			
	a	Datum för kontroll	R			datum
	b	Kontrollställe	R			an..350
	c	Kontrollställe_LNG	R		Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2

A	B	C	D	E	F	G
	d	Typ av kontroll	R		Tillåtna värden är följande: 1 = Fysisk kontroll 2 = Dokumentkontroll	n1
	e	Orsak till kontroll	R		Tillåtna värden är följande: 0 = Annan orsak 1 = Slumpmässig kontroll 2 = Händelse anmäld 3 = Begäran om assistans mottagen 4 = Begäran från ett annat kontor 5 = Varning mottagen	n1
	f	Kompletterande ursprungshänvisning	O			an..350
	g	Kompletterande ursprungshänvisning_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	h	Kontrolltjänstemans identitet	R			an..350
	i	Kontrolltjänstemans identitet_LNG	R		Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	j	Övergripande slutsats av kontrollen	R		Tillåtna värden är följande: 1 = Tillfredsställande 2 = Smärre avvikelser påträffade 3 = Avbrott rekommenderas 4 = Avsikt att göra en begäran enligt artikel 10 i rådets direktiv 2008/118/EG 5 = Tillåten förlust konstaterad i enlighet med artikel 7.4 i rådets direktiv 2008/118/EG	n1

A	B	C	D	E	F	G
	k	Kontroll vid ankomst krävs	R		Tillåtna värden är följande: 0 = Nej eller Falskt 1 = Ja eller Sant	n1
	l	Flagga	R		Tillåtna värden är följande: 0 = Nej eller Falskt 1 = Ja eller Sant	n1
	m	Kommentarer	O			an..350
	n	Kommentarer_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
5.1		UTFÖRDA KONTROLLÅTGÄRDER	R			99x
	a	Utförda kontrollåtgärder	R		Tillåtna värden är följande: 0 = Andra kontrollåtgärder 1 = Kontrollerade räknade förpackningar 2 = Lastat av 3 = Öppnade förpackningar 4 = Kommenterad papperskopia av dokument (t.ex. SAAD) 5 = Räkning 6 = Stickprovstagning 7 = Administrativ kontroll 8 = Varor vägda/mätta 9 = Slumpmässig kontroll 10 = Kontroll av dokumentation 11 = Jämföra uppvisade dokument med e-AD	n..2

A	B	C	D	E	F	G
	b	Andra kontrollåtgärder	C	— "R" om<Utförda kontrollåtgärder> är "0" — Gäller inte annars (se Utförda kontrollåtgärder i fält 5.1 a)		an..350
	c	Andra kontrollåtgärder_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
5.2		STYRKANDE BELÄGG	C	— "R" om<Orsak till kontroll> är "2" — Annars "O" (se Orsak till kontroll i fält 5e)		9x
	a	Utfärdande myndighet	O			an..35
	b	Utfärdande myndighet_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	c	Kod för typ av belägg	R		(se kodförteckning 6 i bilaga II)	n..2
	d	Kompletterande typ av belägg	C	— "R" om <Kod för typ av belägg> är "Annan" — Gäller inte annars (se Kod för typ av belägg i fält 5.2c)		an..350
	e	Kompletterande typ av belägg_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	f	Hänvisning till belägg	O			an..350
	g	Hänvisning till belägg_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	h	Bild av belägg	O			
5.3		ORSAK TILL OTILLFREDSSTÄLLANDE RESULTAT	O			9x
	a	Kod för orsak till otillfredsställande resultat	R		(se kodförteckning 12 i bilaga II)	n..2
	b	Kompletterande upplysningar	C	— "R" om <Kod för orsak till otillfredsställande resultat> är "Annan" — Gäller inte annars (Se kod för orsak till otillfredsställande resultat i fält 5.3 a)		an..350
	c	Kompletterande upplysningar_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2

A	B	C	D	E	F	G
5.4		UPPLYSNINGAR OM TRANSPORTEN	O			99x
	a	Kod för transportenhet	R		(se kodförteckning 7 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009)	n..2
	b	Identitet transportenhet	C	— "R" om <Kod för transportenhet> inte är "Fasta transportinstallationer" — Gäller inte annars (se Kod för transportenhet i fält 5.4 a)		an..35
	c	Identitet försegling	O			an..35
	d	Upplysningar om förseglingar	O			an..350
	e	Upplysningar om förseglingar_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	f	Kompletterande upplysningar	O			an..350
	g	Kompletterande upplysningar_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
5.5		TEXT TILL KONTROLLRAPPORT	O			99x
	a	Varupostnummer	C	— "R" om datagruppen <e-AD FÖR FLYTTNING AV PUNKTSKATTEPLIKTIGA VAROR> finns — Gäller inte annars	Detta värde avser <Varupostnummer> i e-AD-huvuddelen för det därtill hörande e-AD och måste vara unik inom meddelandet. Dataelementets värde ska vara större än noll.	n..3
	b	Varubeskrivning	C	— "O" om datagruppen <ANNAT ÅTFÖLJANDE DOKUMENT> finns — Gäller inte annars	—	an..55
	c	KN-nummer	C	— "R" om datagruppen <ANNAT ÅTFÖLJANDE DOKUMENT> finns — Gäller inte annars	Dataelementets värde ska vara större än noll.	n8
	d	Tilläggsnummer	C	— "O" om datagruppen <ANNAT ÅTFÖLJANDE DOKUMENT> finns — Gäller inte annars	—	an..35
	e	Indikator för underskott eller överskott	O		Tillåtna värden är följande: S = Underskott E = Överskott	a1

A	B	C	D	E	F	G
	<i>f</i>	Konstaterat underskott eller överskott	C	— "R" om <Indikator för underskott eller överskott> används — Gäller inte annars (se Indikator för underskott eller överskott i fält 5.5e)	Dataelementets värde ska vara större än noll.	n..15,3
	<i>g</i>	Kommentarer	O			an..350
	<i>h</i>	Kommentarer_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
5.5.1		ORSAK TILL OTILLFREDSSTÄLLANDE RESULTAT	O			9x
	<i>a</i>	Kod för orsak till otillfredsställande resultat	R		(se kodförteckning 12 i bilaga II)	n..2
	<i>b</i>	Kompletterande upplysningar	C	— "R" om <Kod för orsak till otillfredsställande resultat> är "Annan" — Annars "O" (Se Indikator för kod för orsak till otillfredsställande resultat i fält 5.5.1a)		an..350
	<i>c</i>	Kompletterande upplysningar_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2

Tabell 12

(enligt artikel 14)

Händelserapport

A	B	C	D	E	F	G
1		ATTRIBUT	R			
	<i>a</i>	Meddelandetyp	R		Tillåtna värden är följande: 1 = Inledande meddelande 3 = Godkänt dokument	n1
	<i>b</i>	Datum och tidpunkt för godkännande av händelserapport	C	— "R" efter godkännande — Gäller inte annars	—	datumTid

A	B	C	D	E	F	G
2		RUBRIK TILL HÄNDELSE-RAPPORT	R			
	<i>a</i>	Händelserapportens nummer	C	— "R" om <Meddelandetyyp> är "3" — Gäller inte annars (se Meddelandetyyp i fält 1a)	(se kodförteckning 2 i bilaga II)	an16
	<i>b</i>	Hänvisning till medlemsstat som lämnar in händelserapport	C	— "R" om <Meddelandetyyp> är "1" eller "3" och den medlemsstat som lämnar rapporten är en annan än den medlemsstat där händelsen inträffat — "O" om <Meddelandetyyp> är "1" eller "3" och den medlemsstat som lämnar rapporten är densamma som den medlemsstat där händelsen inträffat — Gäller inte annars (se Meddelandetyyp i fält 1a)	Formatet för <Hänvisning till medlemsstat som lämnar in händelserapport> är: — 2 bokstäver: Identifierare för den medlemsstat som lämnar händelserapporten — följd av en nationellt tilldelad unik kod	an..35
	<i>c</i>	ARC	R		(se kodförteckning 2 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009)	an21
	<i>d</i>	Löpnummer	R		Dataelementets värde ska vara större än noll.	n..2
3		ANNAT ÅTFÖLJANDE DOKUMENT	C	Minst en av datagrupperna <e-AD FÖR FLYTTNING AV PUNKTSKATTEPLIKTIGA VAROR> eller <ANNAT ÅTFÖLJANDE DOKUMENT> ska finnas		
	<i>a</i>	Typ av annat åtföljande dokument	R		Tillåtna värden är följande: 0 = Annat 2 = SAAD	n1
	<i>b</i>	Kort beskrivning av annat åtföljande dokument	C	— "R" om <Typ av åtföljande dokument> är "Annan" — Gäller inte annars	—	an..350
	<i>c</i>	Kort beskrivning av annat åtföljande dokument_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	—	a2
	<i>d</i>	Nummer för annat åtföljande dokument	R			an..350
	<i>e</i>	Datum för annat åtföljande dokument	R			datum
	<i>f</i>	Bild av annat åtföljande dokument	O			

A	B	C	D	E	F	G
	g	Avsändningsmedlemsstat	R		En medlemsstat som identifieras genom en medlemsstatskod enligt kodförteckning 3 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009	a2
	h	Bestämmelsemedlemsstat	R		En medlemsstat som identifieras genom en medlemsstatskod enligt kodförteckning 3 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009	a2
3.1		EKONOMISK AKTÖR Person som deltar i flyttningen	O			9x
	a	Ekonomisk aktörs punktskattnummer	C	<ul style="list-style-type: none"> — Minst ett av följande attribut ska finnas: — <Ekonomisk aktörs punktskattnummer> — <Identifiering av ekonomisk aktör> — <Ekonomisk aktörs namn> 	En befintlig identifierare (punktskattnummer)<Ekonomisk aktörs punktskattnummer> i datauppsättningen <EKONOMISK AKTÖRS GODKÄNNANDE> eller <referens till tillfälligt godkännande> i datauppsättningen <TILLFÄLLIGT GODKÄNNANDE> (se kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EU) nr 612/2013)	an13
	b	Identifiering av ekonomisk aktör	C	<ul style="list-style-type: none"> — Minst ett av följande attribut ska finnas: — <Ekonomisk aktörs punktskattnummer> — <Identifiering av ekonomisk aktör> — <Ekonomisk aktörs namn> 	Ett VAT-nummer eller annat nationellt nummer,	an16
	c	Ekonomisk aktörs namn	C	<ul style="list-style-type: none"> — Minst ett av följande attribut ska finnas: — <Ekonomisk aktörs punktskattnummer> — <Identifiering av ekonomisk aktör> — <Ekonomisk aktörs namn> 	—	an..182
	d	Typ av ekonomisk aktör person	O		<p>Tillåtna värden är följande:</p> <p>1 = Avsändare</p> <p>2 = Mottagare</p> <p>3 = Skatterepresentant</p> <p>4 = Säljare</p> <p>5 = Ansvarig person</p> <p>6 = Kund privatperson</p>	n..2
	e	Medlemsstatskod	C	<ul style="list-style-type: none"> — "R" om<Ekonomisk aktörs namn> uppges OCH <Ekonomisk aktörs punktskattnummer> och <Identifiering av ekonomisk aktör> inte uppges — Gäller inte annars 	(se kodförteckning 3 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009)	a2

A	B	C	D	E	F	G
	<i>f</i>	Gata	O			an..65
	<i>g</i>	Gatunummer	O			an..11
	<i>h</i>	Postnummer	O			an..10
	<i>j</i>	NAD_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	<i>k</i>	Telefonnummer	O			an..35
	<i>l</i>	Faxnummer	O			an..35
	<i>m</i>	E-postadress	O			an..70
3.2		VARUPOST	O			999x
	<i>a</i>	Varubeskrivning	O			an..55
	<i>b</i>	KN-nummer	C	— "R" om <ANNAT ÅTFÖLJANDE DOKUMENT. Bild av annat åtföljande dokument> inte finns i datagruppen <ANNAT ÅTFÖLJANDE DOKUMENT> — Gäller inte annars (se fält 3 och 3f)	Dataelementets värde ska vara större än noll.	n8
	<i>c</i>	Varornas handelsbeteckning	O			an..999
	<i>d</i>	Tilläggsnummer	O			an..35
	<i>e</i>	Kvantitet	C	— "R" om <ANNAT ÅTFÖLJANDE DOKUMENT. Bild av annat åtföljande dokument> inte finns minst en gång i datagruppen <ANNAT ÅTFÖLJANDE DOKUMENT> — Gäller inte annars (se fält 3 och 3f)	Dataelementets värde ska vara större än noll.	n..15,3
	<i>f</i>	Kod för måttenhet	C	— "R" om <ANNAT ÅTFÖLJANDE DOKUMENT. Bild av annat åtföljande dokument> inte finns minst en gång i datagruppen <ANNAT ÅTFÖLJANDE DOKUMENT> — Gäller inte annars (se fält 3 och 3f)	(se kodförteckning 12 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009)	n..2
	<i>g</i>	Bruttovikt	O		Bruttovikten måste vara lika med eller högre än nettovikten. Dataelementets värde ska vara större än noll.	n..15,2

A	B	C	D	E	F	G
	<i>h</i>	Nettovikt	O		Bruttovikten måste vara lika med eller högre än nettovikten. Dataelementets värde ska vara större än noll.	n..15,2
3.3		TRANSPORTMEDEL	C	— "R" om <ANNAT ÅTFÖLJANDE DOKUMENT.Bild av annat åtföljande dokument> inte finns minst en gång i datagrupperna <ANNAT ÅTFÖLJANDE DOKUMENT> — Gäller inte annars (se fält 3 och 3f)		
	<i>a</i>	Ekonomisk aktörs namn	R			an..182
	<i>b</i>	Gata	R			an..65
	<i>c</i>	Gatunummer	O			an..11
	<i>d</i>	Transportörens land	R		Ange en landskod som är upptagen i kodförteckning 4 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009, men inte upptagen i kodförteckning 3 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009, förutom landskod "GR".	a2
	<i>e</i>	Postnummer	R			an..10
	<i>f</i>	Ort	R			an..50
	<i>g</i>	Kod för transportsätt	R		Ange transportsätt med hjälp av koderna i kodförteckning 7 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009.	n..2
	<i>h</i>	ACO_kompletterande upplysningar	C	— "R" om<TRANSPORTMEDEL.Kod för transportsätt> är "Annan" — Gäller inte annars (se fält 3.3 g)		an..999
	<i>i</i>	ACO_kompletterande upplysningar_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	<i>j</i>	Registrering	R			an..35
	<i>k</i>	Registreringsland	R		Ange en landskod som är upptagen i kodförteckning 4 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009, men inte upptagen i kodförteckning 3 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009, förutom landskod "GR".	a2
4		HÄNDELSERAPPORT	R			
	<i>a</i>	Tidpunkt för händelse	R			datum
	<i>b</i>	Plats för händelse	R			an..350

A	B	C	D	E	F	G
	c	Plats för händelse_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	d	Identifiering av punktskatte-tjänsteman	O			an..35
	e	Uppgiftslämnare	R			an..35
	f	Kod för uppgiftslämnare	R		(se kodförteckning 10 i bilaga II)	n..2
	g	Kompletterande uppgift för uppgiftslämnare	C	— "R" om <Kod för uppgiftslämnare> är "Annan" — Annars "O" (se Kod för uppgiftslämnare i fält 4f)		an..350
	h	Kompletterande uppgift för uppgiftslämnare_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	i	Ändrat transportarrangemang	O		Tillåtna värden är följande: 1 = Avsändare 2 = Mottagare 3 = Varornas ägare 4 = Annat	n1
	j	Kommentarer	O			an..350
	k	Kommentarer_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
5		BELÄGG FÖR HÄNDELSE	O			9x
	a	Utfärdande myndighet	O			an..35
	b	Utfärdande myndighet_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	c	Kod för typ av belägg	R		(se kodförteckning 6 i bilaga II)	n..2

A	B	C	D	E	F	G
	d	Kompletterande typ av belägg	C	— "R" om <Kod för typ av belägg> är "Annan" — Gäller inte annars (se Kod för typ av belägg i fält 5c)		an..350
	e	Kompletterande typ av belägg_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	2
	f	Hänvisning till belägg	R			an..350
	g	Hänvisning till belägg_LNG	R		Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	h	Bild av belägg	O			
6		EKONOMISK AKTÖR Ny transportanordnare	C	— Gäller inte om <Ändrat transportarrangemang> är "1", "2" eller oanvänt — Annars "R" (se Ändrat transportarrangemang i fält 4i)		
	a	VAT-nummer	O			an..14
	b	Ekonomisk aktörs namn	R			an..182
	c	Gata	R			an..65
	d	Gatunummer	O			an..11
	e	Postnummer	R			an..10
	f	Ort	R			an..50
	g	NAD_LNG	R		Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
7		EKONOMISK AKTÖR Ny transportör	O			
	a	VAT-nummer	O			an..14
	b	Ekonomisk aktörs namn	R			an..182
	c	Gata	R			an..65
	d	Gatunummer	O			an..11

A	B	C	D	E	F	G
	e	Postnummer	R			an..10
	f	Ort	R			an..50
	g	NAD_LNG	R		Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
8		UPPLYSNINGAR OM TRANSPORTEN	O			99x
	a	Kod för transportenhet	R		(se kodförteckning 7 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009)	n..2
	b	Identitet transportenhet	C	— Gäller inte om <Kod för transportenhet> är "Fasta transportinstallationer" — Annars "R" (se Kod för transportenhet i fält 8 a)		an..35
	c	Identitet försegling	O			an..35
	d	Upplysningar om förseglingar	O			an..350
	e	Upplysningar om förseglingar_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	f	Kompletterande upplysningar	O			an..350
	g	Kompletterande upplysningar_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
9		TEXT TILL HÄNDELSE-RAPPORT	C	— "O" om <EKONOMISK AKTÖR Ny transportanordnare> används, eller<EKONOMISK AKTÖR Ny transportör> används, eller<UPPLYSNINGAR OM TRANSPORTEN> används — Annars "R" (se EKONOMISK AKTÖR Ny transportanordnare under 6, EKONOMISK AKTÖR Ny transportör under 7 och UPPLYSNINGAR OM TRANSPORTEN under 8)		99x
	a	Kod för händelsetyp	R		(se kodförteckning 14 i bilaga II)	n..2
	b	Tillhörande upplysningar	C	— "R" om <Kod för händelsetyp> är "0" — Annars "O" (Se Kod för händelsetyp i fält 9 a)		an..350
	c	Tillhörande upplysningar_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2

A	B	C	D	E	F	G																		
	a	ARC	R		Ange ARC för e-AD. (se kodförteckning 2 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009)	an21																		
	b	Löpnummer	R		Dataelementets värde ska vara större än noll.	n..2																		
3		EKONOMISK AKTÖR Mottagare	C	"R" utom för meddelandetyp "2 – Inlämning för export enligt det lokala klareringsförfarandet" eller för bestämmelseortstypkod 8.																				
	a	Identifiering av ekonomisk aktör	C	<ul style="list-style-type: none"> — "R" om <Bestämmelseortstypkod> är: — "Bestämmelseort – skatteupplag" — "Bestämmelseort – registrerad mottagare" — "Bestämmelseort – tillfällig registrerad mottagare" — "Bestämmelseort – direkt leverans" — "O" om <Bestämmelseortstypkod> är "Bestämmelseort – export" — Gäller inte annars 	<p>Möjliga värden för <Identifiering av ekonomisk aktör> anges i följande tabell:</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>Bestämmelseortstypkod</th> <th>EKONOMISK AKTÖR MOTTAGARE Identifiering av ekonomisk aktör</th> <th>EKONOMISK AKTÖR Leveransort. Identifiering av ekonomisk aktör Identification</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>1 - Bestämmelseort – skatteupplag</td> <td>Punktskattenummer ¹</td> <td>Skatteupplags referensnummer (punktskattenummer) ²</td> </tr> <tr> <td>2 - Bestämmelseort – registrerad mottagare</td> <td>Punktskattenummer ³</td> <td>Eventuell identifieringskod ⁴</td> </tr> <tr> <td>3 - Bestämmelseort – tillfällig registrerad mottagare</td> <td>Tillfälligt godkännandes referensnummer ⁵</td> <td>Eventuell identifieringskod ⁶</td> </tr> <tr> <td>4 - Bestämmelseort – Direkt leverans</td> <td>Punktskattenummer ⁷</td> <td>(Ej tillämpligt)</td> </tr> <tr> <td>5 - Bestämmelseort - Undantagen mottagare</td> <td>(Ej tillämpligt)</td> <td>Eventuell identifieringskod ⁸</td> </tr> </tbody> </table>	Bestämmelseortstypkod	EKONOMISK AKTÖR MOTTAGARE Identifiering av ekonomisk aktör	EKONOMISK AKTÖR Leveransort. Identifiering av ekonomisk aktör Identification	1 - Bestämmelseort – skatteupplag	Punktskattenummer ¹	Skatteupplags referensnummer (punktskattenummer) ²	2 - Bestämmelseort – registrerad mottagare	Punktskattenummer ³	Eventuell identifieringskod ⁴	3 - Bestämmelseort – tillfällig registrerad mottagare	Tillfälligt godkännandes referensnummer ⁵	Eventuell identifieringskod ⁶	4 - Bestämmelseort – Direkt leverans	Punktskattenummer ⁷	(Ej tillämpligt)	5 - Bestämmelseort - Undantagen mottagare	(Ej tillämpligt)	Eventuell identifieringskod ⁸	an..16
Bestämmelseortstypkod	EKONOMISK AKTÖR MOTTAGARE Identifiering av ekonomisk aktör	EKONOMISK AKTÖR Leveransort. Identifiering av ekonomisk aktör Identification																						
1 - Bestämmelseort – skatteupplag	Punktskattenummer ¹	Skatteupplags referensnummer (punktskattenummer) ²																						
2 - Bestämmelseort – registrerad mottagare	Punktskattenummer ³	Eventuell identifieringskod ⁴																						
3 - Bestämmelseort – tillfällig registrerad mottagare	Tillfälligt godkännandes referensnummer ⁵	Eventuell identifieringskod ⁶																						
4 - Bestämmelseort – Direkt leverans	Punktskattenummer ⁷	(Ej tillämpligt)																						
5 - Bestämmelseort - Undantagen mottagare	(Ej tillämpligt)	Eventuell identifieringskod ⁸																						

A	B	C	D	E	F	G						
					<table border="1"> <tr> <td data-bbox="1296 165 1494 293">6 - Bestämmelseort – Export</td> <td data-bbox="1494 165 1688 293">VAT-nummer (fakultativt)</td> <td data-bbox="1688 165 1881 293">(Datagruppen <EKONOMISK AKTÖR Leveransort> existerar inte)</td> </tr> <tr> <td data-bbox="1296 293 1494 368">8 – Okänd bestämmelseort</td> <td data-bbox="1494 293 1688 368">(Ej tillämpligt)</td> <td data-bbox="1688 293 1881 368">(Ej tillämpligt)</td> </tr> </table> <p data-bbox="1296 368 1881 1193"> ¹ Mottagarens kod för typ av ekonomisk aktör är "Godkänd upplagshavare". En befintlig identifierare <Ekonomisk aktörs punktskattenummer> i datauppsättningen <EKONOMISK AKTÖRS GODKÄNNANDE> ² En befintlig identifierare <Referens till skatteupplag> i datauppsättningen <SKATTEUPPLAG> ³ Mottagarens kod för typ av ekonomisk aktör är "Registrerad mottagare". En befintlig identifierare <Ekonomisk aktörs punktskattenummer> i datauppsättningen <EKONOMISK AKTÖRS GODKÄNNANDE> ⁴ För leveransstället avses med "eventuell identifieringskod": ett VAT-nummer eller annat identifieringsnummer, och det är fakultativt. ⁵ En befintlig <Tillfälligt godkännandes referensnummer> i datauppsättningen <TILLFÄLLIGT GODKÄNNANDE> ⁶ För leveransstället avses med "eventuell identifieringskod": ett VAT-nummer eller annat identifieringsnummer, och det är fakultativt. ⁷ Mottagarens kod för typ av ekonomisk aktör är "Godkänd upplagshavare" eller "Registrerad mottagare". En befintlig identifierare <Ekonomisk aktörs punktskattenummer> i datauppsättningen <EKONOMISK AKTÖRS GODKÄNNANDE> ⁸ För leveransstället avses med "eventuell identifieringskod": ett VAT-nummer eller annat identifieringsnummer, och det är fakultativt. <i>(se kodförteckning 1 och kodförteckning 2 i bilaga II till förordning (EU) nr 612/2013, i förekommande fall)</i> </p>	6 - Bestämmelseort – Export	VAT-nummer (fakultativt)	(Datagruppen <EKONOMISK AKTÖR Leveransort> existerar inte)	8 – Okänd bestämmelseort	(Ej tillämpligt)	(Ej tillämpligt)	
6 - Bestämmelseort – Export	VAT-nummer (fakultativt)	(Datagruppen <EKONOMISK AKTÖR Leveransort> existerar inte)										
8 – Okänd bestämmelseort	(Ej tillämpligt)	(Ej tillämpligt)										
	<i>b</i>	EORI-nummer	C	<p>— "O" om <Bestämmelseortstypkod> är "Bestämmelseort – export"</p> <p>— Gäller inte annars</p>	Ange EORI-numret för den person som ansvarar för att lämna in exportdeklarationen enligt artikel 21.5 i direktiv 2008/118/EG.	an..17						
	<i>c</i>	Ekonomisk aktörs namn	R			an..182						
	<i>d</i>	Gata	R			an..65						
	<i>e</i>	Gatunummer	O			an..11						
	<i>f</i>	Postnummer	R			an..10						

A	B	C	D	E	F	G
	g	Ort	R			an..50
	h	NAD_LNG	R		Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
4		BESTÄMMELSEKONTOR	R			
	a	Referensnummer kontor	R		(se kodförteckning 5 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009)	an8
5		VARNING	R			
	a	Datum för varning	R			datum
	b	Flagga för avvisat e-AD	R		Den booleska variabeln är digital: "0" eller "1" ("0" = Nej eller Falskt; "1" = Ja eller Sant).	n1
6		Kod FÖR ORSAKER TILL VARNINGSANGIVELSE FÖR ELLER AVVISANDE AV E-AD	C	— 'R' om <Flagga för avvisat e-AD> är Sant — Annars 'O'	—	9x
	a	Kod för orsaker till varningsangivelse för eller avvisande av e-AD	R		(se kodförteckning 5 i bilaga II)	n..2
	b	Kompletterande upplysningar	C	— "R" om <Kod för orsaker till varningsangivelse för eller avvisande av e-AD> är "Annan" — Annars "O" (se Kod för orsaker till varningsangivelse för eller avvisande av e-AD i fält 6a)		an..350
	c	Kompletterande upplysningar_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2

Tabell 15

(enligt artikel 6a)

Begäran om manuell stängning

A	B	C	D	E	F	G
1		ATTRIBUT	R			
	a	ARC	R		Ange ARC för e-AD. (se kodförteckning 2 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009)	an21

A	B	C	D	E	F	G
	<i>b</i>	Löpnummer	R		Ange löpnummer för e-AD.	n..2
	<i>c</i>	Kod för orsak till begäran om manuell stängning	R		(se kodförteckning 16 i bilaga II)	n1
	<i>d</i>	Kompletterande orsak till manuell stängning	C	— "R" om <Kod för orsak till begäran om manuell stängning> är "Annan" — Annars "O"		an..999
	<i>e</i>	Kompletterande orsak till manuell stängning_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
2		STYRKANDE DOKUMENT	O			9x
	<i>a</i>	Kort beskrivning av styrkande dokument	C	— "R" om <Typ av styrkande dokument> är "Annan" — Gäller inte annars		an..999
	<i>b</i>	Kort beskrivning av styrkande dokument_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	<i>c</i>	Referens för styrkande dokument	C	Minst ett av dessa tre fält måste finnas med: — <Typ av styrkande dokument> — <Referens för styrkande dokument> — <Dokumentbild> (se dokumentbild i fält 2e och typ av styrkande dokument i fält 2f)		an..999
	<i>d</i>	Referens för styrkande dokument_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	<i>e</i>	Dokumentbild	C	Minst ett av dessa tre fält måste finnas med: — <Typ av styrkande dokument> — <Referens för styrkande dokument> — <Dokumentbild> (se referens för styrkande dokument i fält 2c och typ av styrkande dokument i fält 2f)		
	<i>f</i>	Typ av styrkande dokument	C	Minst ett av dessa tre fält måste finnas med: — <Typ av styrkande dokument> — <Referens för styrkande dokument> — <Dokumentbild> (se referens för styrkande dokument i fält 2c och dokumentbild i fält 2e)	(se kodförteckning 15 i bilaga II)	n..4

A	B	C	D	E	F	G
3		TEXT TILL MANUELL STÄNGNING	O			999X
	<i>a</i>	Varupostnummer	R		Detta värde avser <Varupostnummer> i e-AD-huvuddelen för det därtill hörande e-AD och måste vara unik inom meddelandet. Värdet av detta dataelement måste vara större än noll.	n..3
	<i>b</i>	Indikator för underskott eller överskott	O		Tillåtna värden är följande: S = Underskott E = Överskott	a1
	<i>c</i>	Konstaterat underskott eller överskott	C	— "R" om <Indikator för underskott eller överskott> används — Gäller inte annars (se Indikator för underskott eller överskott i fält 3b)	Dataelementets värde ska vara större än noll.	n..15,3
	<i>d</i>	Kod för punktskattepliktig vara	O		(se kodförteckning 11 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009)	an4
	<i>e</i>	Avvisad kvantitet	O		Värdet av detta dataelement måste vara större än noll.	n..15,3
	<i>f</i>	Kompletterande upplysningar	O			an..350
	<i>g</i>	Kompletterande upplysningar_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2

Tabell 16

(enligt artikel 14a)

Svar om manuell stängning

A	B	C	D	E	F	G
1		ATTRIBUT	R			
	<i>a</i>	ARC	R		Ange ARC för e-AD. (se kodförteckning 2 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009)	an21
	<i>b</i>	Löpnummer	R		Ange löpnummer för e-AD.	n..2

A	B	C	D	E	F	G
	c	Punktskattepliktiga varors ankomstdatum	O		Den dag flyttningen avslutas i enlighet med artikel 20.2 i direktiv 2008/118/EG.	datum
	d	Övergripande slutsats vid mottagande	O		Tillåtna värden är följande: 1 = Varorna godtagna, överensstämmer med order 2 = Varorna godtagna, överensstämmer ej med order 3 = Varorna vägrats 4 = Varorna delvis vägrats 21 = Utförsel godtagits, överensstämmer med order 22 = Utförsel godtagits, överensstämmer ej med order 23 = Utförsel vägrats.	n..2
	e	Kompletterande upplysningar	O			an..350
	f	Kompletterande upplysningar_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	g	Kod för orsak till begäran om manuell stängning	R		(se kodförteckning 16 i bilaga II)	n1
	h	Kompletterande orsak till manuell stängning	C	— "R" om <Kod för orsak till begäran om manuell stängning> är "Annan" — Annars "O"		an..999
	i	Kompletterande orsak till manuell stängning_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	j	Begäran om manuell stängning godkänd	R		Den booleska variabeln är digital: "0" eller "1" ("0" = Nej eller Falskt; "1" = Ja eller Sant).	n1
	k	Kod för orsak till avvisande om manuell stängning	C	— "R" om <Begäran om manuell stängning godkänd> är "0" — Gäller inte annars	(se kodförteckning 17 i bilaga II)	n1
	l	Kompletterande avvisande om manuell stängning	C	— "R" om <Kod för orsak till avvisande om manuell stängning> är "Annan" — Annars "O"		an..999
	m	Kompletterande avvisande om manuell stängning_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2

A	B	C	D	E	F	G
2		STYRKANDE DOKUMENT	O			9x
	a	Kort beskrivning av styrkande dokument	C	— "R" om <Typ av styrkande dokument> är "Annan" — Gäller inte annars		an..999
	b	Kort beskrivning av styrkande dokument_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	c	Referens för styrkande dokument	C	Minst ett av dessa tre fält måste finnas med: — <Typ av styrkande dokument> — <Referens för styrkande dokument> — <Dokumentbild> (se dokumentbild i fält 2e och typ av styrkande dokument i fält 2f)		an..999
	d	Referens för styrkande dokument_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2
	e	Dokumentbild	C	Minst ett av dessa tre fält måste finnas med: — <Typ av styrkande dokument> — <Referens för styrkande dokument> — <Dokumentbild> (se referens för styrkande dokument i fält 2c och typ av styrkande dokument i fält 2f)		
	f	Typ av styrkande dokument	C	Minst ett av dessa tre fält måste finnas med: — <Typ av styrkande dokument> — <Referens för styrkande dokument> — <Dokumentbild> (se referens för styrkande dokument i fält 2c och dokumentbild i fält 2e)	(se kodförteckning 15 i bilaga II)	n.4
3		TEXT TILL MANUELL STÄNGNING	O			999X
	a	Varupostnummer	R		Detta värde avser <Varupostnummer> i e-AD-huvuddelen för det därtill hörande e-AD och måste vara unik inom meddelandet. Värdet av detta dataelement måste vara större än noll.	n..3

A	B	C	D	E	F	G
	<i>b</i>	Indikator för underskott eller överskott	O		Tillåtna värden är följande: S = Underskott E = Överskott	a1
	<i>c</i>	Konstaterat underskott eller överskott	C	— "R" om <Indikator för underskott eller överskott> används — Gäller inte annars (se Indikator för underskott eller överskott i fält 3b)	Dataelementets värde ska vara större än noll.	n..15,3
	<i>d</i>	Kod för punktskattepliktig vara	O		(se kodförteckning 11 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009)	an4
	<i>e</i>	Avvisad kvantitet	O		Värdet av detta dataelement måste vara större än noll.	n..15,3
	<i>f</i>	Kompletterande upplysningar	O			an..350
	<i>g</i>	Kompletterande upplysningar_LNG	C	— "R" om motsvarande textfält används. — Gäller inte annars	Ange språkkod enligt kodförteckning 1 i bilaga II till förordning (EG) nr 684/2009 för att ange det språk som används i denna datagrupp.	a2

BILAGA II

Bilaga II till förordning (EU) 2016/323 ska ändras enligt följande:

- (1) På rad 8 i kodförteckning 4 (orsaker till avslag) ska uppgifterna om "Beskrivning" ersättas med följande:
"Den tillfrågade medlemsstaten är av rättsliga skäl förhindrad att lämna liknande information"
- (2) I kodförteckning 15 (typ av dokument) ska en ny rad införas efter rad 18 enligt följande:

<Taric-nummer>	Varje Taric-nummer som används i fält 44 i SAD.
----------------	---

- (3) En ny kodförteckning 16 (orsaker till begäran om manuell stängning) ska införas enligt följande:

<i>Kodförteckning 16: Orsaker till begäran om manuell stängning</i>	
Kod	Beskrivning
0	Annat
1	Exporten avslutad men ingen IE518 tillgänglig
2	Mottagaren har inte längre någon anknytning till EMCS
3	Undantagen mottagare
4	Utförelse bekräftad men ingen IE829 inlämnad (IE818 i fel ordning)
5	Ingen flyttning, men annullering är inte längre möjlig.
6	e-AD utfärdas flera gånger för en enda flyttning
7	e-AD omfattar inte faktisk flyttning
8	Felaktig mottagningsrapport
9	Felaktig avvisning av ett e-AD

- (4) En ny kodförteckning 17 (orsaker till avvisande av manuell stängning) ska införas enligt följande:

<i>Kodförteckning 17: Orsaker till avvisande av manuell stängning</i>	
Kod	Beskrivning
0	Annat
1	Den bevisning som lagts fram motiverar inte manuell stängning.
2	Den orsak till begäran som lagts fram motiverar inte manuell stängning.

BESLUT

EUROPAPARLAMENTETS BESLUT (EU) 2019/2224

av den 23 oktober 2019

om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2017, avsnitt II – Europeiska rådet och rådet

Europaparlamentet fattar detta beslut

- med beaktande av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2017 ⁽¹⁾,
 - med beaktande av Europeiska unionens konsoliderade årsredovisning för budgetåret 2017 (COM(2018) 521 – C8-0320/2018) ⁽²⁾,
 - med beaktande av rådets årsrapport till den ansvarsfrihetsbeviljande myndigheten om de internrevisioner som genomförts under 2017,
 - med beaktande av revisionsrättens årsrapport om genomförandet av budgeten för budgetåret 2017, med institutionernas svar ⁽³⁾,
 - med beaktande av förklaringen om räkenskapernas tillförlitlighet och de underliggande transaktionernas laglighet och korrekthet ⁽⁴⁾, som avgetts av revisionsrätten för budgetåret 2017 i enlighet med artikel 287 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt,
 - med beaktande av sitt beslut av den 26 mars 2019 ⁽⁵⁾ om att uppskjuta beviljandet av ansvarsfrihet för budgetåret 2017 samt den åtföljande resolutionen,
 - med beaktande av artikel 314.10 och artiklarna 317, 318 och 319 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt,
 - med beaktande av Europaparlamentets och rådets förordning (EU, Euratom) nr 966/2012 av den 25 oktober 2012 om finansiella regler för unionens allmänna budget och om upphävande av rådets förordning (EG, Euratom) nr 1605/2002 ⁽⁶⁾, särskilt artiklarna 55, 99, 164, 165 och 166,
 - med beaktande av Europaparlamentets och rådets förordning (EU, Euratom) 2018/1046 av den 18 juli 2018 om finansiella regler för unionens allmänna budget, om ändring av förordningarna (EU) nr 1296/2013, (EU) nr 1301/2013, (EU) nr 1303/2013, (EU) nr 1304/2013, (EU) nr 1309/2013, (EU) nr 1316/2013, (EU) nr 223/2014, (EU) nr 283/2014 och beslut nr 541/2014/EU samt om upphävande av förordning (EU, Euratom) nr 966/2012 ⁽⁷⁾ särskilt artiklarna 59, 118, 260, 261 och 262,
 - med beaktande av artikel 100 och bilaga V i arbetsordningen,
 - med beaktande av betänkande 2 från budgetkontrollutskottet (A9-0010/2019).
1. Europaparlamentet beviljar inte rådets generalsekreterare ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska rådets och rådets budget för budgetåret 2017.
 2. Europaparlamentet redovisar sina iakttagelser i resolutionen nedan.
 3. Europaparlamentet uppdrar åt talmannen att översända detta beslut och den resolution som utgör en del av beslutet till Europeiska rådet, rådet, kommissionen och revisionsrätten, samt att se till att de offentliggörs i *Europeiska unionens officiella tidning* (L-serien).

David Maria SASSOLI
Ordförande

Klaus WELLE
Generalsekreterare

⁽¹⁾ EUT L 51, 28.2.2017.

⁽²⁾ EUT C 348, 28.9.2018, s. 1.

⁽³⁾ EUT C 357, 04.10.2018, s. 1.

⁽⁴⁾ EUT C 357, 04.10.2018, s. 9.

⁽⁵⁾ EUT L 249, 27.9.2019, s. 25.

⁽⁶⁾ EUT L 298, 26.10.2012, s. 1.

⁽⁷⁾ EUT L 193, 30.7.2018, s. 1.

EUROPAPARLAMENTETS RESOLUTION (EU) 2019/2225**av den 23 oktober 2019****med de iakttagelser som utgör en del av beslutet om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2017, avsnitt II – Europeiska rådet och rådet**

EUROPAPARLAMENTET FATTAR DENNA RESOLUTION

- med beaktande av sitt beslut om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2017, avsnitt II – Europeiska rådet och rådet,
 - med beaktande av artikel 100 och bilaga V i arbetsordningen,
 - med beaktande av betänkande 2 från budgetkontrollutskottet (A9-0010/2019), och av följande skäl:
- A. Samtliga EU-institutioner måste vara transparenta och fullt ansvariga inför unionens medborgare för de medel de anförtros för att utföra sina uppgifter.
 - B. Parlamentet är den enda av unionens institutioner som är direktvald, och parlamentet ansvarar för att bevilja ansvarsfrihet när det gäller genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget.
 - C. Förfarandet för att bevilja ansvarsfrihet separat för unionens enskilda institutioner och organ är en väletablerad praxis som godtas av alla institutioner utom rådet. Detta förfarande har utvecklats för att garantera transparens och demokratisk redovisningsskyldighet gentemot unionsmedborgare och föra den nödvändiga kampen mot bedrägerier.
 1. Europaparlamentet påminner om att unionens institutioner har administrativ självständighet i frågor som rör deras respektive verksamhet. Parlamentet understryker vikten av att de agerar på ett ansvarsfullt sätt i samband med genomförandet av budgeten.
 2. Europaparlamentet understryker sin roll i ansvarsfrihetsförfarandet enligt fördraget om Europeiska unionens funktionssätt och budgetförordningen och betonar att det, samtidigt som man fullt ut erkänner rådets roll som den institution som utfärdar rekommendationer i förfarandet för beviljande av ansvarsfrihet, måste upprätthållas en åtskillnad mellan parlamentets och rådets olika roller i syfte att följa den institutionella ram som fastställs i fördragen och i budgetförordningen.
 3. Europaparlamentet påminner om att parlamentet beviljar de övriga institutionerna ansvarsfrihet efter att ha behandlat de inlämnade handlingarna och de svar som gets på frågorna, samt efter att ha hört de övriga institutionernas generalsekreterare. Parlamentet upprepar att rådet till fullo och lojalt måste medverka i det årliga ansvarsfrihetsförfarandet, precis som övriga institutioner gör. Parlamentet beklagar de svårigheter som hittills uppkommit i rådet under ansvarsfrihetsförfarandena.
 4. Europaparlamentet beklagar att rådet på nytt avstod från att svara på parlamentets skriftliga frågor, och att rådets generalsekreterare inte deltog i den utfrågning som anordnades den 27 november 2018 i samband med det årliga ansvarsfrihetsförfarandet. Parlamentet beklagar dessutom att rådet inte heller bemötte parlamentets iakttagelser som framfördes i dess resolution om ansvarsfrihet av den 26 mars 2019 och därmed åsidosatte parlamentets roll.
 5. Europaparlamentet påminner om de ständigt återkommande svårigheter som man hittills stött på i samband med ansvarsfrihetsförfarandena till följd av rådets bristande samarbetsvilja, vilket föranledde parlamentet att inte bevilja rådets generalsekreterare ansvarsfrihet för budgetåren 2009–2016 och att skjuta upp sitt beslut om ansvarsfrihet för budgetåret 2017 i mars 2019.
 6. Europaparlamentet noterar att rådet den 2 maj 2018 svarade på det förslag som parlamentets budgetkontrollutskott gjort avseende förfarandet för beviljande av ansvarsfrihet för rådet med ett ändrat förslag, och att parlamentets budgetkontrollutskott skickade sitt svar på rådets ändrade förslag den 16 juli 2018. Rådet uppmanas med eftertryck att snabbt reagera på det senaste förslaget så att de nya arrangemangen för förfarandet för beviljande av ansvarsfrihet kan tillämpas så snart som möjligt.
 7. Europaparlamentet beklagar att den begäran som parlamentet framfört i tidigare ansvarsfrihetsresolutioner om att dela upp Europeiska rådets och rådets gemensamma budget i en separat budget för vardera institutionen inte har beaktats. Parlamentet insisterar på denna separation, som kommer att bidra till transparens i de båda institutionernas ekonomiska förvaltning och förbättra deras ansvarsskyldighet och utgiftseffektivitet.

8. Europaparlamentet upprepar sin oro över de mycket stora anslagsbelopp som fördes över från 2017 till 2018, i synnerhet när det gäller anslag till möbler, teknisk utrustning, transport och datorsystem. Parlamentet påminner rådet om att överföringar är undantag från principen om ettårighet och bör återspegla faktiska behov. Parlamentet beklagar dessutom att rådet inte har lämnat tillräcklig information om fastighetspolitiken.
 9. Europaparlamentet välkomnar insatserna för att ytterligare förbättra den ekonomiska förvaltningen och resultatet, såsom harmoniseringen av budgetplaneringen på central nivå med beaktande av den fleråriga verksamhets- och budgetplaneringen.
 10. Europaparlamentet erkänner att förbättringar gjorts av rådets processer för administrativ modernisering, till exempel att interna regler för rapportering av allvarliga oriktigheter offentliggörs på rådets webbplats, tillsammans med en vägledning för etik och uppförande för rådets personal. Rådet uppmanas att öka kunskaperna om dessa bestämmelser och se till att alla anställda på lämpligt sätt informeras om sina rättigheter.
 11. Europaparlamentet erinrar om att rådet enades om kommissionens förslag till ett obligatoriskt transparensregister den 6 december 2017, men att man ännu inte har infört det. Parlamentet beklagar djupt rådets underlåtenhet att delta i transparensregistret. Rådet uppmanas bestämt att fortsätta diskussionerna om de tekniska aspekterna av paketet med instrument för transparensregistret, i syfte att så snart som möjligt nå en politisk överenskommelse mellan de tre institutionerna, med tanke på att ökad transparens inom unionsinstitutionerna kommer att öka allmänhetens förtroende för unionen.
 12. Europaparlamentet betonar att parlamentet ställde sig bakom Europeiska ombudsmannens förslag i en omröstning i kammaren avseende Europeiska ombudsmannens rekommendationer till rådet för att göra det lättare för allmänheten att följa EU:s lagstiftningsprocess (transparens i rådets lagstiftningsprocess, OI/2/2017/TE). Parlamentet påminner om att rådet bland annat systematiskt bör registrera varje medlemsstats ståndpunkt i rådets förberedande organ, utveckla klara och offentligt tillgängliga kriterier för att klassificera dokument som "LIMITE" i linje med unionsrätten, och utveckla en särskild webbsida för varje lagstiftningsförslag och göra det offentliga registret över handlingar mer användarvänligt.
 13. Europaparlamentet betonar på nytt att rådet bör vara transparent och fullt ansvarigt inför unionens medborgare för de medel det anförtros i sin egenskap av EU-institution.
 14. Europaparlamentet upprepar att en effektiv budgetkontroll kräver samarbete mellan parlamentet och rådet, med vederbörlig respekt för deras respektive roller. Parlamentet anser att ett tillfredsställande samarbete mellan de båda institutionerna i form av ett öppet och formellt dialogförfarande skulle vara ett positivt tecken att sända till unionsmedborgarna.
 15. Europaparlamentet uttrycker sin oro över den information som rapporteras av europeiska medier om företagssponsring av medlemsstater som står värd för unionens ordförandeskap och delar den oro som unionens medborgare och parlamentsledamöter uttryckt. Parlamentet konstaterar att medlemsstaterna förväntas finansiera sina egna ordförandeskap och beklagar att det blivit gängse praxis att medlemsstaterna tar till företagssponsring för att täcka vissa av sina utgifter i detta avseende. Parlamentet är mycket bekymrat över den eventuella renomméskada och risken för förlorat förtroende som denna praxis kan medföra för unionen, dess institutioner och särskilt för rådet i unionsmedborgarnas ögon. Parlamentet föreslår att rådet antar riktlinjer för att främja ordförandeskapens finansiella transparens och oberoende. Rådet rekommenderas helhjärtat att överväga att integrera ordförandeskapen i budgeten. Parlamentet kommer att noga övervaka slutsatserna från Europeiska ombudsmannens undersökning i denna fråga. Rådet uppmanas att vidarebefordra denna fråga till medlemsstaterna, särskilt till den nuvarande ordförandeskapstrion.
 16. Europaparlamentet gläds åt att rådet anser att det är nödvändigt att behandla förfarandet för beviljande av ansvarsfrihet och att rådet är öppet för att nå en överenskommelse med parlamentet om hur samarbetet ska föras i denna fråga så snart som möjligt.
-

EUROPAPARLAMENTETS BESLUT (EU) 2019/2226**av den 23 oktober 2019****om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska stödkontoret för asylfrågor för budgetåret 2017**

Europaparlamentet fattar detta beslut

- med beaktande av den slutliga årsredovisningen för Europeiska stödkontoret för asylfrågor för budgetåret 2017,
- med beaktande av revisionsrättens rapport om årsredovisningen för Europeiska stödkontoret för asylfrågor för budgetåret 2017, med kontorets svar ⁽¹⁾,
- med beaktande av förklaringen ⁽²⁾ om räkenskapernas tillförlitlighet och de underliggande transaktionernas laglighet och korrekthet, som avgetts av revisionsrätten för budgetåret 2017 i enlighet med artikel 287 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt,
- med beaktande av rådets rekommendation av den 12 februari 2019 om att bevilja kontoret ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för budgetåret 2017 (05825/2019 – C8-0098/2019),
- med beaktande av sitt beslut av den 26 mars 2019 ⁽³⁾ om att uppskjuta beviljandet av ansvarsfrihet för budgetåret 2017 samt av svaren från verkställande direktören för Europeiska stödkontoret för asylfrågor,
- med beaktande av artikel 319 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt,
- med beaktande av Europaparlamentets och rådets förordning (EU, Euratom) nr 966/2012 av den 25 oktober 2012 om finansiella regler för unionens allmänna budget och om upphävande av rådets förordning (EG, Euratom) nr 1605/2002 ⁽⁴⁾, särskilt artikel 208,
- med beaktande av Europaparlamentets och rådets förordning (EU, Euratom) 2018/1046 av den 18 juli 2018 om finansiella regler för unionens allmänna budget, om ändring av förordningarna (EU) nr 1296/2013, (EU) nr 1301/2013, (EU) nr 1303/2013, (EU) nr 1304/2013, (EU) nr 1309/2013, (EU) nr 1316/2013, (EU) nr 223/2014, (EU) nr 283/2014 och beslut nr 541/2014/EU samt om upphävande av förordning (EU, Euratom) nr 966/2012 ⁽⁵⁾, särskilt artikel 70,
- med beaktande av Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 439/2010 av den 19 maj 2010 om inrättande av ett europeiskt stödkontor för asylfrågor ⁽⁶⁾, särskilt artikel 36,
- med beaktande av kommissionens delegerade förordning (EU) nr 1271/2013 av den 30 september 2013 med rambudgetförordning för de organ som avses i artikel 208 i Europaparlamentets och rådets förordning (EU, Euratom) nr 966/2012 ⁽⁷⁾, särskilt artikel 108,
- med beaktande av kommissionens delegerade förordning (EU) 2019/715 av den 18 december 2018 med rambudgetförordning för de organ som inrättats enligt EUF-fördraget och Euratomfördraget och som avses i artikel 70 i Europaparlamentets och rådets förordning (EU, Euratom) nr 2018/1046 ⁽⁸⁾, särskilt artikel 105,
- med beaktande av artikel 100 och bilaga V i arbetsordningen,
- med beaktande av betänkande 2 från budgetkontrollutskottet (A9-0011/2019).

1. Europaparlamentet beviljar inte verkställande direktören för Europeiska stödkontoret för asylfrågor ansvarsfrihet för genomförandet av kontorets budget för budgetåret 2017.

2. Europaparlamentet redovisar sina iakttagelser i resolutionen nedan.

⁽¹⁾ EUT C 434, 30.11.2018, s. 116.

⁽²⁾ EUT C 434, 30.11.2018, s. 116.

⁽³⁾ EUT L 249, 27.9.2019, s. 182

⁽⁴⁾ EUT L 298, 26.10.2012, s. 1.

⁽⁵⁾ EUT L 193, 30.7.2018, s. 1.

⁽⁶⁾ EUT L 132, 29.5.2010, s. 11.

⁽⁷⁾ EUT L 328, 7.12.2013, s. 42.

⁽⁸⁾ EUT L 122, 10.5.2019, s. 1.

3. Europaparlamentet uppdrar åt talmannen att översända detta beslut och den resolution som utgör en del av beslutet till verkställande direktören för Europeiska stödkontoret för asylfrågor, rådet, kommissionen och revisionsrätten och att se till att de offentliggörs i *Europeiska unionens officiella tidning* (L-serien).

David Maria SASSOLI
Ordförande

Klaus WELLE
Generalsekreterare

EUROPAPARLAMENTETS RESOLUTION (EU) 2019/2227**av den 23 oktober 2019****med de iakttagelser som utgör en del av beslutet om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska stödkontoret för asylfrågor för budgetåret 2017**

EUROPAPARLAMENTET FATTAR DENNA RESOLUTION

- med beaktande av sitt beslut om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska stödkontoret för asylfrågor för budgetåret 2017,
 - med beaktande av artikel 100 och bilaga V i arbetsordningen,
 - med beaktande av betänkande 2 från budgetkontrollutskottet (A9-0011/2019).
- A. Samtliga unionens decentraliserade byråer bör vara transparenta och fullt redovisningsskyldiga inför EU-medborgarna för de medel som de anförtros i sin egenskap av unionsorgan.
- B. Parlamentets roll i samband med beviljandet av ansvarsfrihet anges i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt (EUF-fördraget), i budgetförordningen och i rambudgetförordningen.
1. Europaparlamentet understryker vikten av att agera på ett ansvarsfullt och transparent sätt i samband med genomförandet av unionens budget.
 2. Europaparlamentet påminner om parlamentets roll i förfarandet för beviljande av ansvarsfrihet, som regleras i EUF-fördraget, budgetförordningen och parlamentets arbetsordning.

Grund för ett uttalande med avvikande mening om lagligheten och korrektheten i de betalningar som ligger till grund för räkenskaperna för budgetåret 2017

3. Europaparlamentet påminner om att enligt revisionsrättens rapport gäller väsentliga och systematiska överträdelser av stödkontorets budgetförordning och andra tillämpliga regler och bestämmelser främst underliggande betalningar vid offentlig upphandling och rekryteringsförfaranden. Det är vidare beklagligt att överträdelsernas systematiska karaktär tyder på att internkontrollsystemet inte är adekvat. Det är djupt beklagligt att det sammanlagda felet till följd av oriktiga betalningar uppgår till minst 7,7 miljoner EUR eller 10,3 % av Europeiska stödkontoret för asylfrågors (nedan kallat *stödkontoret*) totala betalningar 2017.

Resultatet av den undersökning som gjorts av Europeiska byrån för bedrägeribekämpning (Olaf)

4. Europaparlamentet beklagar de oriktigheter som Olaf har upptäckt beträffande överträdelser av regler om upphandlingsförfaranden, felaktig användning av EU-medel, bristfällig förvaltning, missbruk av ställning i personalfrågor, brott mot bestämmelserna om uppgiftsskydd, trakasserier och olämpligt beteende gentemot de anställda 2017. Stödkontoret uppmanas på nytt att rapportera till den ansvarsfrihetsbeviljande myndigheten om uppföljningen av de åtgärder som Olaf föreslagit. Parlamentet uttrycker förståelse för stödkontorets begäran att få rapportera mer ingående under lämpliga former, av sekretess- och dataskyddsskäl.
5. Europaparlamentet välkomnar att stödkontorets styrelse den 6 juni 2018 fattade beslut om att avskeda den verkställande direktören med omedelbar verkan. Budgeten för budgetåret 2017 genomfördes dock under övervakning av stödkontorets tidigare ledning. Detta betänkande handlar om förfarandet för att bevilja ansvarsfrihet för budgetåret 2017. Parlamentet välkomnar att en ställföreträdande verkställande direktör utsågs den 6 juni 2018 och att ny verkställande direktör utsågs den 16 juni 2019. Parlamentet erkänner den nya verkställande direktörens åtagande att genomföra betydande reformer som ska säkerställa en fast styrning. Parlamentet uppskattar att den nya verkställande direktören vid den offentliga utfrågningen den 4 september 2019 uttalade sig positivt och aviserade ett framtida nära samarbete.

Uppföljning av ansvarsfrihet för 2016 och av det första betänkandet om ansvarsfrihet för 2017

6. Europaparlamentet påminner om sitt beslut av den 24 oktober 2018 ⁽¹⁾ att inte bevilja stödkontorets verkställande direktör ansvarsfrihet för budgetåret 2016. Parlamentet beslutade den 26 mars 2019 att skjuta upp beslutet om att bevilja stödkontoret ansvarsfrihet för 2017.

(1) EUT L 331, 28.12.2018, s. 213.

7. Europaparlamentet välkomnar stödkontorets rapport om uppföljningen av parlamentets iakttagelser för budgetåret 2017, särskilt de korrigeringsåtgärder som vidtagits av stödkontorets styrelse, den verkställande direktören och den nya verkställande direktören för att förbättra stödkontorets förvaltningsstruktur och effektivitet, återupprätta transparensen och skapa förtroende. Parlamentet stöder och uppskattar åtgärderna som beskrivs i stödkontorets handlingsplan för styrning för 2019, och uppmanar kontoret att regelbundet och offentligt rapportera till den ansvarsfrihetsbeviljande myndigheten om handlingsplanens genomförande.
8. Europaparlamentet erkänner de ansträngningar som gjorts och uppskattar framstegen med att införa interna kontrollsystem, inklusive kontroller av upphandling och driftsutgifter. Parlamentet stöder beslutet att minska och snabbt upphöra med utkontraktering av juridisk rådgivning genom inrättande av en intern rättstjänst. Parlamentet stöder revisionsrättens iakttagelser i fråga om behovet av ytterligare korrigeringsåtgärder.
9. Europaparlamentet noterar med tillfredsställelse att stödkontoret har genomfört två tredjedelar av korrigeringsåtgärderna i samband med upphandlingsförfaranden, särskilt gällande betalningar inom ramen för oriktiga upphandlingsförfaranden och slutförandet av nya öppna förfaranden, som revisionsrätten granskat utan att lämna några synpunkter.
10. Europaparlamentet välkomnar den ambitiösa rekryteringsplan som införts och dess positiva inverkan på tillsättningen av lediga chefstjänster och andra tjänster. Parlamentet noterar med tillfredsställelse de nya åtgärder som genomförts för att förhindra trakasserier, öka personalens trivsel och minska personalomsättningen. Kontoret uppmanas eftertryckligen att snabbt slutföra rekryteringarna helt i enlighet med tillämpliga rättsliga förfaranden och att regelbundet göra en uppföljning av resultaten.
11. Europaparlamentet noterar med tillfredsställelse att de flesta av styrelseledamöterna har offentliggjort sina intresseförklaringar och meritförteckningar på kontorets webbplats. De ledamöter som inte har offentliggjort sina meritförteckningar uppmanas att göra det så snart som möjligt. Parlamentet välkomnar att den nya ledningen åtagit sig att öka medvetenheten om, förhindra, identifiera och ta itu med potentiella intressekonflikter. Kontoret uppmanas i detta avseende att ta fram och genomföra en omfattande strategi och beskriva den i nästa handlingsplan för styrning, och att rapportera till den ansvarsfrihetsbeviljande myndigheten om vilka resultat som uppnåtts.
12. Europaparlamentet noterar med tillfredsställelse de åtgärder som kontorets nya ledning har för avsikt att vidta för att uppmuntra och skydda visselblåsare. Parlamentet påminner om att trygghet för visselblåsare är avgörande för att förebygga, avslöja och åtgärda otillbörliga och olagliga metoder. Parlamentet förväntar sig att interna bestämmelser och riktlinjer om meddelarfrihet och svängdörrsproblematiken antas snabbt och uppmanar kontoret att fortsätta rapportera om vilka resultat som uppnåtts.
13. När det gäller andra övergripande iakttagelser som utgör en del av beslutet om ansvarsfrihet hänvisar Europaparlamentet till sin resolution av den 26 mars 2019 ⁽²⁾ om byråernas verksamhetsresultat, ekonomiska förvaltning och kontroll.

⁽²⁾ EUT L 249, 27.9.2019, s. 361.

RÅDETS BESLUT (EU) 2019/2228**av den 19 december 2019****om undertecknande, på unionens vägnar, av avtalet mellan Europeiska unionen och Republiken Vitryssland om återtagande av personer som vistas olagligt inom territoriet**

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, särskilt artikel 79.3, jämförd med artikel 218.5,

med beaktande av Europeiska kommissionens förslag, och

av följande skäl:

- (1) Den 28 februari 2011 bemyndigade rådet kommissionen att inleda förhandlingar med Republiken Vitryssland om ett avtal mellan Europeiska unionen och Republiken Vitryssland om återtagande av personer som vistas olagligt inom territoriet (nedan kallat *avtalet*). Förhandlingarna slutfördes genom att avtalet paraferades den 17 juni 2019 genom en skriftväxling via e-post.
- (2) I förklaringen från toppmötet om det östliga partnerskapet av den 7 maj 2009 bekräftade unionen och partnerländerna på nytt sitt politiska stöd för en fullständig liberalisering av viseringssystemet i en trygg och säker miljö, och för ett främjande av rörlighet genom ingående avtal med de östliga partnerländerna om viseringslättnader och återtagande.
- (3) Syftet med avtalet är att fastställa snabba och effektiva förfaranden för identifiering och återsändande under säkra och ordnade former av personer som inte uppfyller, eller inte längre uppfyller, villkoren för inresa till, vistelse eller bosättning på Vitrysslands eller en unionsmedlemsstats territorium, och att i en anda av samarbete underlätta transiteringen av sådana personer.
- (4) I enlighet med artiklarna 1 och 2 i protokoll nr 21 om Förenade kungarikets och Irlands ställning med avseende på området med frihet, säkerhet och rättvisa, fogat till fördraget om Europeiska unionen och fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, och utan att det påverkar tillämpningen av artikel 4 i det protokollet, deltar dessa medlemsstater inte i antagandet av detta beslut, som inte är bindande för eller tillämpligt på dem.
- (5) I enlighet med artiklarna 1 och 2 i protokoll nr 22 om Danmarks ställning, fogat till fördraget om Europeiska unionen och fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, deltar Danmark inte i antagandet av detta beslut, som inte är bindande för eller tillämpligt på Danmark.
- (6) Avtalet bör undertecknas och de gemensamma förklaringarna som är fogade till avtalet bör godkännas.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Undertecknandet på unionens vägnar av avtalet mellan Europeiska unionen och Republiken Vitryssland om återtagande av personer som vistas olagligt inom territoriet bemyndigas härmed, med förbehåll för att nämnda avtal ingås. (!)

Artikel 2

De gemensamma förklaringar som är fogade till avtalet ska godkännas på unionens vägnar.

(!) Texten till avtalet kommer att offentliggöras tillsammans med beslutet om avtalets ingående.

Artikel 3

Rådets ordförande bemyndigas att utse den eller de personer som ska ha rätt att underteckna avtalet på unionens vägnar.

Artikel 4

Detta beslut träder i kraft samma dag som det antas.

Utfärdat i Bryssel den 19 december 2019.

På rådets vägnar
K. MIKKONEN
Ordförande

RÅDETS BESLUT (EU) 2019/2229**av den 19 december 2019****om bemyndigande att inleda förhandlingar med Republiken Vitryssland om ett avtal om samarbete och ömsesidigt administrativt bistånd i tullfrågor**

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, särskilt artikel 207.3 och 207.4 första stycket jämförd med artikel 218.3 och 218.4,

med beaktande av Europeiska kommissionens rekommendation, och av följande skäl:

Kommissionen bör bemyndigas att inleda förhandlingar med Republiken Vitryssland i syfte att ingå ett avtal om samarbete och ömsesidigt administrativt bistånd i tullfrågor.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Kommissionen bemyndigas härmed att på Europeiska unionens vägnar inleda förhandlingar med Republiken Vitryssland om ett avtal om samarbete och ömsesidigt administrativt bistånd i tullfrågor.

Artikel 2

Förhandlingarna ska föras på grundval av rådets förhandlingsdirektiv som återges i addendumet till detta beslut.

Artikel 3

Förhandlingarna ska föras i samråd med arbetsgruppen för tullunionen.

Artikel 4

Detta beslut riktar sig till kommissionen.

Utfärdat i Bryssel den 19 december 2019.

På rådets vägnar
K. MIKKONEN
Ordförande

BILAGA

RÅDETS BESLUT OM BEMYNDIGANDE FÖR EUROPEISKA KOMMISSIONEN ATT INLEDA FÖRHANDLINGAR OM SAMARBETE OCH ÖMSESIDIGT ADMINISTRATIVT BISTÅND I TULLFRÅGOR MED REPUBLIKEN VITRYSSLAND**1. Typ av tilltänkt avtal**

Tillämpningsområdet för det tilltänkta avtalet kommer att begränsas till frågor om unionens befogenhet. Det allmänna syftet med det tilltänkta avtalet ska vara att utveckla och intensifiera samarbete och ömsesidigt administrativt bistånd i tullfrågor med Republiken Vitryssland. I synnerhet vad gäller att fastställa den rättsliga grunden för ett ramavtal för tullsamarbete som syftar till att säkra leveranskedjan och underlätta laglig handel, samtidigt som man säkerställer effektiva tullkontroller, samt skyddar Europeiska unionens ekonomiska intressen genom att möjliggöra informationsutbyte för att säkerställa en korrekt tillämpning av tullagstiftningen. Det tilltänkta avtalet ingås under obegränsad tid.

2. Det tilltänkta avtalets innehåll

Det tilltänkta avtalet ska omfatta alla bestämmelser som antagits av Europeiska unionen och Republiken Vitryssland, även kallade de avtalsslutande parterna, i deras respektive lagstiftning om import, export och transitering av varor samt tullklarering i varje annan form. I princip utesluts inget område som omfattas av unionens jurisdiktion och i vilket tullsamarbete eller ömsesidigt administrativt bistånd i tullfrågor skulle vara lämpligt.

Det tilltänkta avtalet bör därför omfatta delar som

1. samarbete om förbättring av tullagstiftning, harmonisering och förenkling av tullförfarandena,
2. inrättande av moderna tullsystem, bland annat modern tullklareringsteknik, bestämmelser för godkända ekonomiska aktörer, automatisk riskbaserad analys och kontroll, förenklade förfaranden för varors övergång till fri omsättning, revision efter övergång till fri omsättning och bestämmelser för partnerskap mellan tullen och företag,
3. underlättande och effektiv kontroll av omlastningar och transiteringsbefordran genom respektive territorier, samarbete och samordning mellan alla berörda myndigheter och organ inom deras respektive territorier för att underlätta transiteringen och, i relevanta och lämpliga fall, utnyttja möjligheter till sammankoppling av respektive system för tulltransitering.
4. Yrkesetiska regler
5. Vid behov och på villkor som ska fastställas, utbyta relevant information och relevanta data med beaktande av de avtalsslutande parternas regler om känsliga uppgifters konfidentialitet och om skyddet av personuppgifter.
6. Samordning av tullåtgärder mellan de avtalsslutande parternas tullmyndigheter.
7. Ömsesidigt erkännande av program för godkända ekonomiska aktörer och tullkontroller, inbegripet likvärdiga åtgärder för förenklade handelsprocedurer, när detta är relevant och lämpligt och enligt förfaranden som ska fastställas.
8. Tullvärdeberäkning
9. Ömsesidigt administrativt bistånd.

3. Övriga bestämmelser

Tillämpliga regler om konfidentialitet, uppgiftsskydd och användning av information kommer att fastställas i enlighet med relevant EU-lagstiftning.

Det tilltänkta avtalet kommer att innehålla de sedvanliga klausulerna om territoriell tillämpning, ikraftträdande, giltighetstid och det meddelande som krävs för uppsägning.

4. Gemensam tullsamarbetskommitté

Det tilltänkta avtalet kommer att innehålla bestämmelser om en gemensam tullsamarbetskommitté, som kommer att se till att det tilltänkta avtalet fungerar väl. Den får fatta beslut och vidta andra åtgärder som krävs för att genomföra målen i avtalet.

I enlighet med artikel 17 i EU-fördraget ska unionen företrädas av kommissionen i den gemensamma tullsamarbetskommittén, som bistås av företrädare för medlemsstaterna.

En arbetsgrupp får inrättas för att undersöka och lämna rekommendationer till den gemensamma tullsamarbetskommittén om tekniska frågor som rör genomförandet av det tilltänkta avtalet.

Arbetsgruppen kommer att bestå av sakkunniga från de båda avtalsslutande parterna.

Den kommer att rapportera till den gemensamma tullsamarbetskommittén, som ska fatta lämpliga beslut efter överenskommelse mellan parterna.

5. **Förhandlingar**

Kommissionen ska inför rådet redogöra för resultatet av förhandlingarna och för eventuella problem som kan ha uppstått under dem.

RÅDETS GENOMFÖRANDEBESLUT (EU) 2019/2230

av den 19 december 2019

om ändring av beslut 2007/884/EG om bemyndigande för Förenade kungariket att fortsätta att tillämpa en åtgärd som avviker från artiklarna 26.1 a, 168 och 169 i direktiv 2006/112/EG om ett gemensamt system för mervärdesskatt

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt,

med beaktande av rådets direktiv 2006/112/EG av den 28 november 2006 om ett gemensamt system för mervärdesskatt ⁽¹⁾, särskilt artikel 395.1,

med beaktande av Europeiska kommissionens förslag, och

av följande skäl:

- (1) I artiklarna 168 och 169 i direktiv 2006/112/EG föreskrivs en rätt för beskattningsbara personer att dra av mervärdesskatt som tas ut på leveranser av varor och tillhandahållanden av tjänster som används för deras beskattade transaktioner eller för vissa andra ändamål. I artikel 26.1 a i det direktivet behandlas användningen av en rörelses tillgångar för den beskattningsbara personens eget eller personalens privata bruk, eller mer generellt, sådan användning för andra ändamål än den egna rörelsen, som ett tillhandahållande av tjänster mot ersättning.
- (2) Genom beslut 2007/884/EG ⁽²⁾ bemyndigas Förenade kungariket att till 50 % begränsa rätten för en person som hyr eller leasar en bil att dra av mervärdesskatt enligt artikel 168 eller 169 i direktiv 2006/112/EG för kostnader för att hyra eller leasa en bil, när bilen inte uteslutande används för yrkesmässigt bruk. Genom beslutet bemyndigas Förenade kungariket också att inte behandla privat bruk av en företagsbil som har hyrts eller leasats av en beskattningsbar person som ett tillhandahållande av tjänster mot ersättning. Till följd av dessa åtgärder (nedan kallade *de avvikande åtgärderna*) slipper hyrestagaren eller leasetagaren att bokföra alla sträckor som körs privat med bilen eller att för mervärdesskatteändamål redovisa den faktiska privata körsträckan för bilen. Beslut 2007/884/EG upphör att gälla den 31 december 2019.
- (3) Genom en skrivelse registrerad hos kommissionen den 2 april 2019 ansökte Förenade kungariket om att få fortsätta att tillämpa de avvikande åtgärder som bemyndigades genom beslut 2007/884/EG.
- (4) Genom en skrivelse av den 29 april 2019 underrättade kommissionen övriga medlemsstater i enlighet med artikel 395.2 i direktiv 2006/112/EG om Förenade kungarikets ansökan. Genom en skrivelse av den 2 maj 2019 underrättade kommissionen Förenade kungariket om att den hade alla nödvändiga uppgifter för att kunna behandla ansökan.
- (5) Den 29 mars 2017 anmälde Förenade konungariket Storbritannien och Nordirland (nedan kallat *Förenade kungariket*) sin avsikt att utträda ur unionen i enlighet med artikel 50 i fördraget om Europeiska unionen (EU-fördraget). I enlighet med artikel 50.3 i EU-fördraget kommer fördragen att upphöra att vara tillämpliga på Förenade kungariket från och med den dag då ett avtal om utträde träder i kraft eller, om det inte finns något sådant avtal, två år efter anmälan, om inte Europeiska rådet i samförstånd med Förenade kungariket med enhällighet beslutar att förlänga denna tidsfrist. Efter att ha samtyckt till en första förlängning den 22 mars 2019 och en andra förlängning den 11 april 2019 antog Europeiska rådet den 29 oktober 2019 beslut (EU) 2019/1810 ⁽³⁾ där det efter en ytterligare ansökan från Förenade kungariket samtyckte till en förlängning av den tidsfrist som föreskrivs i artikel 50.3 i EU-fördraget till och med den 31 januari 2020.

⁽¹⁾ EUT L 347, 11.12.2006, s. 1.

⁽²⁾ Rådets beslut 2007/884/EG av den 20 december 2007 om bemyndigande för Förenade kungariket att fortsätta att tillämpa en åtgärd som avviker från artiklarna 26.1 a, 168 och 169 i direktiv 2006/112/EG om ett gemensamt system för mervärdesskatt (EUT L 346, 29.12.2007, s. 21).

⁽³⁾ Europeiska rådets beslut (EU) 2019/1810 antaget i samförstånd med Förenade kungariket av den 29 oktober 2019 om förlängning av tidsfristen enligt artikel 50.3 i EU-fördraget (EUT L 278I, 30.10.2019, s. 1).

- (6) I enlighet med artikel 50 i EU-fördraget har Europeiska unionen förhandlat med Förenade kungariket om ett avtal där villkoren för dess utträde fastställs med beaktande av dess framtida förbindelser med unionen (nedan kallat *utträdesavtalet*). Den 11 januari 2019 antog rådet beslut (EU) 2019/274 om undertecknande av utträdesavtalet. ⁽⁴⁾ Efter ytterligare förhandlingar mellan unionens och Förenade kungarikets förhandlare under september och oktober 2019 nåddes en överenskommelse om en reviderad version av utträdesavtalet, som Europeiska rådet godkände den 17 oktober 2019. Den 21 oktober 2019 antog rådet beslut (EU) 2019/1750 om undertecknande av det reviderade utträdesavtalet ⁽⁵⁾. I fjärde delen i utträdesavtalet ⁽⁶⁾ föreskrivs en övergångsperiod som börjar löpa den dag när utträdesavtalet träder i kraft och som upphör den 31 december 2020. Under övergångsperioden fortsätter unionsrätten att vara tillämplig på och i Förenade kungariket, om inte annat föreskrivs i utträdesavtalet.
- (7) Detta beslut upphör under alla omständigheter att vara tillämpligt på och i Förenade kungariket från och med dagen efter den dag då fördragen upphör att vara tillämpliga på Förenade kungariket enligt artikel 50.3 i EU-fördraget eller, om ett utträdesavtal som ingåtts med Förenade kungariket i enlighet med artikel 50.2 i EU-fördraget har trätt i kraft, från och med dagen efter den dag då övergångsperioden löper ut eller den 31 december 2022, beroende på vilket som inträffar först.
- (8) I enlighet med artikel 3 andra stycket i beslut 2007/884/EG lämnade Förenade kungariket tillsammans med sin ansökan in en rapport till kommissionen innehållande en översyn av den procentuella begränsning som tillämpas på rätten att dra av mervärdesskatt. De uppgifter som Förenade kungariket lämnat visar att en begränsning av avdragsrätten till 50 % fortfarande ger en rättvisande bild av de faktiska omständigheterna vad gäller förhållandet mellan användningen av de berörda fordon som omfattas av de avvikande åtgärderna för yrkesmässigt bruk, å ena sidan, och för annat än yrkesmässigt bruk, å andra sidan. En förlängning av de avvikande åtgärderna bör dock vara begränsad till den tid som krävs för att utvärdera de avvikande åtgärdernas effektivitet och om procentsatsen är lämplig. Förenade kungariket bör därför bemyndigas att fortsätta att tillämpa de avvikande åtgärderna under en begränsad tidsperiod.
- (9) Det bör fastställas en tidsfrist för att ansöka om bemyndigande om en eventuell ytterligare förlängning av de avvikande åtgärderna efter 2022, i förekommande fall. Förenade kungariket bör också vara skyldigt att tillsammans med en sådan eventuell ansökan om förlängning lämna in en rapport innehållande en översyn av den procentuella begränsning som tillämpas på rätten att dra av mervärdesskatt.
- (10) De avvikande åtgärderna kommer inte att ha någon negativ påverkan på unionens egna medel som härrör från mervärdesskatt.
- (11) Beslut 2007/884/EG bör därför ändras i enlighet med detta.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Artikel 3 i beslut 2007/884/EG ska ersättas med följande:

”Artikel 3

Detta beslut ska upphöra att gälla dagen efter den dag då fördragen upphör att vara tillämpliga på Förenade kungariket enligt artikel 50.3 i EU-fördraget eller, om ett utträdesavtal som ingåtts med Förenade kungariket i enlighet med artikel 50.2 i EU-fördraget har trätt i kraft, från och med dagen efter den dag då övergångsperioden löper ut eller den 31 december 2022, beroende på vilket som inträffar först.

En eventuell ansökan om förlängning av de avvikande åtgärder som bemyndigas genom detta beslut ska i förekommande fall lämnas in till kommissionen senast den 1 april 2022. Ansökan ska åtföljas av en rapport innehållande en översyn av den procentuella begränsning som tillämpas på rätten att dra av mervärdesskatt för kostnader för hyra eller leasing av bilar som inte uteslutande används för yrkesmässigt bruk.”

⁽⁴⁾ Rådets beslut (EU) 2019/274 av den 11 januari 2019 om undertecknande på Europeiska unionens och Europeiska atomenergigemenskapens vägnar av avtalet om Förenade konungariket Storbritannien och Nordirlands utträde ur Europeiska unionen och Europeiska atomenergigemenskapen (EUT L 47I, 19.2.2019, s. 1).

⁽⁵⁾ Rådets beslut (EU) 2019/1750 av den 21 oktober 2019 om ändring av beslut (EU) 2019/274 om undertecknande på Europeiska unionens och Europeiska atomenergigemenskapens vägnar av avtalet om Förenade konungariket Storbritannien och Nordirlands utträde ur Europeiska unionen och Europeiska atomenergigemenskapen (EUT L 274I, 28.10.2019, s. 1).

⁽⁶⁾ Avtal om Förenade konungariket Storbritannien och Nordirlands utträde ur Europeiska unionen och Europeiska atomenergigemenskapen (EUT C 384I, 12.11.2019, s. 1).

Artikel 2

Detta beslut får verkan samma dag som det delges.

Detta beslut ska tillämpas från och med den 1 januari 2020.

Artikel 3

Detta beslut riktar sig till Förenade konungariket Storbritannien och Nordirland.

Utfärdat i Bryssel den 19 december 2019.

På rådets vägnar
K. MIKKONEN
Ordförande

EUROPEISKA CENTRALBANKENS BESLUT (EU) 2019/2231
av den 10 december 2019
om godkännande av den mängd mynt som ska ges ut 2020 (ECB/2019/40)

EUROPEISKA CENTRALBANKENS DIREKTION HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, särskilt artikel 128.2,

med beaktande av Europeiska centralbankens beslut (EU) 2015/2332 av den 4 december 2015 om förfarandet för att godkänna den mängd euromynt som ska ges ut (ECB/2015/43) ⁽¹⁾, särskilt artikel 2.9, och

av följande skäl:

- (1) Europeiska centralbanken (ECB) har sedan den 1 januari 1999 ensamrätt att godkänna den mängd mynt som får ges ut av de medlemsstater som har euron som valuta (nedan kallade *euroområdet medlemsstater*).
- (2) Euroområdets nitton medlemsstater har för godkännande lämnat in sina uppgifter till ECB om den mängd mynt som ska ges ut under 2020, tillsammans med förklaringar till beräkningsmetoden. Vissa av dessa medlemsstater har därutöver lämnat ytterligare information avseende mynt i omlopp, där sådan information finns information tillgänglig och bedöms som viktig av den berörda medlemsstaten för att styrka sina uppgifter.
- (3) Eftersom medlemsstaterna i euroområdet bara får ge ut euromynt i den omfattning som godkänns av ECB, får de i enlighet med artikel 3 i beslut (EU) 2015/2332 (ECB/2015/43) inte överskrida dessa ramar utan att ECB först har gett sitt godkännande.
- (4) Eftersom den mängd mynt som ska ges ut inte förändras har direktionen, i enlighet med artikel 2.9 i beslut (EU) 2015/2332 (ECB/2015/43), befogenhet att anta detta beslut om ansökningar om godkännande av den mängd mynt som ska ges ut under 2020 som lämnats in av euroområdets medlemsstater.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Definitioner

I detta beslut gäller följande definitioner:

- a) *mängd mynt som ska ges ut*: den betydelse som mängd mynt har enligt definitionen i artikel 1.3 i beslut (EU) 2015/2332 (ECB/2015/43).
- b) *mynt i omlopp*: den betydelse som mynt i omlopp har enligt definitionen i artikel 2.1 i rådets förordning (EU) nr 729/2014 ⁽²⁾.
- c) *samlarmynt*: den betydelse som samlarmynt har enligt definitionen i artikel 1.3 i Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 651/2012 ⁽³⁾.

Artikel 2

Godkännande av den mängd euromynt som ska ges ut 2020

ECB godkänner härmed den mängd euromynt som ska ges ut av euroområdets medlemsstater under 2020 enligt nedanstående tabell:

⁽¹⁾ Detta nummer tilldelas av Europeiska unionens publikationsbyrå när beslutet offentliggörs i *Europeiska unionens officiella tidning*. EUT L 328, 12.12.2015, s. 123.

⁽²⁾ Rådets förordning (EU) nr 729/2014 av den 24 juni 2014 om valörer och tekniska specifikationer för mynt i euro som ska sättas i omlopp (EUT L 194, 2.7.2014, s. 1).

⁽³⁾ Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 651/2012 av den 4 juli 2012 om utgivning av euromynt (EGT L 201, 27.7.2012, s. 135).

	Mängd euromynt som får ges ut under 2020		
	Mynt i omlopp	Samlarmynt (ej avsedda att sättas i omlopp)	Myntutgivning
	(miljoner euro)	(miljoner euro)	(miljoner euro)
Belgien	59,0	1,0	60,0
Tyskland	412,0	209,0	621,0
Estland	10,1	0,3	10,4
Irland	10,5	0,5	11,0
Grekland	119,1	0,7	119,8
Spanien	357,3	30,0	387,3
Frankrike	224,0	50,0	274,0
Italien	174,0	2,7	176,7
Cypern	12,0	0,1	12,1
Lettland	8,3	0,2	8,5
Litauen	22,0	0,7	22,7
Luxemburg	14,6	1,0	15,6
Malta	9,4	0,2	9,6
Nederländerna	17,0	3,0	20,0
Österrike	71,5	153,5	225,0
Portugal	61,1	2,1	63,2
Slovenien	23,0	1,0	24,0
Slovakien	19,0	1,2	20,2
Finland	15,0	10,0	25,0

*Artikel 3***Verkan**

Detta beslut får verkan samma dag som det delges adressaterna.

*Artikel 4***Adressater**

Detta beslut riktar sig till euroområdet medlemsstater.

Utfärdat i Frankfurt am Main den 10 december 2019.

ECB:s ordförande
Christine LAGARDE

AKTER SOM ANTAS AV ORGAN SOM INRÄTTATS GENOM INTERNATIONELLA AVTAL

BESLUT nr 1/2019 AV STABILISERINGS- OCH ASSOCIERINGSRÅDET EU–ALBANIEN

av den 28 november 2019

om Albanien deltagande som observatör i arbetet i Europeiska unionens byrå för grundläggande rättigheter och villkoren för detta inom ramen för rådets förordning (EG) nr 168/2007 [2019/2232]

STABILISERINGS- OCH ASSOCIERINGSRÅDET EU–ALBANIEN HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av stabiliserings- och associationsavtalet mellan Europeiska gemenskaperna och deras medlemsstater, å ena sidan, och Republiken Albanien, å andra sidan ⁽¹⁾,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 168/2007 av den 15 februari 2007 om inrättande av Europeiska unionens byrå för grundläggande rättigheter ⁽²⁾, särskilt artikel 28, och

av följande skäl:

- (1) Europeiska rådet gjorde vid sitt möte i Luxemburg i december 1997 deltagandet i unionsprogram till ett sätt att intensifiera strategin inför anslutningen. I Europeiska rådets slutsatser anges det att kandidatländerna kommer att kunna delta i unionsorganen efter beslut från fall till fall.
- (2) Albanien delar syftena med och målsättningarna för Europeiska unionens byrå för grundläggande rättigheter (nedan kallad *byrån*) och delar uppfattning om tillämpningsområdet och beskrivningen av byråns uppgifter, enligt förordning (EG) nr 168/2007.
- (3) Det är lämpligt att byrån behandlar frågor om grundläggande rättigheter inom tillämpningsområdet för artikel 3.1 i förordning (EG) nr 168/2007 i Albanien, i den mån detta är nödvändigt för en gradvis anpassning till unionsrätten.
- (4) Albanien bör därför få delta som observatör i byråns arbete och villkoren för detta deltagande bör fastställas, bland annat angående bestämmelser om deltagande i de initiativ som byrån genomför, ekonomiska bidrag och personal.
- (5) I enlighet med artiklarna 12.2 a och 82.3 a i anställningsvillkoren för andra anställda vid Europeiska gemenskaperna som fastställs i rådets förordning (EEG, Euratom, EGSK) nr 259/68 ⁽³⁾ kan direktören för byrån undantagsvis tillåta anställning av medborgare från Albanien som är i åtnjutande av fulla medborgerliga rättigheter.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Albanien ska i egenskap av kandidatland delta som observatör i Europeiska unionens byrå för grundläggande rättigheter, som inrättats genom förordning (EG) nr 168/2007.

⁽¹⁾ EUT L 107, 28.4.2009, s. 166.

⁽²⁾ EUT L 53, 22.2.2007, s. 1

⁽³⁾ EGT L 56, 4.3.1968, s. 1.

Artikel 2

1. Byrån kan behandla frågor om grundläggande rättigheter inom tillämpningsområdet för artikel 3.1 i förordning (EG) nr 168/2007 i Albanien, i den mån detta är nödvändigt för en gradvis anpassning till unionsrätten.
2. För detta ändamål får byrån i Albanien utföra de uppgifter som anges i artiklarna 4 och 5 i förordning (EG) nr 168/2007.

Artikel 3

Albanien ska bidra ekonomiskt till de av byråns verksamheter som anges i artikel 4 i förordning (EG) nr 168/2007 i överensstämmelse med bilagan till detta beslut.

Artikel 4

1. Albanien ska utse en observatör och en suppleant till denne som uppfyller kriterierna i artikel 12.1 i förordning (EG) nr 168/2007. De får delta i styrelsens arbete på samma villkor som de medlemmar och suppleanter som medlemsstaterna utsett, men utan rösträtt.
2. Albanien ska utse en regeringstjänsteman som nationell sambandsperson, enligt vad som avses i artikel 8.1 i förordning (EG) nr 168/2007.
3. Albanien ska inom fyra månader efter det att detta beslut trätt i kraft meddela Europeiska kommissionen namn på och kvalifikationer och kontaktuppgifter för de personer som avses i punkterna 1 och 2.

Artikel 5

Uppgifter som överlämnas till eller utgår från byrån får offentliggöras och ska vara tillgängliga för allmänheten, under förutsättning att konfidentiell information är lika skyddad i Albanien som den är inom unionen.

Artikel 6

I Albanien ska byrån åtnjuta samma rättskapacitet som tillerkänns rättsliga enheter enligt Albaniens lagstiftning.

Artikel 7

För att byrån och dess personal ska vara i stånd att utföra sina arbetsuppgifter ska Albanien bevilja samma privilegier och immunitet som de som anges i artiklarna 1–4, 5, 6, 10–13, 15, 17 samt 18 i protokoll nr 7 om Europeiska unionens immunitet och privilegier, fogat till fördraget om Europeiska unionen och fördraget om Europeiska unionens funktionssätt.

Artikel 8

Parterna ska själva vidta de eventuella allmänna eller särskilda åtgärder som krävs för att uppfylla sina skyldigheter enligt detta beslut och meddela stabiliserings- och associeringsrådet dessa.

Artikel 9

Detta beslut träder i kraft den första dagen i den andra månaden efter det att det har antagits.

Utfärdat i Bryssel den 28 november 2019.

På stabiliserings- och associeringsrådet
EU–Albaniens vägnar
Ordförande
J. BORRELL FONTELLES

BILAGA

ALBANIENS EKONOMISKA BIDRAG TILL EUROPEISKA UNIONENS BYRÅ FÖR GRUNDLÄGGANDE RÄTTIGHETER

1. Det ekonomiska bidrag som ska betalas av Albanien till Europeiska unionens allmänna budget för deltagandet i Europeiska unionens byrå för grundläggande rättigheter (nedan kallad *byrån*), i enlighet med vad som fastställs i punkt 2, motsvarar den fulla kostnaden för landets deltagande under de första tre åren. Det fjärde året kommer beloppen att fastställas i enlighet med punkt 6.

2. Det ekonomiska bidrag som Albanien ska betala till Europeiska unionens allmänna budget de första tre åren är följande:

År 1:	160 000 EUR
År 2:	163 000 EUR
År 3:	166 000 EUR

3. Beloppen för eventuellt ekonomiskt stöd från unionens biståndsprogram ska överenskommas separat i enlighet med respektive unionsprogram.

4. Albaniens bidrag kommer att förvaltas i enlighet med den budgetförordning ⁽¹⁾ som gäller för unionens allmänna budget.

5. Kostnader för resa och uppehälle för Albaniens företrädare och experters deltagande i byråns arbete och vid möten, med anknytning till genomförandet av byråns arbetsprogram, ska ersättas av byrån på samma grunder och enligt samma förfaranden som för närvarande gäller för unionens medlemsstater.

6. Efter detta besluts ikraftträdande och därefter i början av varje år kommer kommissionen att sända en betalningsbegäran till Albanien motsvarande dess bidrag till byrån enligt detta beslut. Under det första kalenderåret av dess deltagande ska Albanien betala ett proportionellt bidrag beräknat från dagen då deltagandet inleddes till årets utgång. Påföljande år ska bidraget erläggas i enlighet med tabellen i punkt 2 i denna bilaga. Från och med det fjärde året ska bidraget anpassas i förhållande till eventuella ökning eller minskningar av byråns anslag så att Albaniens bidrag behåller sin proportion i förhållande till byråns budget för EU-28. Bidraget kan också omprövas under de påföljande budgetåren på grundval av de senaste statistiska uppgifterna från Europeiska unionens statistikkontor (Eurostat).

7. Bidraget ska uttryckas i EUR och betalas in på ett av kommissionens eurokonton.

8. Albanien ska betala sitt bidrag i enlighet med betalningsbegäran om landets andel inom 30 dagar efter det att kommissionen sänt denna begäran.

9. Vid försenad inbetalning av bidraget ska Albanien betala dröjsmålsränta på utestående belopp från förfallodagen. Räntesatsen ska motsvara den som Europeiska centralbanken på förfallodagen tillämpar för sina transaktioner i EUR, med ett tillägg av 1,5 procentenheter.

⁽¹⁾ Europaparlamentets och rådets förordning (EU, Euratom) nr 966/2012 av den 25 oktober 2012 om finansiella regler för unionens allmänna budget och om upphävande av rådets förordning (EG, Euratom) nr 1605/2002 (EUT L 298, 26.10.2012, s. 1).

BESLUT nr 1/2019 AV AEP-KOMMITTÉN INRÄTTAD GENOM DET INLEDANDE AVTALET OM EKONOMISKT PARTNERSKAP MELLAN GHANA, Å ENA SIDAN, OCH EUROPEISKA GEMENSKAPEN OCH DESS MEDLEMSSTATER, Å ANDRA SIDAN

av den 2 december 2019

om Republiken Kroatians anslutning till Europeiska unionen [2019/2233]

AEP-KOMMITTÉN HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av det inledande avtalet om ekonomiskt partnerskap mellan Ghana, å ena sidan, och Europeiska gemenskapen och dess medlemsstater, å andra sidan (nedan kallat *avtalet*), som undertecknades i Bryssel den 28 juli 2016 och som tillämpats provisoriskt sedan den 15 december 2016, särskilt artiklarna 76, 77 och 81,

med beaktande av fördraget om Republiken Kroatians anslutning till Europeiska unionen (nedan kallad *unionen*) och den akt om anslutning till avtalet som deponerades av Republiken Kroatien den 8 november 2017, och

av följande skäl:

- (1) Avtalet är tillämpligt, å ena sidan, på de territorier där fördraget om Europeiska unionens funktionssätt är tillämpligt och i enlighet med de villkor som fastställs i det fördraget och, å andra sidan, på Ghanas territorium.
- (2) I enlighet med artikel 77 i avtalet får AEP-kommittén besluta om eventuella ändringar som kan bli nödvändiga med anledning av anslutningen av nya medlemsstater till unionen.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

I egenskap av part i avtalet ska Republiken Kroatien, på samma sätt som unionens övriga medlemsstater, anta och beakta texterna till avtalet samt bilagorna, protokollen och förklaringarna till det.

Artikel 2

Artikel 81 i avtalet ska ersättas med följande:

”Artikel 81

Giltiga texter

Detta avtal är upprättat i två exemplar på bulgariska, danska, engelska, estniska, finska, franska, grekiska, italienska, kroatiska, lettiska, litauiska, maltesiska, nederländska, polska, portugisiska, rumänska, slovakiska, slovenska, spanska, svenska, tjeckiska, tyska och ungerska, vilka alla texter är lika giltiga.”

Artikel 3

Unionen ska sända den kroatiska språkversionen av avtalet till Ghana.

Artikel 4

1. Bestämmelserna i avtalet ska tillämpas på varor som exporteras antingen från Ghana till Republiken Kroatien eller från Republiken Kroatien till Ghana, som uppfyller de ursprungsregler som är i kraft på avtalsparternas territorium och som den 15 december 2016 var under transitering eller i tillfällig lagring, i ett tullager eller i en frizon i Ghana eller i Republiken Kroatien.

2. Förmånsbehandling ska beviljas i de fall som avses i punkt 1 under förutsättning att ett ursprungsintyg som utfärdats i efterhand av tullmyndigheterna i exportlandet lämnas in till tullmyndigheterna i importlandet inom fyra månader från den dag då detta beslut träder i kraft.

Artikel 5

Ghana åtar sig att inte ställa några anspråk eller krav, göra invändningar eller ändra eller frånträda medgivanden enligt artiklarna XXIV.6 och XXVIII i allmänna tull- och handelsavtalet (Gatt) 1994 eller artikel XXI i allmänna tjänstehandelsavtalet (Gats) med avseende på Republiken Kroatens anslutning till unionen.

Artikel 6

Detta beslut träder i kraft samma dag som det undertecknas.

Artiklarna 3 och 4 ska dock tillämpas med verkan från och med den 15 december 2016.

Utfärdat i Bryssel den 2 december 2019.

För Ghana

Alan KYEREMATEN

Minister för handel och industri Republiken Ghana

För Europeiska unionen

Phil HOGAN

Kommissionär med ansvar för handel Europeiska kommissionen

ISSN 1977-0820 (elektronisk utgåva)
ISSN 1725-2628 (pappersutgåva)



Europeiska unionens publikationsbyrå
2985 Luxemburg
LUXEMBURG

SV